

gościńiec bialski



ISSN 1643-5303

Nr 1 (105) Styczeń 2013
EGZEMPLARZ BEZPŁATNY

czasopismo samorządu powiatu bialskiego

www.powiatbialski.lubelskie.pl



150. ROCZNICA
POWSTANIA STYCZNIOWEGO



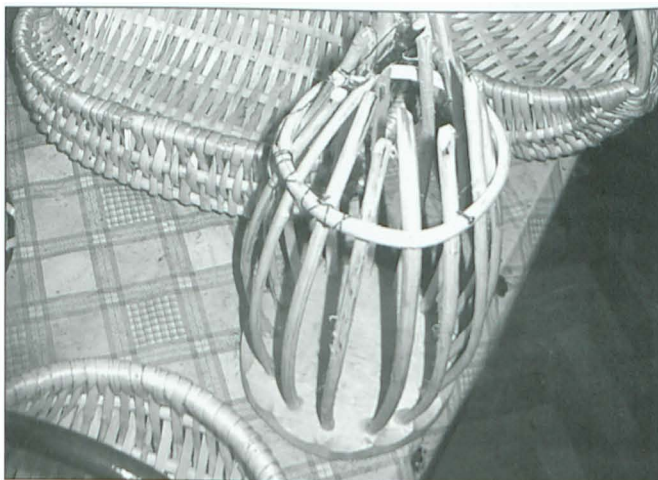
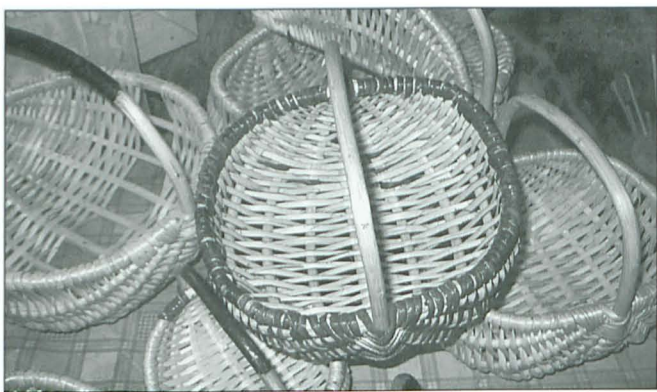
ROK POWSTANIA STYCZNIOWEGO
NA ZIEMI BIALSKIEJ





Mistrz plecionkarstwa

Paweł Kościaniuk urodzony w Maniach gm. Międzyrzec Podlaski. Mieszka w Witorożu w gminie Drelów. Koszyki wypłata od 14. roku życia. Pierwszymi jego pracami były koszyki na ziemniaki. Przez pewien okres czasu pan Paweł zaprzestał działalności artystycznej i zajął się rolnictwem oraz pokryciami dachowymi. Swoją działalność twórczą na nowo rozpoczyna w 2000 roku, gdy zdrowie nie pozwala mu na ciężkie prace. Koszyki, flakony, wazon, miseczki wypłata z okorowanej czeremchy i krzewiny: wycina odpowiednie łoży, rozdziela je na pół, środek wyrzuca, brzegi koruje nożykiem. - Sam nauczyłem się sztuki, technika wykonywania powstała metodą prób i błędów. Plecie również brat (młodszy o 18 lat), ale tylko kosze na ziemniaki. Dla porównania flakon z przygotowanych materiałów robi jeden dzień, natomiast koszyczek średniej wielkości dwa dni, a łódź, która jest jego dumą wypłatał aż dwa miesiące. Uczestniczył w wielu warsztatach dla dzieci, młodzieży, a także dorosłych. Prezentował swoje prace podczas licznych wystaw. Jak sam mówi „nie zabiegam o sławę, cieszę się, że podobają się komuś moje prace... ja nie mogę żyć bez tej pracy”.





Szanowni Państwo

Styczeń stanowi pierwszy miesiąc nowego roku. Tradycyjnie odbywa się w nim wiele spotkań noworocznych z życzeniami wszelkiej pomyślności w nowym roku. Wiąże się też z podsumowaniami dokonań ostatnich 12 miesięcy. Wielu z nas uczestniczyło w uroczystej gali „Dobre, bo Bialskie 2012”, podczas której wystąpili laureaci konkursu „Bialskie Talenty 2012”. Styczeń to sezon balów studniówkowych i karnawałowych. Młodzież szkolna rozpoczęła ferie zimowe. Jest to też czas, w którym wspominamy niezwykle ważne dla narodu wydarzenia związane z 150. rocznicą wybuchu Powstania Styczniowego. Choć tragiczne w skutkach, dało ono iskrę nadziei kolejnym pokoleniom Polaków. Pokazało im, że wiara i umiłowanie Ojczyzny to wartości bezcenne, za które warto zapłacić najwyższą cenę. Na podlaskiej ziemi powstanie miało bohaterski przebieg. Bitwy pod Kodniem, Łomazami i Sławatyczami zakończyły się wielkim sukcesem powstańców. Choć w rezultacie wyczyn zbrojny rodaków zakończył się klęską i gehenną narodu polskiego, to rozpałił patriotyzm i wolę walki o wolność, które skutkowały odzyskaniem niepodległości w roku 1918. Pamiętajmy, zatem o tych wielkich wydarzeniach, o mogiłach powstańczych, często bezimiennych. Wspomnijmy bohaterów tamtych dni, szczególnie tych nam najbliższych, synów Podlasia jak ksiądz Stanisław Brzóska, Roman Rogiński, czy Aleksander Szaniawski.

Zapraszam do lektury naszego magazynu

Z poważaniem

Tadeusz Łazowski
Tadeusz Łazowski
Starosta Bialski

W numerze m. in.

Mistrz plecionkarstwa	2
Gościwiec samorządowy	4-7
10 lat starostów	8
Ludowe spotkanie opłatkowe	9
Wojewódzki opłatek ludowy	9
Spotkanie opłatkowe u biskupa	10
Spotkanie z kolędą	11
Rozmowa ze starostą bialskim Tadeuszem Łazowskim	12
Z kolędą przez Podlasie	14
Wigilia w Malowej Górze	15
Kolędowanie w Romanowie	16
Gmina Drelów we francuskim Thouars	17
Dzieci śpiewały kolędy	18
Mali aktorzy z Wólki Dobryńskiej	19
Na odpust do babci	20
Mikołaj zawitał do Jabłecznej	22
Jasełka dla seniorów	23
„Dobre, bo bialskie”	24-31
Podlasianin Roku 2012	33
Perły samorządu	34
Inauguracja 150. rocznicy Powstania Styczniowego	35-40
Rozmowa z rektorem PSW w Białej Podlaskiej, prof. zw. dr hab. dr h.c. Mieczysławem Adamowiczem	41
Unowocześnianie bialskiego szpitala	43
Dzień Babci i Dziadka	44
21 Finał WOŚP w powiecie	45-48
„Zapobiegajmy pożarom”	51
Wybrano „Brodacza roku 2012”	52
Poloneza czas zacząć	53
Strażacy gościli w Brześciu	54
Prezentacje literackie	56
Nietypowa wystawa rękodzieła	57
Konkurs recytatorski	58
Gościwiec sportowy	60-61
Podlaskie przysmaki	62

Na okładce: Weteran Powstania Styczniowego – Biała Podlaska
1928 rok. Zdjęcie ze zbiorów Muzeum Południowego Podlasia

KALENDARIUM

1 STYCZNIĄ

Powitaliśmy nowy 2013 rok

4 STYCZNIĄ

W Drohiczynie na zaproszenie ks. biskupa diecezji drohiczyńskiej Antoniego Dydyca odbyło się spotkanie opłatkowe parlamentarzystów, samorządowców oraz przedstawicieli związków i stowarzyszeń z województw podlaskiego, lubelskiego i mazowieckiego. Powiat bialski reprezentował starosta bialski Tadeusz Łazowski.

5 STYCZNIĄ

W hali sportowej Wydziału Wychowania Fizycznego i Sportu odbyło się tradycyjne ludowe spotkanie opłatkowo – noworoczne członków, sympatyków i przyjaciół Polskiego Stronnictwa Ludowego. Spotkanie zgromadziło ponad 600 osób. Gościem honorowym był minister pracy i polityki społecznej Władysław Kosiniak – Kamysz. W spotkaniu uczestniczyli starosta bialski Tadeusz Łazowski oraz wicestarosta Jan Bajkowski.

6 STYCZNIĄ

W Kościele katolickim obchodziliśmy święto Trzech Króli, natomiast prawosławni i grekokatolicy zasiedli do wigilijnego stołu.

8 STYCZNIĄ

W Starostwie Powiatowym w Białej Podlaskiej odbyło się spotkanie w sprawie projektu unijnego „Bezpieczeństwo w Euroregionie BUG”. W spotkaniu uczestniczyli starosta Tadeusz Łazowski oraz dyrektor wydziału rozwoju i promocji Bożenna Kaliszek.

9 STYCZNIĄ

W Urzędzie Marszałkowskim w Lublinie odbyło się spotkanie wicemarszałka województwa lubelskiego Sławomira Sosnowskiego i wicewojewody Mariana Starownika ze starostą Tadeuszem Łazowskim oraz z gościnnie w powiecie bialskim delegacją z Węgier z posłem do parlamentu węgierskiego Norbertem Erdosim.

Uroczysta wspólna sesja Rady Miasta Biała Podlaska i Rady Powiatu Bialskiego

21 stycznia w sali konferencyjnej Starostwa Powiatowego w Białej Podlaskiej odbyła się uroczysta wspólna sesja rad miasta Biała Podlaska i powiatu bialskiego, inaugurująca obchody Roku Powstania Styczniowego na Ziemi Bialskiej. Sesję rozpoczęła okolicznościowa część artystyczna w wykonaniu młodzieży z Zespołu Szkół imienia Adama Naruszewicza z Janowa Podlaskiego. Młodzież wystawiła przedstawienie teatralne traktujące o losach Powstańców Styczniowych i ich potomków, przypominała postać księdza Stanisława Brzóska, Romana Rogińskiego i innych bohaterów podlaskiej ziemi. Po części artystycznej głos zabrali przedstawiciele władz samorządowych oraz parlamentarzysty. Wicestarosta Jan Bajkowski stwierdził, że takie uroczystości pozwalają zachować w pamięci (szczególnie młodych ludzi) wydarzenia, o których nie mówi się często. W dzisiejszym pędzącym świecie zapomina się o bohaterach dni minionych. Natomiast Adam Wilczewski, przewodniczący Rady Miasta Biała Podlaska zaznaczył, że Powstanie Styczniowe to szczególne powstanie właśnie dla nas.

Było najbardziej „podlaskie” ze wszystkich, jakie w historii Polski wybuchły na naszych ziemiach, by przynieść nam wolność.



Dlatego winniśmy szczególnie my, szacunek i pamięć ludziom walczącym w powstaniu. Po oficjalnych wystąpieniach głos zabrali historycy. Doktor Szczepan Kalinowski wygłosił wykład „Ginę za naszą ukochaną Polskę – Powstanie Styczniowe w powiecie bialskim”, natomiast profesor Tadeusz Krawczak, dyrektor Archiwum Akt Nowych w Warszawie przybliżył legendę ks. Stanisława Brzóska. Kolejną częścią uroczystości był apel poległych pod pomnikiem Powstania Styczniowego przy ulicy Białka w Białej Podlaskiej, w którym wzięły udział delegacje Urzędu Miasta, Starostwa Powiatowego, służb mundurowych, harcerze, przedstawiciele związków i stowarzyszeń.

Tekst i foto: Grzegorz Siemakowicz



DOK. NA STR. 5

Obradował Zarząd Powiatu

Od ukazania się Gościńca Białskiego z miesiąca grudnia 2012 r. Zarząd:

1. Przyjął poprawki do projektów uchwał Rady Powiatu w sprawie zmian w budżecie powiatu bialskiego na 2012 r. oraz w sprawie zmiany wieloletniej prognozy finansowej skierowanych na XXIII sesję 28 grudnia ub. r.
2. Uzgodnił projekty decyzji o warunkach zabudowy inwestycji polegających na budowie budynku inwentarskiego – chlewni w miejscowości Koszeliki gm. Międzyrzec Podlaski, budynku mieszkalnego w miejscowości Grabanów gm. Biała Podlaska, farmy fotowoltaicznej w miejscowości Piszczac gm. Piszczac.
3. Zaakceptował protokoły przekazania – przejęcia dróg powiatowych: nr 1097L – drogi wojewódzkiej Horodyszcze – dr. woj. 815 biegnącą na terenie gminy Wisznice oraz Nr 1058L dr. pow. 1051L biegnącą na terenie gminy Piszczac.
4. Zatwierdził wnioski o wszczęcie postępowań o udzielenie zamówienia publicznego na termomodernizację i dostosowanie do wymogów przeciwpożarowych Domu Pomocy Społecznej w Kozuli w ramach środków Europejskiego Funduszu Rozwoju Regionalnego i środków własnych powiatu.
5. W związku z wystąpieniem o przedłużenie umów na wynajem pomieszczeń Przychodni Specjalistycznej w Międzyrzeczu Podlaskim przy ul. Wiejskiej z dotychczasowymi najemcami objaśnił procedury zawarcia umów w tym przedmiocie obowiązujące w powiecie bialskim.
6. Zapoznał się z informacją Fundacji Centrum Rozwoju Regionalnego w Lublinie
7. Zatwierdził umowę o powierzenie realizacji zadania publicznego pod nazwą prowadzenie placówek opiekuńczo-wychowawczych typu rodzinnego wraz z prowadzeniem mieszkania chronionego pomiędzy Zarządem Powiatu w Białej Podlaskiej a Stowarzyszeniem Rodzicielstwa Zastępczego „Jedno Serce” z siedzibą w Żabcach.
8. Przyjął informacje kierowników jednostek powiatowych o dokonanych przeniesieniach planowanych wydatków bieżących.
9. Zapoznał się z informacją powiatu parczewskiego zawartą w piśmie dotyczącym rozliczenia wydatków poniesionych w 2012 r. w projekcie „Regionalna sieć szerokopasmowa Lublin północny-wschód” po otrzymaniu na rachunek Lidera projektu refundacji środków.
10. Zapoznał się z zawiadomieniem wójta gminy Zalesie o podjęciu przez Radę Gminy Zalesie uchwały nr XX/130/12 z dnia 11 grudnia 2012 r. w sprawie przystąpienia do sporządzenia miejscowego planu zagospodarowania przestrzennego gminy Zalesie wraz z prognozą oddziaływania na środowisko.
11. Zapoznał się z zawiadomieniem Urzędu Gminy Terespol o zapoznaniu się z zebranymi dowodami i materiałami w sprawie wydania decyzji o warunkach zabudowy inwestycji polegającej na budowie urządzenia reklamowego w miejscowości Kobylany gm. Terespol.
12. Zapoznał się z pismem

Urzędu Marszałkowskiego województwa lubelskiego w sprawie możliwości dofinansowania inwestycji sportowych realizowanych na terenie powiatu w ramach Wojewódzkiego Wieloletniego Programu Rozwoju Bazy Sportowej.

13. Uzgodnił projekt decyzji o warunkach zabudowy inwestycji polegającej na montażu paneli fotowoltaicznych w „Elektrowni fotowoltaicznej w Połoskach” w miejscowości Połoski gm. Piszczac na działce przyległej do pasa drogi powiatowej nr 1055L Piszczac-Zahorów – dr. pow. 1056L.
14. Zaakceptował zmiany w budżecie w związku z nierozstrzygnięciem otwartego konkursu ofert na realizację zadań z zakresu turystyki. Środki z tym związane Zarząd przeznaczył na zakup medali, na obchody 60 – lecia Wojewódzkiego Szkolnego Związku Sportowego.
15. Zatwierdził treść pisma do Ośrodka Szkolenia Kierowców „Tur” w Janowie Podlaskim w sprawie braku możliwości wynajmu placu położonego przy Powiatowym Urzędzie Pracy w Białej Podlaskiej. Przedmiotem wynajmu może być garaż na samochody osobowe.
16. Zatwierdził treść pisma do wnioskodawcy z Białej Podlaskiej w sprawie wynajmu pomieszczenia garażowego położonego w Białej Podlaskiej przy ul. Brzeskiej. Przedmiotem wynajmu mogą być garaże na samochody osobowe.
17. W związku z mailem Konwentu Powiatów Województwa Lubelskiego zaakceptował kandydaturę z powiatu bialskiego do składu Rady Lubelskiego Oddziału Wojewódzkiego Narodowego Funduszu Zdrowia.
18. Zaopiniował projekty uchwał Rady Powiatu w sprawach: zmian w budżecie powiatu bialskiego na 2013 rok, zmiany wieloletniej prognozy finansowej,

KALENDARIUM

10 STYCZNIA

W sali konferencyjnej Starostwa Powiatowego odbyło się spotkanie noworoczne miasta Biała Podlaska. W spotkaniu uczestniczyli starosta Tadeusz Łazowski oraz wicestarosta Jan Bajkowski.

11 STYCZNIA

W siedzibie PSW w Białej Podlaskiej odbyło się spotkanie władz uczelni z delegacjami z Białorusi, Litwy, Ukrainy i Węgier goszczącymi w powiecie bialskim. W spotkaniu uczestniczył starosta Tadeusz Łazowski oraz dyrektor wydziału spraw społecznych Marianna Tumiłowicz. Podczas spotkania goście mieli możliwość zapoznać się z historią uczelni, systemem studiów w Polsce, oraz obejrzeć nowe inwestycje.

W Starostwie Powiatowym odbyła się uroczysta gala wręczenia statuetek „Dobre, bo bialskie”. Była to już trzynasta edycja konkursu.

13 STYCZNIA

W hali MOSiR w Lublinie odbyło się wojewódzkie spotkanie oplatkowe Polskiego Stronnictwa Ludowego. Na uroczystość przybyło około 2000 osób. W spotkaniu uczestniczyli starosta bialski Tadeusz Łazowski, skarbnik powiatu Stefan Klimiuk i rzecznik starosty Grzegorz Siemakowicz.

14 STYCZNIA

Starosta bialski Tadeusz Łazowski uczestniczył w rocznej odprawie policji w Białej Podlaskiej. W odprawie uczestniczył komendant wojewódzkiej policji gen. Igor Parafieniuk.

W Starostwie Powiatowym odbył się etap powiatowy konkursu wiedzy o samorządzie.

W Zespole Szkół w Łomazach miała miejsce uroczystość upamiętniająca wybuch Powstania Styczniowego. W uroczystościach uczestniczył wicestarosta Jan Bajkowski.

KALENDARIUM

15 STYCZNIA

W Drelowie odbyło się spotkanie dyrektorów MOK-ów i GOK-ów z terenu powiatu bialskiego z dyrektorem Wojewódzkiego Ośrodka Kultury Arturem Sępochem. W spotkaniu uczestniczył starosta bialski Tadeusz Łazowski.

W Starostwie Powiatowym w Białej Podlaskiej odbyło się spotkanie starosty Tadeusza Łazowskiego z komendantem WKU Biała Podlaska ppłk A. Łojkiem. Tematem spotkania była współpraca na linii samorząd – WKU.

16 STYCZNIA

Starosta bialski Tadeusz Łazowski na zaproszenie prezydenta RP Bronisława Komorowskiego uczestniczył w uroczystościach inaugurujących obchody 150. rocznicy wybuchu Powstania Styczniowego, które odbyły się w Pałacu Prezydenckim w Warszawie.

17 STYCZNIA

Starosta Tadeusz Łazowski uczestniczył w seminarium na temat „Na granicy terroryzmu”, które odbyło się w Lublinie.

18 STYCZNIA

W Starostwie Powiatowym w Parczewie odbyło się seminarium na temat Internetu szerokopasmowego w powiatach bialskim, lubartowskim, parczewskim i radzyńskim. W seminarium wzięli udział starosta Tadeusz Łazowski, dyrektor wydziału organizacyjno – administracyjnego Henryk Marczuk oraz informatycy Starostwa Powiatowego Mariusz Franczuk i Andrzej Mikołajuk.

20 STYCZNIA

W kościele pw. NNMP w Białej Podlaskiej odprawiona została Msza Święta w intencji Ojczyzny, po której odbył się koncert kolęd w wykonaniu Jazz Trio i Małgosi Markiewicz.

W Domu Pomocy Społecznej w Kozuli odbyło się spotkanie noworoczne.

zmiany uchwały w sprawie określenia przystanków komunikacyjnych, których właścicielem lub zarządzającym jest powiat bialski oraz warunków i zasad korzystania z tych przystanków, ustalenia opłaty za korzystanie przez operatora lub przewoźnika z przystanków komunikacyjnych, których właścicielem lub zarządzającym jest powiat bialski.

19. Uzgodnił projekt decyzji o ustaleniu lokalizacji inwestycji celu publicznego polegającej na przebudowie sieci elektroenergetycznej w miejscowości Zahorów gm. Piszczac.
20. Zapoznał się z pozytywnymi opiniami Regionalnej Izby Obrachunkowej w sprawie prawidłowości planowanej kwoty długu powiatu bialskiego oraz w sprawie możliwości spłaty przez powiat bialski kredytu długoterminowego w wysokości 3.750.000 zł.
21. Zatwierdził do realizacji propozycje remontów na drogach powiatowych zgodnie ze środkami finansowymi zaplanowanymi w budżecie 2013 r. na remonty nawierzchni dróg powiatowych w technologii powierzchniowego utrwalenia.
22. Zatwierdził wniosek do wojewody lubelskiego w sprawie wydania decyzji o stwierdzeniu nabycia przez powiat bialski własności nieruchomości położonej w obrębie Dobryńka gm. Piszczac zajętej pod drogę powiatową nr 1052L Piszczac- Dobryńka – Lebiedziew.
23. Zapoznał się ze stanowiskami walnego zgromadzenia Lubelskiej Izby Rolniczej w sprawie zmiany ustawy Prawo łowieckie, w sprawie budżetu Wspólnej Polityki Rolnej na okres 2014-2020 r. oraz w sprawie ustawy o dzierżawie gruntów rolnych.
24. Zatwierdził wystąpienie do mieszkańca Białej Podlaskiej w sprawie propozycji zbycia przez powiat bialski nieruchomości gruntowej

położonej w obrębie Grabanów gm. Biała Podlaska w związku z porządkowaniem stanu prawnego gruntów powiatu. Kształt działki nie pozwala na racjonalne jej zagospodarowanie i zbycie, jako odrębnej nieruchomości.

25. Zapoznał się z pismem powiatu parczewskiego w sprawie rozliczenia środków przekazanych przez powiaty na realizację wspólnego projektu „Regionalna sieć szerokopasmowa Lublin północny – wschód”.
26. Zaopiniował projekt uchwały Rady Powiatu w sprawie określenia zadań, na które przeznaczają się środki finansowe Państwowego Funduszu Rehabilitacji Osób Niepełnosprawnych w 2013 r.
27. Zatwierdził analizę średnich wynagrodzeń nauczycieli na poszczególnych stopniach awansu zawodowego.
28. Zatwierdził obwieszczenie starosty bialskiego w sprawie ustalenia średniego miesięcznego kosztu utrzymania mieszkańca w domu pomocy społecznej w 2013 r. na terenie powiatu bialskiego.
29. Zatwierdził umowę o najem garażu położonego przy ul. Brzeskiej w Białej Podlaskiej.
30. Zatwierdził porozumienie ze Stowarzyszeniem Rodzicielstwa Zastępczego „Jedno serce” w sprawie realizacji zadań polegających na opłaceniu składek na ubezpieczenie zdrowotne dzieci i uczniów przebywających w Domach Rodzinnych nr 1 i nr 2 w Bohukałach Stowarzyszenia „Jedno serce”.
31. Uzgodnił bez uwag projekt decyzji o ustaleniu lokalizacji inwestycji celu publicznego polegającej na budowie odcinka doziemnej linii elektroenergetycznej średniego napięcia, budowa stacji transformatorowej, przebudowie odcinka napowietrznej linii elektroenergetycznej niskiego napięcia oraz budowie odcinka doziemnej linii elektroenergetycznej niskiego

napięcia wraz ze złączem kablowym w miejscowości Jazwiny gmina Biała Podlaska na działkach przyległych do drogi powiatowej nr 1114 L Sławacinek Nowy-Poro-siuki-Sokule-Dolha- Sitno-Wysokie.

32. Zatwierdził umowy z powiatem bialskim o dofinansowanie warsztatów terapii zajęciowej: w Międzyrzeczu Podlaskim z Podlaskim Stowarzyszeniem Osób Niepełnosprawnych, w Wisznicach z wójtem gminy, w Kodniu z wójtem gminy.
33. Zatwierdził porozumienie pomiędzy powiatem bialskim a powiatem w Radzyniu Podlaskim w sprawie zasad współfinansowania przez powiat radzyński kosztów rehabilitacji mieszkańca powiatu radzyńskiego uczęszczającego do Warształu Terapii Zajęciowej w Międzyrzeczu Podlaskim.
34. Zatwierdził porozumienie pomiędzy powiatem bialskim a powiatem łosickim w sprawie zasad współfinansowania przez powiat łosicki kosztów rehabilitacji mieszkańców powiatu łosickiego uczęszczających do Warształu Terapii Zajęciowej w Międzyrzeczu Podlaskim.
35. Stosując uchwałę nr XX/126/2012 Rady Powiatu w Białej Podlaskiej w sprawie zasad określania zasad zbywania, oddawania w dzierżawę, najem, użytkowanie oraz użyczenie aktywów trwałych przez SP ZOZ w Międzyrzeczu Podl. wyraził zgodę na przedłużenie umów najmu pomieszczeń Przychodni Specjalistycznej w Międzyrzeczu Podlaskim przy ul. Wiejskiej z dotychczasowymi najemcami.
36. Zapoznał się z pismem wójta gminy Terespol informującym o ustaleniu powiatowi bialskiemu w ramach zadań przewidzianych do realizacji na podstawie porozumień dotacji celowych w dziale 801 oświata i wychowanie oraz w dziale 854.
37. Zatwierdził wniosek do Lubelskiego Urzędu

Wojewódzkiego w sprawie uregulowania stanu prawnego własności nieruchomości oznaczonej w ewidencji gruntów obręb Łomazy.

Podjął uchwały w sprawach:

1. wyboru ofert na realizację zadań publicznych z zakresu pomocy społecznej finansowanych z budżetu powiatu bialskiego w formie wsparcia oraz w formie powierzenia zadania organizowania i prowadzenia placówek opiekuńczo-wychowawczych typu rodzinnego wraz z prowadzeniem mieszkania chronionego.
2. zmian w budżecie powiatu bialskiego na 2012 r.
3. zamówienia publicznego pod nazwą: „Termomodernizacja i dostosowanie do wymogów przeciwpożarowych Domu Pomocy Społecznej w Kozuli”, (w trybie przetargu nieograniczonego)
4. wyboru ofert na realizację zadań publicznych w 2013 r., w zakresie kultury fizycznej i turystyki.
5. powierzenia stanowiska dyrektora Zespołu Szkół w Małaszewiczach.
6. rozwiązania umowy o pracę z dyrektorem Domu Pomocy Społecznej w Kostomłotach,
7. zatrudnienia dyrektora Domu Pomocy Społecznej w Kostomłotach,
8. uchwalenia regulaminu organizacyjnego Centrum Administracyjnego Placówek Opiekuńczo-Wychowawczych w Komarnie,
9. uchwalenia regulaminu organizacyjnego Placówki Opiekuńczo-Wychowawczej w Szachach,
10. uchwalenia regulaminu organizacyjnego Placówki Opiekuńczo-Wychowawczej w Janowie Podlaskim,
11. uchwalenia regulaminu organizacyjnego Placówki Opiekuńczo-Wychowawczej w Komarnie,
12. wyrażenia zgody na sprzedaż mienia Powiatu Bialskiego (samochodu osobowego przez Powiatowe Centrum Pomocy Rodzinie w Białej Podlaskiej),

13. zatwierdzenia ceny wynajmu budynku „Pro-Morte” w Domu Pomocy Społecznej w Kozuli,
14. ogłoszenia otwartego konkursu ofert na realizację w 2013 r. zadań publicznych w zakresie promocji i ochrony zdrowia,
15. zatwierdzenia na rok budżetowy 2013 realizowanego wniosku o dofinansowanie projektu systemowego na lata 2008-2013 r. „Akcja – Praca” w ramach poddziałania 6.1.3 współfinansowanego z Europejskiego Funduszu

Społecznego Program Operacyjny Kapitał Ludzki,

16. zatwierdzenia projektu „Bądź aktywny w Europie” finansowanego ze środków Unii Europejskiej w ramach programu „Uczenie się przez całe życie”, program sektorowy „Leonardo da Vinci”, akcja – „Mobilność”,
17. przekazania kierownikom powiatowych jednostek organizacyjnych niektórych uprawnień do dokonywania przeniesień planowanych wydatków w roku 2013.

Elżbieta Onopiuk

XXII sesja Rady Powiatu

28 grudnia 2012 roku w sali konferencyjnej Starostwa odbyła się sesja Rady Powiatu. Obrady poprowadzili przewodniczący Rady Przemysław Litwiniuk i wiceprzewodniczący Mariusz Filipiuk. W obradach udział wzięło 20 radnych. Podczas sesji Rada Powiatu przyjęła uchwałę nr XXIII/140/2012 w sprawie uchwalenia budżetu powiatu bialskiego na 2013 rok. Uchwała budżetowa została przyjęta 14 głosami za i 6 wstrzymującymi się. Ponadto przyjęto uchwały w sprawach:

- a) Zmiany wieloletniej prognozy finansowej (druk nr. 146)
- b) zmiany uchwały w sprawie powołania Komisji Bezpieczeństwa i Porządku Publicznego, ustalenia przedmiotu jej działania i składu osobowego (druk nr 161),
- c) zmiany uchwały w sprawie powołania Komisji Edukacji, Kultury, Sportu i Turystyki Rady Powiatu, ustalenia przedmiotu jej działania i składu osobowego (druk nr 160),
- d) ustalenia rozkładu godzin pracy aptek ogólnodostępnych na terenie powiatu bialskiego (druk nr 152),
- e) zmiany uchwały w sprawie powołania komisji spraw społecznych, ustalenia przedmiotu jej działania i składu osobowego (druk nr 149),
- f) powołania komisji samorządowej i spraw radnych (druk nr 162),
- g) uchwalenia planu pracy Rady Powiatu na 2013 rok (druk nr 150),
- h) wyboru biegłego rewidenta przeprowadzającego badanie sprawozdania finansowego Samodzielnego Publicznego Zakładu Opieki Zdrowotnej w Międzyrzeczu Podlaskim za 2012 rok (druk nr 156),
- i) przekształcenia placówki opiekuńczo-wychowawczej o nazwie „Dom Dziecka w Komarnie” oraz nadania statutów jednostkom organizacyjnym powstałym w wyniku przekształcenia (druk nr 157),
- j) zmian w budżecie powiatu bialskiego na 2012 rok (druk nr 159),
- k) zmiany wieloletniej prognozy finansowej (druk nr 158),
- l) zmiany uchwały w sprawie ustalenia wysokości diet radnych i określenia stawek za jeden kilometr przebiegu pojazdu niebędącego własnością powiatu (druk nr 153).

Radni zgłosili następujące interpelacje i zapytania.

Radny Tomasz Bylina:

- „Na poprzedniej sesji składałem propozycję, aby Zarząd wystosował pismo – stanowisko – naszego powiatu do Generalnej Dyrekcji Dróg Krajowych i Autostrad w sprawie możliwości ustalenia sygnalizacji świetlnej na obwodnicy Białej Podlaskiej (wylot ul. Francuskiej

KALENDARIUM

W Muzeum Południowego Podlasia w Białej Podlaskiej otwarto wystawę pt. „Powstanie Styczniowe na Ziemi Bialskiej 1863 – 1864”.

21 STYCZNIA

W Starostwie Powiatowym w Białej Podlaskiej odbyła się uroczysta wspólna sesja Rady Powiatu Rady Miasta Biała Podlaska inaugurująca Rok Powstania Styczniowego na Ziemi Bialskiej. Po sesji wszyscy zebrani udali się na ulicę Białka pod pomnik Powstańców Styczniowych.

22 STYCZNIA

W Kodniu odbyły się uroczystości upamiętniające 150 rocznicę Powstania Styczniowego.

26 STYCZNIA

W Międzyrzeczu Podlaskim odbyło się spotkanie noworoczne przewoźników drogowych.

W Wojewódzkim Szpitalu Specjalistycznym odbyło się spotkanie opłatkowe Związku Zawodowego Pracowników Opieki Medycznej z udziałem wicewojewody lubelskiego Mariana Starownika. W spotkaniu uczestniczył też wicestarosta Jan Bajkowski

27 STYCZNIA

W Piszczacu odbył się gminno – parafialny przegląd kołed.

28 STYCZNIA

W Powiatowej Komendzie Straży Pożarnej w Białej Podlaskiej odbyło się podsumowanie etapu powiatowego ogólnopolskiego konkursu plastycznego „Zapobiegajmy pożarom”. Nagrody dla laureatów wręczył starosta Tadeusz Łazowski wraz z komendantem PSP Zbigniewem Łaziukiem

Odbyła się XXIV sesja Rady Powiatu.

31 STYCZNIA

Starosta Tadeusz Łazowski wziął udział w spotkaniu z rektorem i władzami Państwowej Szkoły Wyższej w Białej Podlaskiej.

Grzegorz Siemakowicz

w kierunku Rokitna i w kierunku Grabanowa). Proszę ponawiam.

- Mam propozycję, aby w przyszłym budżecie, jeżeli będą środki - a na to powinny się znaleźć - zabezpieczyć środki na zlecenie skróconego planu urządzania lasów w Uroczysku Świdów. Jest to o tyle ważne, że w ubiegłym roku został utworzony na terenie Gminy Drelów obszar Natura 2000, obszar ochronny obuwika pospolitego podlegającego ścisłej ochronie. Problem polega na tym, że bez tego planu miejscowa ludność, która ma tam swoje działki i chciałaby pozyskiwać drewno - musi za każdym razem występować o zgodę do Regionalnej Dyrekcji Ochrony Środowiska. Przy zatwierdzonym planie przez RDOŚ takiej zgody mieszkańcy nie będą potrzebowali.
- Prośba do Zarządu i pana starosty o wystosowanie stanowiska Rady Powiatu sprzeciwiającego się kategorię planowanym zwolnieniom, wręcz masowym, pracowników ośrodków doradztwa rolniczego w naszym województwie. Chodzi między innymi o ok. 20 pracowników z ODR w Grabanowie." Radny podziękował powiatowemu lekarzowi weterynarii za doprecyzowanie odpowiedzi na interpelację dotyczącą wałęsającego się lisa. „Uważam tę sprawę za załatwioną.”
- Radny Ryszard Boś:
- „Zwracam się do ZDP o monitoring odnośnie odśnieżania drogi Janów Podlaski - Gnojno. Na wysokości Bubla Łukowskiego w jednym miejscu, w wykopie jeden pas ruchu po prawej stronie jadąc do Bubla jest śnieg, który nie popłynie, zamarznie i będą tam problemy.
- Poza tym powycinane zostały krzewy na wysokości Starych Buczyc i Bubla Łukowskiego i to wszystko zostało. Będą się tam tworzyły zasy i będą stwarzały problemy komunikacyjne.

- Wczoraj jechałem drogą powiatową z kierunku Leśnej Podlaskiej: na odcinku Nosów w kierunku Zakalinek też niestety, tylko jeden pas ruchu, na jezdni dużo śniegu, który na pewno nie popłynie, zamarznie, będą problemy.” Radny Jerzy Panasiuk:
- „Na ostatniej sesji składałem wniosek do Komisji Rewizyjnej, który ponawiam. Wniosek dotyczy sprawdzenia w Liceum Ogólnokształcącym w Międzyrzeczu Podlaskim, czy tam nie nastąpiło złamanie prawa - mam na myśli zatrudnienie nauczyciela skazanego wyrokiem prawomocnym. Pytanie do dyrektora Marianny Tumiłowicz, czy coś w tej sprawie zrobiono, czy nie.”

Na interpelacje i zapytania radnych odpowiedzieli: Dyrektor Zarządu Dróg Powiatowych Krystyna Beń - radnemu Ryszardowi Bosiowi: „Zima już nas dużo kosztowała. Może jakiś odcinek jest jeszcze przewieszony, ale trudno żebyśmy wysyłali z Białej (tam tylko ładownia mogła to odrzucić) ładownię, żeby przesunęła tych parę metrów. Na odcinku od Nosowa w stronę Zakalinek (Stasinów) może są jakieś przewieszania, ale myśmy już wydali ponad 200 tys. zł tej zimy - ponad 70 tys. zł mieszankę i ok. 150 tys. zł na sprzęt. Trzeba byłoby zapłacić za pół dnia za sprzęt, żeby pojechał i pracował tam godzinę. Musicie państwo nas zrozumieć, nasze drogi mają być przejezdne i takie były. W miarę udało nam się temu sprostać.”

Dyrektor wydziału spraw społecznych Marianna Tumiłowicz - radnemu Jerzemu Panasiukowi: „Odpowiem na zapytanie dotyczące realizacji pensum dydaktycznego przez pana Krzysztofa Adamowicza, dyrektora LO w Międzyrzeczu Podlaskim: Dyrektor korzysta ze zniżki, ma 6 godzin tygodniowo: po dwie godziny w dwóch kasach drugich i po jednej godzinie w dwóch klasach trzecich. W roku szkolnym 2012/2013 dyrektor był na ośmiu wyjazdach służbowych. Chcę zaznaczyć, że delegacje dyrektorem podpisuje starosta i mamy zobowiązanie dyrektora, żeby



10 lat starostów

W grudniu 2012 r. minęło 10 lat nieprzerwanego piastowania funkcji starosty przez Tadeusza Łazowskiego i wicestarosty przez Jana Bajkowskiego. Z tej okazji na ostatniej w roku 2012 sesji Rady Powiatu podsumowano minioną dekadę. Obaj starostowie otrzymali z rąk przewodniczącego Rady Przemysław Litwiniuka pamiątkowe plakiety. Życzymy obu panom dalszej owocnej współpracy i kolejnych 10 lat starostowania. (a)

Członkowie ZMW w muzeum



27 stycznia grupa siedmiu członków Związku Młodzieży Wiejskiej z Białej Podlaskiej

godziny, które nie zostały zrealizowane, zostały zrealizowane w jak najkrótszym terminie, ponieważ zastępstwo jest niemożliwe w tym momencie.”

Dyrektor wydziału rolnictwa i środowiska Mariusz Łukaszuk - radnemu Tomaszowi Bylinie: W Regionalnej Dyrekcji Ochrony Środowiska jest obecnie sporządzany plan zadań ochronnych dla Uroczyska Świdów. Po zakończeniu prac nad tym dokumentem Starostwo będzie mogło wykonać dla Uroczyska Świdów uproszczony plan urządzenia lasu - „czym jak najbardziej jesteśmy zainteresowani”.

Grzegorz Siemakowicz

na zaproszenie Mirosława Barczyńskiego, kierownika oddziału martyrologicznego Muzeum Południowego Podlasia zwiedziła wystawę poświęconą Powstaniu Styczniowemu na południowym Podlasiu. Możliwość obejrzenia eksponatów, jak też bardzo ciekawy wykład M. Barczyńskiego pozwoliły na poszerzenie wiedzy o powstaniu i jego bohaterach, szczególnie tych związanych z Ziemią Białą. Prezes ZMW Mateusz Ziomek stwierdził, że zdobyte informacje na pewno się przydadzą w praktyce, 27 kwietnia organizujemy rajd pieszy pamięci księdza Brzóska z Dokudowa do Białej Podlaskiej, do udziału w którym serdecznie wszystkich zapraszamy bez względu na wiek.

Tekst i foto: Grzegorz Siemakowicz



Ludowe spotkanie opłatkowe

5 stycznia w hali sportowej Zamiejskiego Wydziału Wychowania Fizycznego i Sportu w Białej Podlaskiej miało miejsce tradycyjne spotkanie opłatkowe członków, sympatyków i przyjaciół Polskiego Stronnictwa Ludowego z powiatu bialskiego i miasta Biała Podlaska. Przybyło blisko 600 osób, w tym zani goście: minister pracy i polityki społecznej Władysław Kosiniak - Kamysz, wiceminister edukacji Tadeusz Sławewski, poseł Stanisław Żmijan, wicemarszałek województwa lubelskiego Sławomir Sosnowski, starosta

bialski Tadeusz Łazowski, prezydent miasta Biała Podlaska Andrzej Czapski, wójtowie gmin powiatu bialskiego oraz księża: ks. pplk Mirosław Kurianiuk, kapelan Straży Granicznej z Białej Podlaskiej, ks. Andrzej Biernat, kapelan OSP powiatu parczewskiego oraz proboszcz parafii Komarno ks. Stanisław Smoliński. Spotkanie rozpoczęło się od wspólnego kolędowania z udziałem zespołów ludowych Gminnego Ośrodka Kultury z Białej Podlaskiej. Nie zabrakło żywych zwierząt z gospodarstwa agroturystycznego Leszka Jucyka

z Terebeli. Z dobrej strony pokazali się tancerze zespołu Podlasie z WWFiS oraz śpiewacy chóru parafialnego z Konstantynowa.

Po występach artystycznych gospodarz spotkania, poseł Franciszek Jerzy Stefaniuk powitał ciepło zebranych. Podziękował za liczne przybycie, podsumował pokrótce dokonania roku poprzedniego, podkreślając jak wiele istotnych zmian zaszło kraju oraz w Stronnictwie Ludowym. Życzył, aby nowy 2013 rok przyniósł wszystkim tylko same dobre rzeczy. W podobnym tonie wypowiadał się minister Kosiniak - Kamysz.

Wskazał on, że rok 2013 może być trudniejszy dla polskiej gospodarki. Mimo to zapewniał, że Polska powinna wybrnąć z tego obronną ręką. Po przemówieniach oficjalnych gości głos zabrali kapłani, zapraszając do wspólnej modlitwy. Pobłogosławili opłatek, którym podzielili się zebrani goście. Dalsza część spotkania upłynęła w miłej, niemal rodzinnej atmosferze, o którą zadbał zespół Zamojscy Hetmani. Oprawę artystyczną oraz dekorację sali przygotował Gminny Ośrodek Kultury w Białej Podlaskiej pod kierownictwem Bożeney Pawliny-Maksymiuk we współpracy z członkami Związku Młodzieży Wiejskiej w Białej Podlaskiej.

Tekst i foto: Grzegorz Siemakowicz

13 stycznia w hali MOSiR w Lublinie odbyło się coroczne spotkanie opłatkowe – noworoczne członków i sympatyków Polskiego Stronnictwa Ludowego z Województwa Lubelskiego. Przybyło na nie ponad 2 tys. osób. Spotkanie rozpoczęły występy zespołów ludowych, wśród których największą furorę zrobił zespół Jarzębina z przebojem „Koko koko, Euro spoko”. Następnie głos zabrali kolejno: marszałek województwa i zarazem prezes wojewódzki PSL Krzysztof Hetman oraz wicepremier, minister gospodarki, prezes krajowy PSL Janusz Piechociński, którzy podziękowali wszystkim za trud wkładany w pracę na rzecz Stronnictwa. Życzyli także obecnym wszelkiej pomyślności

Wojewódzki opłatek ludowy

na nowy 2013 rok. Po przemówieniach arcybiskup Budzik pobłogosławił opłatek, którym następnie zebrani się podzielili.

W spotkaniu uczestniczyli posłowie i europosłowie Polskiego Stronnictwa Ludowego z województwa lubelskiego,

a także starostowie, wójtowie i radni. Powiat bialski reprezentowali starosta Tadeusz Łazowski, skarbnik Starostwa Powiatowego Stefan Klimiuk i rzecznik starosty Grzegorz Siemakowicz.

(gs)





Spotkanie opłatkowe u biskupa drohiczyńskiego

Czwartego stycznia przedstawiciele Sejmu i Senatu, przedstawiciele władz wojewódzkich i samorządowych różnych szczebli z województw: mazowieckiego, lubelskiego i podlaskiego przybyli do Drohiczyzny na spotkanie opłatkowe, zorganizowane przez ks. biskupa Antoniego

i dziennikarze. Powiat bialski reprezentował starosta Tadeusz Łazowski.

Do Drohiczyzny przybyło ponad 150 osób. Spotkanie rozpoczęło się od wykładu księdza dr. Wiesława Niewęglowskiego, duszpasterza środowisk twórczych archidiecezji warszaw-



Dydycza. Na spotkaniu obecni byli też przedstawiciele służb mundurowych, reprezentanci stowarzyszeń, instytucji kultury

skiej, na temat wpływu kultury na postawy ludzkie. W imieniu samorządowców życzenia na ręce ordynariusza drohiczyńskiego

złożył burmistrz Łochowa Marian Dzięcioł. Gospodarz spotkania ks. bp Antoni Dydycz stwierdził, że kilkunastoletnia już tradycja spotkań noworocznych w Drohiczyźnie jest niezwykle ważna, ponieważ przyczynia się do zbliżania do siebie ludzi w poszukiwaniu wspólnego dobra, pomimo różnic kulturowych, wyznaniowych i politycznych. Podziały nie pobudzają wrażliwości. Są natomiast marnowaniem czasu oraz sił. Spotkania mają charakter integrujący, gdyż łączy nas kultura wyrastająca z tych ziem, środowisk i rzeczywistości. Kultura zaś to jest człowiek, czas i wartość. Jest to też wysiłek, który człowiek wnosi, aby tym wartościom nadać ja-

kieś realne kształty prawdziwości, piękna, a także, aby były one budujące. Po przemówieniach zebrani złożyli sobie życzenia powodzenia na nowy rok i podzielili się opłatkiem przy akompaniamencie kolęd w wykonaniu diecezjalnego chóru Voci Cantanti oraz obejrzeni jasełka w wykonaniu dzieci z Siemiatycz, po czym zasiedli do wspólnego stołu, na którym znalazły się tradycyjne wigilijne potrawy. Spotkanie odbyło się pomiędzy uroczystością Narodzenia Pańskiego według kalendarza gregoriańskiego i juliańskiego, według którego obchodzą ją wierni prawosławni, licznie w nim uczestniczący.

Grzegorz Siemakowicz

Foto: Tadeusz Łazowski

Kolędowali w centrum Sławatycz

12 stycznia w centrum Sławatycz zorganizowano wieczór kolęd i pastorałek. Spotkanie było nietypowe, gdyż corocznie odbywało się w sali widowiskowej GOK, a tym razem „pod chmurką”. W kolędowaniu wzięła udział grupa wokalna Nadbużańskie Słowiki oraz młodzież, która uczestniczy w zajęciach wokально-instrumentalnych w miejscowym GOK-u. Gośćmi koncertu byli miejscowi artyści: Janusz Pruniewicz oraz Elżbieta i Franciszek Gruszkowscy. Świątecznej scenarii dekoracji świątecznych towarzyszył proszący śnieg. Pomimo mroźnej pogody publiczność była liczna. Nikt nie przeszedł obojętnie, przechodnie przystawali, a co odważniejsi przyłączali się do wspólnych śpiewów. Organizatorzy zadbał również o gorącą kawę i herbatę dla uczestników spotkania.

(bs)



**Gmina Kodon**

Gminny przegląd grup i zespołów kołędniczych „Kołodujemy wszyscy wraz”

Po raz dwunasty w Gminnym Centrum Kultury, Sportu i Turystyki w Kodniu odbył się przegląd grup i zespołów kołędniczych „Kołodujemy wszyscy wraz”. 20 stycznia br. do Kodnia przybyli kołędnicy nie tylko z tej gminy. Gościliśmy zespół Figiel tworzony przez uczestników Warsztatów Terapii Zajęciowej z Janowicy, siostry Wojciechowskie ze Sławatycz oraz chór męski Ave ze Sławatycz. Muzyka

cej tekstów niż nut, gdyż często śpiewano je do melodii znanych z liturgii lub ludowych, których nie zapisywano. Nie możemy zaprzepaścić tego, co dokonali przodkowie. Doceniemy ich niełatwą pracę w zbieraniu dorobku artystycznego. Niech w każdym polskim domu w okresie Świąt Bożego narodzenia nie zabraknie tak pięknej tradycji śpiewania kolęd i pastorałek. Wspólne śpiewanie kolęd przez artystów i pub-



zawsze była i będzie nieodzownym elementem świętowania. Symbolizuje radość i uświetnia większość uroczystości. Z uroczystością narodzenia pańskiego łączy się śpiew specjalnych pieśni zwanych kolędami. Nazwa kolędy, jako popularnej dziś pieśni związanej ze świętami Bożego Narodzenia, pochodzi z języka łacińskiego calende, które oznaczało w kalendarzu juliańskim pierwszy dzień miesiąca. Autorem pierwszej kolędy był św. Franciszek z Asyżu, który rozpoczął również tradycję budowania szopek. Pierwsze ślady kolęd na ziemiach polskich można spotkać już w XIV wieku. W swej historii kolędy podlegały wielu zmianom. Polskie kolędy wywodzą się tak z tradycji ludowej, jak z twórczości znanych kompozytorów oraz poetów. Do naszych czasów zachowało się znacznie wię-

liczność wprowadziło rodzinną, ciepłą atmosferę. Mieliliśmy okazję oglądać także inscenizacje bożonarodzeniowe w wykonaniu koła teatralnego działającego przy GCKSiT w Kodniu a także WTZ z Janowicy. W gminnym przeglądzie grup i zespołów kołędniczych udział wzięli: koło teatralne działające przy Gminnym Centrum Kultury, Sportu i Turystyki w Kodniu: Katarzyna Huk, zespół Figiel, Weronika Rajkiewicz, Łukasz Lisek, uczestnik WTZ w Janowicy, chór męski Ave, Aleksandra Sacharczuk, Igor Prokopiuk, Emilia Magier, zespół śpiewaczy Klubu Seniora z Kodnia, Klaudia Martyniuk, Martyna i Karolina Wojciechowskie ze Sławatycz, Karolina Dejneka, zespół śpiewaczy Jarzębina z Zabłocia, Aleksandra Marecka, Emilia Filipek, Beata Tycyk, Ajlen Kozakiewicz i Kata-

ryzna Jakimowicz – uczestniczki WTZ i ŚDS w Kodniu oraz Eryk Tarasiuk. Każdy z uczestników otrzymał pamiątkowe podziękowanie oraz upominek w postaci pięknej szklanej bombki, które wręczał wójt Ryszard Zań wraz z sekretarzem gminy Haliną Szkoździńską i o. Bernardem Briksem

z klasztoru ojców oblatów. Ponadto każdemu z kołędników wójt Zań wręczył pamiątkową monetę przygotowaną z okazji 500-lecia Kodnia. Kołędnicy, jak obyczaj nakazuje poczęstowani zostali obiadem oraz słodkim deserem przygotowanym przez panie z GCKSiT. (a)

Gmina Tuczn

Spotkanie z kolędą

19 stycznia br. po raz siódmy zorganizowano „Spotkanie z kolędą” w miejscowości Bokinka Królewska, na terenie gminy Tuczn. Organizatorami imprezy byli: wójt gminy

z Kolonii Piszczac, Tęcza z Dąbrowicy Dużej, Razem z Tuczn, Podlasianki z Rokitna oraz chór parafii prawosławnej pw. św. Anny z Międzyzlesia. Usłyszeć można było tradycyjne pol-



Tuczn oraz zespół ludowy Bokińczanka. Otwarcia wieczoru dokonali: wójt Zygmunt Litwiniuk i wicestarosta Jan Bajkowski. Na scenie zaprezentowały się zespoły: Bokińczanka z Bokinki Królewskiej, Jarzębina z Zabłocia, Na Swojską Nutę z Zahorowa, Macierz z Ortele Królewskiego, Dworzanki

skie kolędy i pastorałki. Oprócz kołędowania zespół z Rokitna rozbawił publiczność szopką polityczną, do której teksty napisała kierownik Jadwiga Dawidziuk. Po koncercie zespoły spotkały się na wspólnej kolacji, przygotowanej przez organizatorów.

Alina Lipka



WYKONALIŚMY INWESTYCJE ZA 14 MLN ZŁ

Rozmowa ze starostą bialskim Tadeuszem Łazowskim



*** Jaki był rok 2012 dla powiatu bialskiego?**

– Myślę, że dobry. Udało nam się zmniejszyć deficyt z 16 do 12 milionów złotych. Wykonaliśmy szereg inwestycji o wartości łącznej 14 milionów, z czego najważniejszymi było scalanie gruntów w gminie Wisznice (3 mln) i remont pałacu w Romanowie w którym mieści się muzeum Józefa I. Kraszewskiego (2 mln). Bez większych problemów realizowaliśmy ustawowe zadania związane z ochroną zdrowia, pomocą społeczną, edukacją oraz szeroko rozumiane zadania na rzecz mieszkańców powiatu.

*** Co sprawia najwięcej trudności w funkcjonowaniu powiatu?**

– Przede wszystkim zbyt mało środków w stosunku do zadań, jakie realizują powiaty. A ponadto potrzeby w zakresie budowy dróg, służby zdrowia, oświaty i pomocy społecznej. Skąplikowane procedury administracyjne, przetargi, zamówienia

publiczne i zdobywanie środków unijnych.

*** Mimo tych trudności powiat bialski dobrze sobie radzi, otrzymuje wiele wyróżnień.**

– Miło jest być docenianym i otrzymywać wyróżnienia. Jest to wynikiem zrozumienia i fachowości naszej Rady Powiatu, dużego zaangażowania i pracy Zarządu. Wysokich kompetencji dyrektorów i pracowników Starostwa i naszych jednostek.

*** Powiat bialski leży przy granicy państwa. Jak Pan Starosta ocenia szanse na jego rozwój?**

– Nasze położenie to wielki atut. Ciągłe liczymy, że korzyści będą jednak większe niż dotychczas. Poprawa infrastruktury gospodarczej, rozwój obsługi granicy, usprawnienie i rozbudowa przejść granicznych, nowe terminale czy przyszła autostrada A-2 i szybka kolej E-20 na pewno będą przyczyniać się do rozwoju powiatu. Wciąż czekamy też na ważnych inwestorów którzy zechcieliby skorzystać ze stworzonych przez nas warunków.

*** Otrzymał Pan tytuł Starosty Roku Województwa Lubelskiego za lata 2010 – 2012, natomiast powiat bialski zajął 3 miejsce w plebiscycie Europowiat, to chyba duże osiągnięcie?**

– Na pewno cieszy fakt otrzymania tych nagród, należy jednak pamiętać, że jest to efekt pracy całego zespołu wielu pracowników oraz mieszkańców naszego powiatu. Miło mi było odbierać statuetkę w towarzystwie wójtów z naszego powiatu. Wójta gminy Wisznice Piotra Dragana, który został wójtem roku województwa lubelskiego oraz wójta gminy Janów Podlaski Jacka Hury odbierającego tytuł Eurogmina. Wyróżnienia te świadczą o dobrze pełnionej służbie na rzecz mieszkańców i zobowiązują do jeszcze większych starań. Myślę, że rok 2013 będzie dla nas co najmniej tak samo przychylny jak rok ubiegły. *Rozmawiał Grzegorz Siemakowicz*



Gmina Konstantynów

Jubileuszowe prezentacje „Za kolędę dziękujemy”

27 stycznia br. zorganizowane zostały w Konstantynowie dwudzieste, jubileuszowe prezentacje „Za kolędę dziękujemy”. Miały one po raz czternasty zasięg powiatu bialskiego oraz po raz pierwszy zasięg międzywojewódzki. Gościliśmy zespoły z powiatu bialskiego ziemskiego, grodzkiego oraz z woj. mazowieckiego. Kolędowni: Stokrotki z Rokitna, Nadbużańskie Słowiki ze Sławatycz, chór parafii Narodzenia Najświętszej Maryi Panny z Białej Podlaskiej. Z Sarnak przyjechały: zespół kolędniczy Herody, zespół mandolinowy Tremole i zespół śpiewaczy Aura, a z gminy Sarnaki rodzeństwo Ania i Adam Zubkowicze. Gminę Biała Podlaska reprezentował zespół Zorza z Cicibora Dużego. Z Janowa Podlaskiego przyjechali Czesława Rogalska i Ryszard Boś, a z Tuczniej dziecięcy zespół wokalny. Największą reprezentację wystawiła gmina Konstantynów. Wystąpił Zdzisław Marczuk z wnuczkami Bartkiem Juszkiewiczem (małym

przedszkolakiem) oraz uczennicą Martyną Przybysławską. Konstantynowską parafię reprezentował chór pod kierunkiem Stanisława Fili. GCK reprezentowały zespoły: Kwiatuszki, The Best Friend's, Melizmat, Pogodna Jesień i Natalia Sienkiewicz. Z gimnazjum w Konstantynowie wystąpiła grupa teatralna Japka, ze Szkoły Podstawowej z Konstantynowa grupa uczniów przygotowanych przez Agnieszkę Charko, a ze Szkoły Podstawowej w Komarnie grupa uczniów przygotowanych przez Monikę Demianiuk.

Organizatorzy przygotowali jako podziękowanie za występy okolicznościowe dyplomy i paczki cukierków oraz zapraszali wszystkich na gorący posiłek. Program prezentacji trwał ponad cztery godziny, w trakcie którego ogłoszono wyniki szóstej edycji konkursu plastycznego „Anioły i ozdoby bożonarodzeniowe”. Wręczono także nagrody osobom dorosłym za udział w konkursie. Za prace przygotowane przez



dzieci zostaną wręczone dyplomy i słodkie upominki w szkołach przed feriami. Z okazji jubileuszu XX edycji prezentacji „Za kolędę dziękujemy” poproszono Roberta Miturę, zdolnego projektanta statuetek, o zaprojektowanie i wykonanie pamiątkowej płaskorzeźby z kolędnikami, którzy od lat są używani jako logo prezentacji. Zamówiono 30 sztuk tych płaskorzeźb, a wręczono je: władzom samorządowym gminy i powiatu, zespołom, dyrektorom instytucji, osobom indywidualnym i dyrektorom GOK z podziękowaniem za wielokrotną współpracę i pomoc w poprzednich edycjach tej imprezy. Również z okazji jubileuszu wydane zostały 2 kartki pocztowe, na których uwieczniono witraż autorstwa Anny Koguc, kolędników Agnieszki Charko i choinkę Joanny Szpury. W związku z niedawno minioną 150. rocznicą wybuchu Powstania Styczniowego nie zabrakło na konstantynowskich prezentacjach kolęd patriotycznych z tego okresu, które przygotowali Ryszard Boś i Czesław Rogalska. Obejrze-

liśmy także „Jasielkę” i „Herody”. Wysłuchaliśmy wiele kolęd śpiewanych na głosy, z akompaniamentem lub bez. Bardzo ciepło publiczność przyjęła występ instrumentalistów z Sarnak, którzy zagrali kolędy na mandolinach i gitarach, prosząc ich jeszcze o bis. Organizatorzy: gmina Konstantynów, Starostwo Powiatowe, Gminne Centrum Kultury w Konstantynowie z dumą mogą stwierdzić, że co roku jakoś występów wzrasta, co świadczy o zainteresowaniu naszymi prezentacjami.

Podziękowania: GCK składa podziękowania władzom samorządowym gminy i powiatu za wsparcie finansowe, pomoc w przygotowaniach i sprawnym przeprowadzeniu Prezentacji. Dziękujemy pracownikom starostwa za pomoc. Dziękujemy dyrekcjom i nauczycielom wszystkich szkół z gminy za przygotowanie uczniów do występu, zachęcenie dzieci do twórczości plastycznej oraz okazaną pomoc i współpracę. Podziękowania należą się: Ewelinie Niczyporuk, Krystynie Strojek, Annie

Koszółko oraz innym osobom, które pomogły w przygotowaniu dekoracji, wystaw i sprawnym przeprowadzeniu imprezy. Dziękujemy paniom z kuchni, pod kierunkiem Iwony Pietraszuk, za przygotowanie posiłków dla

dziś ciekawego repertuaru. Dziękujemy 62 osobom i 4 grupom plastycznym, które przygotowały na konkurs „Anioły i ozdoby bożonarodzeniowe” prace, dzięki czemu wystawy były interesujące i różnorodne. Dziękujemy przy-



wszystkich uczestników. Dziękujemy za konferansjerkę Mirosławowi Szwaderowi i nagłośnienie Piotrowi Kulickiemu. Dziękujemy za piękne występy wszystkim występującym na scenie, a kierownikom artystycznym wszystkich zespołów za przygotowanie bar-

byłym gościom, księżom, przedstawicielom mediów, wspaniałej publiczności, że od lat nas nie zawodzą i spędzają z nami niedzielne popołudnie nie bacząc na duży mróz na dworze. Zapraszamy do Konstantynowa za rok.

Teresa Bartosiewicz





Gmina Rokitno

Doroczne Kolędowanie

Od kilku lat gmina Rokitno organizuje Kolędowanie dla mieszkańców. 12 stycznia

sołtys i rada sołecka Olszyna oraz Gminna Instytucja Kultury w Rokitnie. Wśród za-

Andrzej Iwańczuk i Marcin Makarewicz, radny gminy Rokitno, Wacław Sudewicz, sołtys Olszyna, Bożena i Antoni Płodowscy z firmy Master Płodowscy i wspólnicy Do przygotowania Kolędowania włączyli się chętnie mieszkańcy Olszyna. Zebranych powitała Alicja Jawoszek, dyrektor GIK, a otwarcia dokonał wójt Jacek Szewczuk. Wykonawcami byli: Sylwester Kwiatkowski, Kacper Chwedoruk, zespół wokalny Stokrotki, schola działająca przy parafii Malowa Góra i Podlasianki, które oprócz kolęd przedstawiły pełną humoru „szopkę polityczną”. Obecni na czele z księdzem Zbigniewem Hawrylukiem, proboszczem Parafii Malowa Góra i księdzem wikariuszem Grzegorzem Matysiakiem podzielili się opłatkiem, składając sobie życzenia. Nie odbyło się bez poczęstunku,

przygotowanego przez pracowników GIK i panie z Olszyna. Wspólne śpiewanie kolęd było miłym akcentem uroczystości, a z inicjatywy księdza proboszcza z mikrofonem wystąpił chór mężczyzn i kobiet utworzony przez publiczność obecną na uroczystości. Chętnych nie brakowało, a mieszkańcy Olszyna nie zawiedli organizatorów aktywnością i zaangażowaniem.

Kolędowanie w gminie Rokitno trwa od wielu lat w różnych miejscowościach. Jest to czas na kolędy, przedzielenie się opłatkiem, złożenie życzeń noworocznych. W ten sposób pielęgnujemy tradycje i zwyczaje związane z okresem świąt Bożego Narodzenia. Tegoroczna edycja była wyjątkowa. Mieszkańcy Olszyna bardzo ciepło przyjęli kolędników. Atmosfera była wspaniała.

Piotr Kamiński

Foto: Monika Kiryluk



impresa miała miejsce w Olszynie. Organizatorami tej imprezy byli: wójt gminy Rokitno,

proszonych gości obecni byli: Helena Nieścioruk, przewodnicząca Rady Gminy Rokitno,



Biała Podlaska

Z KOŁĘDĄ PRZEZ PODLASIE

23 stycznia w kościele pw. Narodzenia NMP w Białej Podlaskiej odbył się koncert bialskiego zespołu Jazz Trio z laureatką programu „Szansa na sukces”, pochodzącą z Janowa Podlaskiego Małgorzatą Markiewicz. Przybyli licznie mieszkańcy miasta mogli wysłuchać pięknych jazzowych

aranżacji najbardziej znanych polskich kolęd. Koncert w Białej był drugim z serii występów „Z kolędą przez Podlasie” zorganizowanej przez bialską fundację „Kocham Podlasie”. Pozostałe dwa koncerty odbyły się w Terespolu i Międzyrzeczu Podlaskim.

(a)





Wigilia w Malowej Górze

Po wyremontowaniu, zmodernizowaniu i wyposażeniu świetlicy w Malowej Górze powstały warunki do organizowania imprez okolicznościowych i integracji mieszkańców wsi. Szybko powstało Koło Gospodyń Wiejskich, które w 16 grudnia ub. r. po raz drugi organizowa-

wało wigilię dla mieszkańców. W skład zarządu KGW wcho-

dzą: przewodnicząca Krystyna Selewoniuć, wiceprzewodnicząca Urszula Bylina, skarbnik Ewa Szabluk i sekretarz Danuta Łukasiuk. Koło liczy 25 osób. Wigilia przygotowana przez nie cieszyła się dużą popularnością. Uświetniona była wspaniałymi jasełkami, które przygotowała Teresa Antoniuk z dziećmi ze Szkoły Podstawowej w Berezówce. Szopkę i gwiazdę użyczył artysta ludowy z Malowej Góry Leon Szabluk. W spotkaniu wigilijnym uczestniczyło ponad 60 osób dorosłych i 27 dzieci. Najmłodsi otrzymali paczki ufundowane przez Marzenę Andrzejuk, członka Rady

Powiatu i Zbigniewa Lustyka, wiceprzewodniczącego Rady Gminy Zalesie. Honorowymi gośćmi uroczystości byli: wójt Jan Henryk Sikora i Wojciech Szymanek, przewodniczący Gminy Zalesie, którzy podziękowali za wspaniałe zorganizowaną wigilię i jasełka. Wójt Sikora podziękował za możliwość uczestnictwa w uroczystości wigilijnej z tak dużą ilością zgromadzonych mieszkańców wsi. Podkreślił, że warto było poczynić starania o pozyskanie środków na generalne wyremontowanie świetlicy w Malowej Górze, gdyż jest w pełni wykorzystywana i służy społeczeństwu. (a)



Przy wigilijnym stole

W Szkole Podstawowej im Karola Krysińskiego w Rudnikach odbyło się 19 grudnia ub. r. spotkanie opłatkowe przy wigilijnym stole. Wigilijny wieczór dla chętnych z obwodu szkoły organizowany jest z inicjatywy dyrektora szkoły od dziewięciu lat i cieszy się niezwykłą sympatią mieszkańców. Uczniowie przybyli z rodzicami, dziadkami i młodszym rodzeństwem. Na specjalne zaproszenie przybyli też mieszkańcy okolicznych miejscowości i absolwenci. Mieliśmy przyjemność gościć: radnych: Antoniego Mościckiego i Waldemara Męczyńskiego, sekretarza Nadleśnictwa Adama Szulika, przewodniczącą Rady Rodziców Iwonę Panasiuk, sołtysów Ewę Biernacką z Rudnik, Martę Semeniuk z Sitna, Agatę Smoleńską z Utrówki, Sylwię Semeniuk-Silaczuk z Puchacz. Gości przywitał dyrektor szkoły Andrzej Kurenda. Goście zasiedli za stołami przykrytymi białymi obrusami i przy blasku świec, częstując się smakołykami i popijając kompoty. Poczęstunek przygotowany przez Radę Rodziców był dodatkiem do jasełek w wykonaniu uczniów szkoły w Rudnikach przygotowanych przez Renatę Kurendę. Wszystkich zjednoczyła wspólna modlitwa poprowadzona przez Grzegorza Wojdata, Ewangelia przeczytana przez Adama Szulika, dzielenie się opłatkiem, życzenia i kolędowanie. W miłej i serdecznej atmosferze wszyscy zebrani spędzili wieczór, który poprzedza magiczne święta Bożego Narodzenia. W roku w Rudnikach spotkało około dwieście osób, aby wspólnie z uczniami i pracownikami szkoły cieszyć się z nadchodzących Świąt. AK



**Gmina Sosnówka**

Kolędowanie w Romanowie

20 stycznia br. po raz ósmy w Muzeum J. I. Kraszewskiego w Romanowie odbył się koncert kolęd z jasełkami w tle. Z roku na rok nasze wspólne kolędowanie cieszy się coraz większą popularnością nie tylko wśród mieszkańców gminy Sosnówka, ale również wśród mieszkańców okolicznych gmin. W tym roku dopisali również zaproszeni goście i na kolędowanie przybyli: ks. proboszcz

nych, Piotr Dragan, wójt gminy Wisznice, mł. insp. Dariusz Szkoździński, komendant miejski Policji w Białej Podlaskiej, Mariola Kuć, dyrektor Gminnego Ośrodka Kultury i Sportu w Hanni, Krzysztof Prystupa, przewodniczący Rady Gminy Sosnówka a także radni i sołtysi oraz dyrektorzy szkół z terenu gminy Sosnówka. Zaproszonych gości i wszystkich przybyłych miłośników rodzinnego

Czobodzińska-Przybysławska, dyrektor Muzeum J. I. Kraszewskiego w Romanowie.

Podczas tegorocznego koncertu kolęd z jasełkami w tle wystąpili: zespół śpiewaczy z Rozwadówki, zespół „Biesiadnicy” z Żeszczynki, chór parafii prawosławnej p.w. Opieki Matki Bożej z Kobylan, chór „Senior” z Kostomłot oraz uczniowie ze Szkoły Podstawowej w Sosnowce, którzy przedstawili jasełka „Betlejem to my sami” przygotowane pod kierunkiem

nauczycieli: Urszuli Kaźmieruk i Sławomira Skrzyńskiego. Gościem specjalnym tego wieczoru była znana polska aktorka Adrianna Biedrzyńska, która swoim śpiewem uświetniła koncert, a na fortepianie przygrywała jej siostra Joanna. Na koniec wszyscy artyści wspólnie zaśpiewali kolędę. Przybyli goście mieli okazję nie tylko posłuchać pięknych kolęd, ale też skosztować tradycyjnego makowca i kompotu z suszu.

JM

Gmina Kodeń

Herody w Zabłociu

W Gminnym Centrum Kultury, Sportu i Turystyki w Kodniu oraz w Wiejskim Domu Kultury w Zabłociu 13 stycznia br. gościła grupa wokально-muzyczna Wolni, która zaprezentowała inscenizację „Herody”. Spotkanie to mogło się odbyć dzięki uprzejmości Zakładu Karnego w Białej Podlaskiej oraz Zakładu Zewnętrznego w Zabłociu. Wolni to grupa skazanych z Zakładu Karnego w Białej Podlaskiej. Dziesięciu aktorów w barwnych kostiumach i maskach zdobyło pełne uznanie publiczności. Najbardziej, podobało się najmłodszej widowni. Aktorzy zeszli ze

sceny, aby wśród publiczności zasiać ziarno strachu. Tu warto dodać, że przebrania były naprawdę realistyczne i oddawały w pełni wyraz granych przez skazanych roli, a w szczególności: Diabła, Śmierci i Żyda. Kostiumy wykonane zostały przez samych osadzonych. Scenariusz „Herodów” w wykonaniu tej grupy pochodzi w całości z oryginalnych ludowych podań. Nie jest jeszcze całością, gdyż aktorzy poszukują wśród publiczności ludzi, którzy mogliby pomóc w odtworzeniu kolejnych scen. W tym roku inscenizacja została rozszerzona o kolejny element.

(a)



Jan Piękosz oraz ks. wikariusz Adam Żelazo z parafii Motwica, Andrzej Kamiński - Prezes Okręgowego Związku Kombatanów RP i Byłych Więźniów Politycz-

kolędowania powitali organizatorzy: Krzysztof Bruczuk, wójt gminy Sosnówka, Jolanta Mikulska, dyrektor Gminnego Ośrodka Kultury w Sosnowce oraz Anna





Gmina Drelów we francuskim Thouars

Thouars to niewielka miejscowość i gmina w regionie Poitou-Charentes, w departamencie Deux-Sèvre. Dzięki współpracy między gminami Drelów i Thouars Podlasianie mieli możliwość uczestniczyć po

raz drugi w jarmarku bożonarodzeniowym „Marche de Noel”, który w odbył się w dniach 15-16 grudnia ub. r. Jarmark organizowany jest od 2010 roku. Prezentują się w nim: rzemieślnicy, rękodzielnicy oraz lokalni produ-

cenci z regionu Poitou-Charentes, a także goście zaprzyjaźnionych gmin ze Szkocji, Belgii i Polski.

Delegacja gminy Drelów liczyła dziewięć osób. Wśród nich: dyrektor Gminnego Centrum Kultury w Drelowie Wiesława Zaremba, tłumacz Katarzyna Łosicka, Anna Ciesielska, Anna Kondraciuk, Anna Bobrek, Ewa Bałkowiec, Edward Kościanik oraz zaprzyjaźnieni muzycy z gminy Międzyrzec Podlaski: Franciszek Sawczuk i Aleksander Szmit. Wszyscy tworzyli radosną i zgraną grupę kolędniczą. Występy drelowian wzbudzały zainteresowanie wśród mieszkańców Thouars, szczególnie podobała im się gwiazda kolędnicza. Bardzo smakowały polskie potrawy regionalne, a przede wszystkim trunki. Prezentowano także ozdoby świąteczne. Te wykonane ze słomy cieszyły się największym powodzeniem. Podczas dwóch dni Francuzi mogli poznać podlaską kulturę, tradycję, a także gościnność.

GCK w Drelowie

Gmina Wisznice

Niedzielne kolędowanie

Popołudnie z kolędą stało się tradycją kalendarza imprez GOK w Wisznicach. W ostatnią niedzielę stycznia próbowano w sali widowiskowej podsumować okres bożonarodzeniowej atmosfery. Impreza miała charakter przeglądu. Wystawione zostały jasełka „A nadzieja znów wstąpi w nas”, w których zagrały aktorsko uzdolnione dzieci i młodzież. Miłośnikom śpiewu i muzyki, GOK zaproponował koncert. Chór seniorów Aster oraz młodzi artyści działający przy ośrodku śpiewali kolędy w nowych aranżacjach. Dopelnieniem popołudniowego spotkania był gościnny występ Wolnych, osadzonych z bialskiego zakładu karnego. Herody w ich wykonaniu wywołały wiele emocji, nie tylko wśród dzieci.

J.K.



**Terespol**

Dzieci śpiewały kolędy

20 grudnia ub. r. w Szkole Podstawowej nr 2 w Terespolu odbył się trzynasty Przegląd Kolędniczy „Już gwiazdeczka się kolebie”. Tworzony z myślą o kultywowaniu tradycji kolędniczych. Uczniowie z okolicznych szkół występowali w trzech kategoriach: grupy obrzędowe przedstawiające jasełka, soliści śpiewający kolędy i pastorałki oraz szopki betlejemskie. Wszyscy uczestnicy prezentowali

(prezentowali jasełka Cudowna noc) i uczniowie z Zespołu Szkół im. Orła Białego w Kobylanach pod kierunkiem Jolanty Zadrożnej. Natomiast w kategorii klas IV-VI zwyciężyli uczniowie ze Szkoły Podstawowej nr 2 w Terespolu pod kierunkiem Doroty Szrychel (jasełka Pokonać zło).

Drugą lokatę zajęła grupa z Zespołu Szkół im. K. Makuszyńskiego w Małaszewiczach pod opieką Moniki Kożuchow-



wysoki poziom artystyczny. W kategorii grup obrzędowych klas I-III triumfowali ex aequo uczniowie ze Szkoły Podstawowej im. J.U. Niemcewicza w Neplach pod opieką Małgorzaty Maleńczuk i II klasa z Zespołu Szkół im. K. Makuszyńskiego w Małaszewiczach pod opieką Grażyny Wróblewskiej. Na drugim miejscu uplasowali się uczniowie klasy III ze Szkoły Podstawowej nr 2 w Terespolu pod opieką Anny Kulhawczuk

skiej. Trzecie miejsce zajęła grupa obrzędowa pod opieką Anny Tomczuk i Grażyny Oleszczuk-Szabluk ze Szkoły Podstawowej im. J.U. Niemcewicza w Neplach. W kategorii soliści najlepsi okazali się uczniowie ze Szkoły Podstawowej nr 2 w Terespolu - Oliwia Bojczewska w grupie wiekowej klas I-III a w kategorii klas IV-VI Albert Daniluk. Na II miejscu uplasowali się Alan Zielonka i Klaudia Peszuk ze Szkoły Podstawowej nr 1 oraz Aleksan-

dra Nowicka z Zespołu Szkół im. Orła Białego w Kobylanach. III miejsce w kategorii klasy I-III zajął Jakub Czerwiński z Zespołu Szkół im. Orła Białego w

ski ze Szkoły Podstawowej nr1 w Terespolu; II miejsce Gabriel Pomorski z Zespołu Szkół im. K. Makuszyńskiego w Małaszewiczach i Klaudia Jezierska



Kobylanach i Julita Kisielewska ze Szkoły Podstawowej im. J.U. Niemcewicza w Neplach - klasy IV-VI. Najpiękniejsze szopki wykonali: I miejsce Maciej Łań-

ze Szkoły Podstawowej im. J.U. Niemcewicza w Neplach; III miejsce Kacper Mikołajczuk ze Szkoły Podstawowej nr 2 w Terespolu. (a)

Gmina Piszczac

Konkurs najpiękniejszej kolędy i pastorałki

Kolędy od wieków wyrażały w sobie wiele charakterystycznych elementów duszy narodowej. Można z nich usłyszeć dostojność i skupienie duchowe, słowiańską dumę i tęsknotę oraz rzewność i czułość. Kolęda staje się jak gdyby odbiciem duszy prostaka i mędrca, dziecka i dorosłego człowieka, można powiedzieć, że kolęda przemawia od wszystkich dla wszystkich. W kolędach odnajdujemy poezję, piękne pomysły muzyczne, ale również wiele śladów dawnych zwyczajów polskich, które, są częścią naszej historii narodowej. Taki nastrój wytworzył się 27 stycznia br. w gminie Piszczac. W kościele parafialnym Podwyższenia Krzyża Świętego odbył się trzeci gminno-parafialny konkurs „Najpiękniejsza kolęda i pastorałka”. Przystąpiły do niego: chóry, zespoły śpiewacze

dorosłych, zespoły dziecięce, koła gospodyń oraz soliści ze szkół podstawowych, gimnazjum i dorośli. Wydarzenie było uwieńczeniem i zaprezentowaniem twórczości artystycznego ruchu amatorskiego w gminie i składało się z trzech części. Pierwsza to przesłuchania konkursowe, druga - wspólny obiad uczestników oraz obrady jurorów, zaś trzecia to ogłoszenie wyników i koncert noworoczny w wykonaniu gości specjalnych wieczoru: aktora Teatru Nowego w Łodzi Dariusza Kowalskiego, Małej Orkiestry Symfonicznej ze Szkoły Muzycznej im. Fryderyka Chopina w Białej Podlaskiej pod batutą Waldemara Robaka oraz koncert autorskich pastorałek Eugeniusza Badalskiego, muzyka amatora z zamilowania, a z zawodu funkcjonariusza policji. Jurorami konkursu



byli: Waldemar Robak, Elżbieta Robak, Dariusz Kowalski. Obecni byli zaproszeni gości oraz przyjaciele gminy w osobach: wicestarosty Jana Bajkowskiego z małżonką, wójta Jana Kurowskiego, przewodniczącego Rady Gminy Mirosława Melańczuka, proboszcza ks. Romana Sawczuka, księży wikariuszy Dariusza Żmudy, Jacka Pietruchy, posługujących w parafii, dyrektorów szkół, radnych i sołtysów a przede wszystkim słuchaczy oraz kibiców wspierających brawami uczestników. Oto laureaci konkursu: w kategorii soliści klas I-III pierwsze miejsce zajęła Oliwia Hernik z Dobryni, drugie Anna Kruglej z Chotyłowa, trzecie Zuzia Kosińska z Piszczaca, wyróżnienie otrzymały: Emilia Pieniak i Aleksandra Miszcuk. W kategorii klas IV-VI pierwsze miejsce zajęła Wiktoria Pawlak z Piszczaca, drugie Katarzyna Trochimiuk z Chotyłowa, trzecie Zosia Kulchawczuk z Piszczaca oraz wyróżnienie Weronika Lewkowicz z Piszczaca. W kategorii młodzież i dorośli pierwsze miejsce przyznano Barbarze Biegajło z Ortela Królewskiego Pierwszego, drugie Izabeli Wypych i Izabelli Mincewicz z Chotyłowa, zaś trzecie Anicie Wasiak z Chotyłowa. W kategorii zespoły dziecięce I-miejsce zespół ludowy Chotyłowiacy z Chotyłowa, II- miejsce „Chórek z podstawówki” z Chotyłowa, III- miejsce Świąteczne Trio z Piszczaca oraz wyróżnienie dla Zespołu Pieśni i Tańca Ludowego

Ziemi Piszczackiej z Piszczaca i „Macierzanki” z Ortela Królewskiego Drugiego. W kategorii zespoły ludowe I- miejsce Zespół „Na Swojską Nutę”, z Zahorowa, II miejsce Zespół „Macierz” z Ortela Królewskiego Dru-

giego, III- miejsce Koło Gospodyń z Chotyłowa. W kategorii chóry: I miejsce chór ZSZ Małaszewicze, II – miejsce chór Jutrzenka z Piszczaca, III miejsce chór Zorza z Piszczaca. Nagrodę za udział otrzymał Specjalny

Ośrodek Szkolno-Wychowawczy z Zalućnia. Prowadzącymi konkurs byli: Jagoda Wawryszuk oraz Hubert Paszkiewicz. Organizatorem oraz fundatorem nagród był wójt Jan Kurowski, zaś współorganizatorem proboszcz parafii Piszczac ks. Roman Sawczuk. Sponsorami byli: Mirosław Lesiuk z Chotyłowa, Piotr Dawidziuk z Piszczaca, Danuta Wolska z Piszczaca oraz Stanisława i Janusz Sławiński z Włodawy. Nie ma w kalendarzu dni bardziej uroczystych, kiedy tradycja łączy się ze współczesnością, a rodzinna przeszłość z teraźniejszością. Gdy w pamięci ożywają wspomnienia z dzieciństwa oraz zapamiętane świąteczne zwyczaje, rośnie wielkie pragnienie, by znowu Cieszyć się blaskiem choinki, poczuć smak domowego makowca, rozrzewnić się piękną melodią kolędy i niecierpliwie rozwiązać wstążki prezentów.

Aneta Alicja Buczyńska



Gmina Zalesie

Mali aktorzy z Wólki Dobryńskiej

Od ponad dziesięciu lat w Szkole Podstawowej im. Marii Konopnickiej w Wólce Dobryńskiej istnieje szkolny teatr Promyczki. Uczniowie pod opieką nauczycielki Anny Denkiewicz przygotowują przedstawienia oparte na utworach literackich, które prezentują podczas szkolnych uroczystości. Jedną z takich okazji są święta Bożego Narodzenia, kiedy mali aktorzy wystawiają jasełka. Tegoroczne przedstawienie ucz-

niowie obejrżeli 21 grudnia ub. r. podczas spotkania wigilijnego. Następnie na zaproszenie proboszcza parafii ks. Macieja Głaska Promyczki zaprezentowały spektakl w kościele. Dzieci wystąpiły tam 13 stycznia br. Licznie zgromadzeni parafianie aktywnie uczestniczyli w jasełkach, śpiewając razem z aktorami kolędy. Przedstawienie wywarło duże wrażenie na oglądających i dostarczyło wiele radości i satysfakcji dzieciom. Jak podkreśla

opiekunka Promyczków, zajęcia teatralne mają ogromne znaczenie dla rozwoju dzieci. Zabawa w teatr pomaga rozładowywać dziecięce emocje i pokazuje najmłodszym, że wspaniały efekt końcowy składa się z pomysłów, pracy i wysiłku wielu osób. Taka forma dziecięcej aktywności jest doskonałą alternatywą dla telewizji i gier komputerowych, którymi interesują się dzieci.

Teresa Kusiał



Gmina Międzyrzec Podlaski

Symbolika bożonarodzeniowa w plastyce

24 stycznia br. w Gminnym Ośrodku Kultury w Międzyrzeczu Podlaskim odbyło się uroczyste wręczenie nagród w konkursie plastycznym na kartę bożonarodzeniową. Na konkurs wpłynęło 93 prac, w tym w poszczególnych kategoriach: klasy I-III szkół podstawowych: 33; klasy IV-VI szkół podstawowych: 19; gimnazja: 41. Celem konkursu było propagowanie tradycji i folkloru związanego ze świętami Bożego Narodzenia wśród dzieci i młodzieży, rozwijanie ich wrażliwości plastycznej i artystycznej

a także pogłębianie wiedzy na temat symboliki bożonarodzeniowej. Spotkanie swoim występowaniem oświetliła schola Miriada pod kierunkiem Beaty Pawłowskiej. Grupa młodzieży działającej przy parafii MBNP w Maniach zaprezentowała tradycyjne i współczesne koledy a także piosenki, którym towarzyszyły pąsy. W brawurowe wykonanie piosenek włączyli się wszyscy uczestnicy spotkania. Wszystkim laureatom konkursu życzymy dalszych sukcesów w rozwijaniu zdolności artystycznych. (a)



Wspomnienia nestora kultury ludowej

Na odpust do babci

Urodziłem się w 1932 roku w Malowej Górze, w rodzinie rolnika. Gospodarstwo nasze było jak spore na tamte czasy, bo liczyło 12 hektarów. Już jako 6-letni chłopak miałem wiele obowiązków w gospodarstwie. Musiałem pilnować, aby krowy w szkodę nie wchodziły, paść zwierzęta na wygonie, narwać im ziela, zagrabić podwórkę. Nie zawsze mogłem pójść z rówieśnikami do jakiejś zabawy. Każda, nawet drobna robota w gospodarstwie była ważniejsza, niż moja zabawa. Nieraz byłem o to rozczulony, że koledzy grają na pastwisku albo ślizgają się na lodzie, kiedy musiałem zostać w domu. O kilku groszach o rodziców można było tylko marzyć. W domu było nas troje. Starszy brat Staszek, młodsza siostra Jadzia i ja. Aby dostać jakiś drobiazg albo cukierka czekaliśmy na odpusty kościelne. W Malowej Górze 6 sierpnia odbywał się duży odpust na Przemienienie Pańskie. Na kilka dni przed odpustem przychodziły dziady za oproszonym. Każdy był zaróżniony, w podartym ubraniu. Ubogie były też kobiety chodzące po proszonym. Każdy z zebranych odmawiał jakąś modlitwę i prosił o jałmużnę. Dawano im przeważnie kawałek chleba, czasem bułki, kawałek słoniny albo

jajko i kazano im za to odmówić pacierz lub modlitwę za osobę zmarłą z rodziny.

Na marginesie wspomnę, że mój ojciec pochodzący z biednej rodziny, był tzw. „wyrobnikiem” i utrzymywał się z wykonywania różnych zajęć: stolarza, kołodzieja, cieśli. Za kilka złotych odkupywał od dziadów zebrany przez nich chleb czy słoninę. W czasie odpustu przed kościołem stało wielu żebraków i każdy wyciągał rękę, prosząc o jałmużnę. Mnie najbardziej interesowały kolorowe stragany. Było na nich mnóstwo zabawek i słodczych, na zakup których nie miałem pieniędzy. Nigdy nie dostawałem grosza, abym mógł coś sobie kupić. Czasami ojciec sam wybierał mi niezbyt drogi drobiazg. Częściej dostawałem od gości, czyli wujków i ciocię parę groszy albo kupiony przez nich drobiazg. Z okazji odpustu w domu było zawsze coś lepszego do jedzenia. Dla gości rodzice zawsze przygotowywali ciasto i mięsa.

Najbardziej lubiłem uczestniczyć w odpustach u babci i dziadka w Wólce Dobryńskiej, bo stamtąd pochodziła moja mama. Babcia miała na imię Anna, a dziadek Mikołaj. Kościół w Wólce Dobryńskiej był mały i drewniany, ale tam czułem się tam lepiej, niż w domu. Dziadek z babcią byli dla

mnie bardzo mili i dobrzy. Miałem z kim się bawić i popisywać. Przyjeżdżały, bowiem dziewczęta i chłopcy w moim wieku, dzieci kuzynów. Do Wólki Dobryńskiej z Malowej Góry jest około 10 km. Drogi wtedy nie były utwardzane. Częstym widokiem były błota i wyboje. Można było jechać do Wólki dwoma drogami. Obie były podobne, błotniste i z wybojami.

Na początku trzeba było jechać dwa kilometry lasem, gdzie były duże bajora, droga wąska, duże dziury i korzenie. Potem Kolonia Dobryń i Duży Dobryń, a drogi wszędzie okropne. Najgorzej było pomiędzy Dużym Dobryniem, a Wólką Dobryńską. Tuż przed Wólką były łąki porośnięte krzakami, zalane często wodą, a przez łąki przepływał rów melioracyjny zawsze pełen wody. Nazywano te łąki „Chrynowo”. Nad rowem, gdzie były drogi, ludzie wykonali prymitywnie kładki drewniane. Właśnie na tych kładkach często koń często wpadał w jakąś szparę albo wpadało koło od wozu żelazniaka.

Innym odcinkiem drogi, którego bardzo się obawiałem, była tzw. główna szosa warszawska. Babcia z dziadkiem mieszkali w środku dużej wsi. Z jednej i z drugiej strony trzeba było jechać szosą główną około kilometra. Problemem były przyjeżdżające czasem samochody. Wprawdzie wiele ich nie było, ale zdarzało się, że na widok dużej ciężarówki nasz koń skakał i stał „dęba”. Ojciec często schodził z wozu i trzymał konia za uzdę, a ja na wozie drżałem ze strachu. Czasami udawało się przejechać cały odcinek drogi bez spotkania z samochodem. Kiedy już byśmy u dziadka na podwórku, odczuwało się ulgę i niekłamaną radość. Oboje i dziadek i babcia byli zawsze mili. Uśmiechali się i radośnie nas witali. Mój tata był bardzo lubiany przez teściów. Oni sami byli biedni. Mieli tylko sześć morgów ziemi i sześcioro dzieci. Moja mama była najstarszą córką i cieszyła się, że udało się jej znaleźć za męża bogatego i dobrego człowieka. Ojcu udało się kupić w czasie parcelacji majątku w Malowej Górze na tzw. hipotekę 12ha ziemi. Był wtedy

1923 rok. W domu dziadków było ubogo. Z sześciu morgów ciężko było wyżywić osmioosobową rodzinę. Dziadek potrafił ręcznie szyć z baranich skór kozuchy. Zimową porą udawało mu się uszyć 2, a nawet 3 kozuchy. Moja matka w wieku 15 lat była na przymusowych robotach w Niemczech, w 1915 r.

Przy kościele w Wólce Dobryńskiej każdego roku odbywały się dwa odpusty. Jeden latem, drugi jesienią. Właśnie ten jesienny odpust na Św. Stanisława Kostki był duży i bardzo uroczysty. Zawsze spotykało się wielu ludzi miejscowych i przyjezdnych. W domach odbywały się spotkania rodzinne i poczęstunki. Przy kościele stawały się liczne stragany, gdzie można było kupić kolorowe cacka, zabawki i słodycze. Dom dziadka był drewniany. Miał dwa wejścia, jedno od strony głównej drogi, drugie od podwórka. W jednym z pomieszczeń mieszkał z rodziną wujek Bronek, który był krawcem. Od podwórka wchodziło się do sieni gdzie, było stało zwykle wiele wiader, skrzyń i innych kłopotów. Z sieni jedne drzwi prowadziły do spiżarni, zaś drugie do kuchni.

Tam oprócz kominka z fajerkami w kątku na dużym pnju z drewna stało wiadro z wodą, dalej komoda z naczyniami kuchennymi. Przy oknie kiwający się stół, a przy piecu łóżko. Z kuchni wejście prowadziło do dużego pokoju, gdzie odbywały się uroczyste obiady i przyjęcia rodzinne. To wejście z kuchni do pokoju nie miało drzwi. Wisiała w nim za to gruba kotara w kolorze zielonym z motywami owocowymi. Wyjeżdżaliśmy z Wólki do dziadków wcześniej rano, aby zdążyć na mszę do kościoła. Z Malowej Góry trzeba było jechać blisko 12 km. Żelazniak był ciężki dla konia, droga dosyć trudna, więc podróż trwała blisko 2 godz. Zawsze siedziałem w tylnej części wozu. Jeśli było mi zimno, to ojciec nakrywał mnie płachtą. Ludzie często pytali ojca: „a co tam Michale wieziecie pod płachtą?”. „To mój mały” odpowiadał ojciec. Kiedy byliśmy na podwórku u dziadka, ojciec wykladał konia z wozu

i zakładał mu na głowę torbę z obrokiem. Cała rodzina udawała się do kościoła. Był on dość mały, więc znaczna część wiernych stała na dworze, nawet poza ogrodzeniem kościelnym. Babcia często szła dużo wcześniej, aby zająć miejsce dla przyjezdnej rodziny. Za parkanem, a nawet aż za główną drogą stały porozkładane stragany. Dzieciaki spędzały przy straganach mnóstwo czasu, przeglądając, co mogliby tam kupić, gdyby mieli pieniądze. Każdy straganiarz zachwalał swój towar jak tylko umiał. Pamiętam jak kulawy z drewnianą nogą zachwalał napój nazywany chaborbuszem. Miał go w beczce z kranikiem. Wołał: „panowie i panie proszę brać kupować, pieniędzy nie żalować. Jak moja babka ten napój piła sto dwadzieścia lat żyła”. Różne nawoływania, gwizdy i przygrywki na organkach wydawały mi się ciekawe. Wielka szkoda, że sam nie mogłem tam niczego kupić. Na szczęście czasem dostawałem na osłodę coś od cioci albo wujka.

Wujek Bronek był krawcem, więc uchodził za najbogatszego w rodzinie. Zawsze coś mi kupował na odpuscie np. organki lub szczyryki. Po mszy babcia szykowała gościom poczęstunek. W Kościele po mszy głównej odbywały się jeszcze nieszpory w wersji skróconej. Latem babcia musiała gałęziami z liśćmi wyganiać muchy, bo było ich zawsze w nadmiarze. Do jedzenia mieliśmy przeważnie kapustę na baraninie. Ponadto podawano duszone mięso baranie. Zarówno kapustę i baraninę goście jedli dość gorące. Po wystudzeniu mniej smakowały. Był też gotowany pęczak, czyli kasza ugotowana na golonce świńskiej. Wszyscy to zachwalali, że im bardzo smakowała. Czasami jedliśmy jajka smażone na słoninie i uchodziły one wtedy za rarytas. Pamiętam, że właśnie jajecznica na słoninie częstowano księdza z okazji poświęcenia pól. Dziadek stawiał na stole butelkę wódki często zaprawianą sokiem z czarnych jagód. Do picia wódki stał tylko jeden duży kieliszek z „falbankami”. Picie z jednego kieliszka nie wszystkim wychodziło pomyślnie. Kto pierwszy wypił

mógł wybrać ze stojącej na stole miski najlepszy kawałek mięsa. Ostatniemu często brakowało chudszygo. Na przyjęciach odpustowych spotykała się najbliższa rodzina, a więc wujkowie Karol i Bronek, ciocie Leonka, Marcela, Bronka, mąż Leonki. Ten był zawsze wesoły i lubił podśpiewywać. Na poczęstunek zapraszany był sąsiad dziadka, któremu mają mama trzymała dziecko do chrztu. Pochodził z okolic Łukowa i mówił nieco dziwnym akcentem. Często on pytał dziadka: „a kiej ze ta moja kuma przyjdzie?”. Nazywano go w naszej rodzinie po prostu „Kiejza”. Bywał też na każdym odpuscie teść ciotki Bronki. Był to człowiek wysoki i barczysty. Zawsze mocno zarośnięty. Zarost strzygł tylko nożyczkami. Był bardzo pobożny, nosił na szyi długi różaniec, a paciorki różańca były drewniane i duże. W kościele modlił się głośno. Na przyjęciach nie pił żadnego alkoholu, za to chętnie rozmawiał o świętych i ludziach grzesznych. Mój ojciec wypijał góra dwa kieliszki i nigdy więcej, natomiast dziadek Mikołaj lubił wypić ciut więcej. Nigdy jednak nie widziałem go podbitego, choć bardzo lubił żartować. Zdawało się, że podczas spotkania rodzinnego na stół wędrowała druga butelka wódki. Wtedy wujek Bronek próbował śpiewać „Rozszumiały się wierzyby płaczące” albo „O mój rozmarynie” czy „Przybyli ułani pod okienko”. Biegaliśmy z dziećmi po podwórku, kręcąc się wesoło. Poczęstunek przeciągał się zwykle do wieczora. Wracaliśmy do domu już po ciemku. W porze letniej bałem się burzy z piorunami, a często się to zdarzało. Natomiast jesienią bałem się ciemności. Najbardziej od Kolonii Dobryń do Malowej Góry, bo tam rozciągał się duży las. W Malowej Górze musieliśmy przejeżdżać obok cmentarza. Mama odmawiała wtedy pacierze za dusze zmarłych, co mnie jeszcze bardziej zatrzymywało. Mimo to zawsze chętnie jechałem z rodzicami na odpust do babci i dziadka w Wólce Dobryńskiej. Dziś miło wspominam tamte dziecięce czasy.

Leon Szabluk

**Gmina Międzyrzec Podlaski****Przegląd kołęd i pastorałek**

Siódmy przegląd kołęd i pastorałek, jaki odbył się 13 stycznia br. w kościele w Maniach, był okazją do kultywowania tradycji kołędowania oraz integracji społeczności lokalnej. Organizato-

Leszek Mikołajczuk. W przeglądzie wzięło udział 14 grup śpiewaczych. Z terenu Gminy Międzyrzec Podlaski wystąpiły zespoły: Marzenie z kapelą z Krzewicy, Ale Baby z kapelą

Przegląd przyciągnął rzeszę widzów, którzy nie ukrywali zachwytu nad talentem i doborem repertuaru prezentujących się artystów ludowych. W programie imprezy znalazło się także dzie-

(a)



rami tej uroczystości religijno - kulturalnej był zespół ludowy Jutrzenka z kapelą z Rogoźnicy, ks. Szczepan Pawluczuk - proboszcz parafii p.w. Matki Bożej Nieustającej Pomocy w Maniach oraz Gminny Ośrodek Kultury w Międzyrzeczu Podlaskim. Msza Święta odprawiona przez księdza proboszcza z Mań rozpoczęła spotkanie artystów ludowych oraz zaproszonych gości, wśród których byli m. in. wójt gminy Mirosław Kapłan, skarbnik Bogdan Woszekiel, kierownik referatu infrastruktury i rozwoju

z Berezy, Sami Swoi z Tluśca, Echo z Przychód, Leśne Echo z Zaścianek, Jutrzenka z kapelą z Rogoźnicy, dziecięcy zespół Hreczka z Zaścianek, Schola Miriada z Mań. Na przegląd przybyły także zespoły spoza gminy, tj.: Jarzębina z Zabłocia, Świerżanki ze Świerżów, Melodia z Domaszewnicy, Świdczanki ze Świderek, Bokińczanka z Bokinki Królewskiej, Tęcza z Brzozowicy Małej. Ponad trzy godziny rozbrzmiewały w kościele piękne kołеды wykonywane z akompaniamentem na żywo.

**Gmina Sławatycze****Mikołaj zawitał do Jabłecznej**

Tradycyjnie, jak co roku w świetlicy wiejskiej w Jabłecznej odbyła się zabawa choinkowa, zorganizowana przez Koło Gospodyń Wiejskich, oraz Gminny Ośrodek Kultury w Sławatyczach. W imprezie z Mikołajem uczestniczyło ponad 50 dzieci. W oczekiwaniu na przybycie Św. Mikołaja, dzieci doskonale bawiły się na parkiecie przy góracznych rytmach muzycznych

prezentowanych przez instruktorów GOK Elżbietę i Franciszka Gruszkowskich. Tańce przerywane były konkursami. Dzieci zaprezentowały również widowisko o krasnoludkach przygotowane przez Ewę Suwalską kier. biblioteki w Jabłecznej. Na wyczerpanych zabawą czekał słodki poczęstunek oraz napoje. Pod koniec zabawy przybył Św. Mikołaj, co wywołało aplauz



wśród dzieciaków. Powitanie było bardzo taneczne, a dostoyny gość dołączył do piasów, bawiac się z dzieciakami na parkiecie. W kulminacyjnym momencie, każdy z dzieciaków otrzymał od Św. Mikołaja paczkę. Dzięki zaangażowaniu w organizację zabawy radnej Pani Grażyny Panasiewicz, Pani Sołtys Marty Tymoszuć oraz rodziców z Jabłecznej, Parośli, Pnisek,

Terebisek, Nowosiółek i Moście Dolnych, udało się stworzyć niepowtarzalną atmosferę zabawy, a zapłatą dla organizatorów i sponsorów był uśmiech i szczęście na twarzach dzieciaków. Organizatorzy składają serdeczne podziękowania za wsparcie finansowe imprezy dla Urzędu Gminy Sławatycze, Gminnego Ośrodka Pomocy Społecznej w Sławatyczach, Delikatesom Centrum. (bs)



Biała Podlaska

Jasełka dla seniorów

18 stycznia br. w Klubie Kultury Piast w Białej Podlaskiej odbyły się jasełka dla babć i dziadków, w wykonaniu sześciolatków z przedszkola niepublicznego im. „Przyjaciół Kubusia Puchatka”. Pod kierownictwem nauczycielek: Małgorzaty Zmysłowskiej-Siemakowicz oraz Iwony Wróbel wystąpiły dzieci przebrane za królów, pasterzy, anioły, diabelki, Józefa i Maryję. Mali aktorzy wprowadzili

licznie zebranych gości w nastrój Bożonarodzeniowej nocy. Ponadto z okazji zbliżających się dnia Babci i Dziadka przedszkolaki zaśpiewały i wyrecytowały mnóstwo życzeń dla zgromadzonych seniorów oraz obdarowały ich laurkami samodzielnie zrobionymi podczas zajęć plastycznych w przedszkolu.

Tekst i foto: Małgorzata Zmysłowska - Siemakowicz

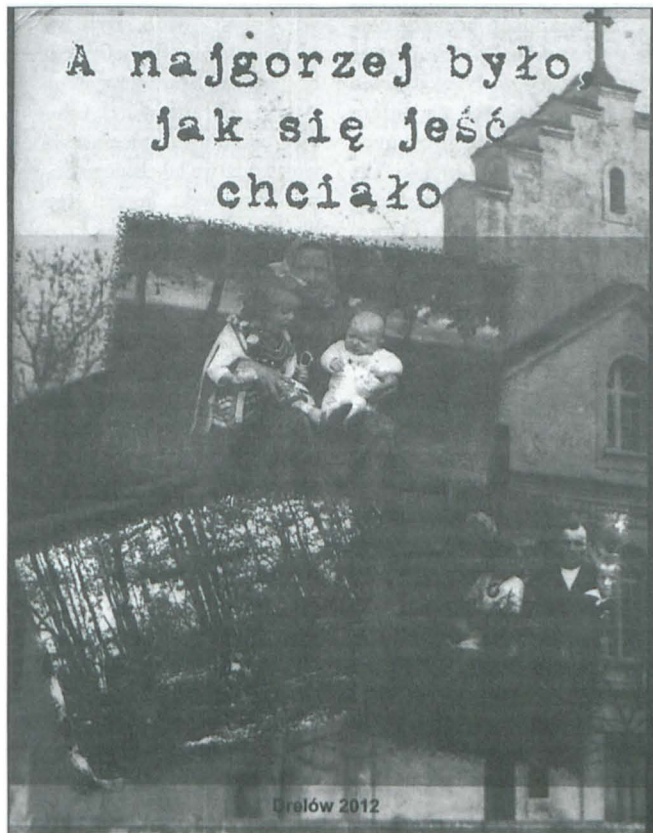
Warto przeczytać

Historie zwykłych ludzi

Z zainteresowaniem przeczytałam niewielką, ale przejmującą w treści publikację „A najgorzej było, jak się jeść chciało”. Jest ona pokłosiem konkursu o tematyce regionalnej, organizowanego przez Miejską Bibliotekę Publiczną w Białej Podlaskiej pod patronatem starosty bialskiego. Gminna Biblioteka Publiczna w Drelowie przedstawiła pracę „Zapomniane historie, ciekawe miejsca gminy Drelów”. Wspólnie z wójtem gminy Piotrem Kazimińskim, Towarzystwem Przyjaciół Ziemi Drelowskiej oraz Gminną Koalicją na Rzec Rozwoju Bibliotek Gminy Drelów doszli do wniosku, że żal by było, gdyby ciekawe historie i zebrany materiał fotograficzny trafiły po konkursie do szuflady. Wydano, zatem ową publikację i powiem, chwała im za to. Są to piękne, przejmujące historie zwykłych ludzi – mieszkańców gminy Drelów, których historia zastała w codziennych sprawach i okrutnie się z nimi i ich bliskimi obeszła. Chrząty i represje, nowe

życie i śmierć, śluby i epidemia tyfusu, wierność wierze katolickiej i męczeństwo, wojna i wolność przeplatają się w nich i aż dziw, że człowiek jest w stanie tyle wytrzymać. Człowiek zawierzyl Bogu i jakoś dotrwał, parafrazując jedną z wypowiedzi. Wydarzenia te są ciągle żywe dla opowiadających je osób i zapewne przetrwają w sercach nie tylko ich najbliższych. Ufam, że dzięki tej publikacji także w sercach każdego z czytelników. Po przeczytaniu ludzkich opowieści budzi się refleksja, że ciągle narzekamy, że ciężko, że kryzys, że źle, że niesprawiedliwie, a tak naprawdę powinniśmy być wdzięczni, że żyjemy w spokojnych czasach, w wolności, gdzie za swoje przekonania, pomoc innym nie zapłacimy wysokiej ceny ze swojego mienia czy życia. Ogromne podziękowania tym, którzy się w ten projekt zaangażowali, a przede wszystkim tym, których życie możemy poznać na kartach tej książki.

Anna Józwić



Drelów 2012



Gala w białskim starostwie

Wyróżnienia po raz trzynasty

Już po raz trzynasty wręczone zostały wyróżnienia starosty białskiego „Dobre, bo Białskie”. Było to tradycyjne spotkanie noworoczne władz samorządowych powiatu z przedstawicielami samorządów, przedsiębiorcami, przedstawicielami firm, instytucji i organizacji działających na terenie powiatu i miasta Biała Podlaska. Uroczystość, podobnie jak w latach poprzednich, stała się okazją do spotkania ludzi, którzy w istotny sposób przyczyniają się do rozwoju i promocji powiatu białskiego. Niewątpliwie 11 stycznia br. stał się dniem szczególnie dla tegorocznych laureatów. Starosta białski Tadeusz Łazowski po raz trzynasty przyznał wyróżnienia „Dobre, bo Białskie”. Tegoroczni laureaci to: Gminna Spółdzielnia „Samopomoc Chłopska w Wisznicach, Miejska Biblioteka Publiczna w Białej Podlaskiej, Przedsiębiorstwo Wielobranżowe Białbud Sp.j. Stanisław Lewczuk i Czesław Nicyporuk w Białej Podlaskiej, SGS Polska Sp. z o.o. w Małaszewiczach, Gmina – lider samorządności – gmina Konstantynów. Wręczono również pamiątkowe grawertony gminie Zalesie za zajęcie drugiego miejsca i gminie Sosnówka za zajęcie trzeciego miejsca w konkursie „Gmina – lider samorządności”. Wyróżnieni w znaczący sposób w ostatnich latach przyczynili się do rozwoju gospodarczego

oraz promocji powiatu. Niewątpliwym atutem honorowych wyróżnień są treści społeczne. Nagrodzeni otrzymali je za upowszechnianie pozytywnych wzorców, odbudowywanie więzi społecznych, tworzenie nowych miejsc pracy oraz działalność charytatywną. W poprzednich latach statuetkami i dyplomami starosta uhonorowano sześćdziesięciu laureatów.

W gali wręczenia nagród za 2012 rok uczestniczyło prawie trzysta osób. Byli wśród nich posłowie: Franciszek Jerzy Stefaniuk, Stanisław Żmijan, Adam Abramowicz. Obecni byli także min. wicemarszałek województwa lubelskiego Sławomir Sosnowski, konsul Republiki Białoruś Aleksander Łozicki, wicekonsul Rzeczypospolitej Polskiej w Brześciu Stanisław Żarczyński, zastępca prezesa Agencji Restrukturyzacji i Modernizacji Rolnictwa Mariusz Kostka, Ireneusz Stolarczyk i Riad Haidar, radni sejmiku Województwa Lubelskiego, przedstawiciele duchowieństwa, delegatury Urzędu Marszałkowskiego Województwa Lubelskiego, delegatury Lubelskiego Urzędu Wojewódzkiego, Urzędu Miasta Biała Podlaska, radni, burmistrzowie miast i wójtowie gmin powiatu białskiego, przedstawiciele sądu, prokuratury, policji, straży pożarnej oraz organów kontroli i inspekcji, przedstawiciele służb celnych i granicznych, dyrektorzy

i kierownicy instytucji państwowych i samorządowych a także przedsiębiorcy. Swoją obecnością zaszczyliły również delegacje z graniczne z regionów współpracujących z powiatem białskim. Były to delegacje: z Białorusi na czele z Fiodorem Kołonzukiem, przewodniczącym Rady Deputowanych Brzeskiego Rejonu oraz Włodzimierzem Macuką, przewodniczącym brzeskiego rejonu, z Brześcia na czele Władimirem Czernowem, wicemerem Brześcia, z Litwy na czele z Robertem Komarowskim, dyrektorem Administracji Samorządu Wileńskiego, z Ukrainy z rejonu samborskiego pod przewodnictwem Witalija Kimaka, wiceprzewodniczącego Rady Rejonu

Po raz pierwszy byli z nami goście z Węgier na czele z Norbertem Erdosi, prefektem departamentu Bekeš.

Gala była też okazją do wręczenia medali „Zasłużony dla powiatu białskiego” osobom przyczyniającym się do jego rozwoju i promocji. Starosta Tadeusz Łazowski, przewodniczący Rady Powiatu Przemysław Litwiniuk oraz wicestarosta Jan Bajkowski udekorowali nimi: księdza Marka Kota, proboszcza parafii Świętych Apostołów Piotra i Pawła, kustosza Sanktuarium Błogosławionych Męczenników Podlaskich w Pratulinie, Stanisława Filę, dyrygenta chóru, organistę w parafii pw. św. Elżbiety Węgierskiej

w Konstantynowie, Kazimierza Halczuka, działacza społecznego z Białej Podlaskiej, Jarosława Jakoniuka, prezesa „Jakontrans” w Grabanowie, Sławomira Kostjana, dyrektora Ogólnopolskiego Stowarzyszenia na Rzecz Obrony Przewoźników w Białej Podlaskiej, Beatę Kupryś, instruktora ds. kulturalno-oświatowych w Warsztatach Terapii zajęciowej w Kodniu, Lecha Orlińskiego, działacza społecznego, reaktywował „Bractwo Kurkowe”, Martę Pomorską, kierownika Środowiskowego Domu samopomocy w Kodniu, Jana Smolarkę, prezesa Oddziału Podlaskiego Stowarzyszenia Seniorów Lotnictwa Wojskowego Rzeczypospolitej.

Tradycyjnie, podczas uroczystości posumowano konkurs na „Najlepszą bibliotekę w powiecie białskim”. Najlepszą biblioteką 2012 roku została Gminna Biblioteka Publiczna w Wisznicach. Okolicznościowy grawerton i książki powiększające biblioteczny księgozbiór odebrała Alina Maniowiec, dyrektor Gminnej Biblioteki Publicznej w Wisznicach. Podczas uroczystości wicemarszałek województwa lubelskiego Sławomir Sosnowski przekazał staroście białskiemu Tadeuszowi Łazowskiemu list gratulacyjny marszałka województwa Krzysztofa Hetmana z okazji otrzymania tytułu „Starosta Roku” w plebiscycie Euro-Powiat województwa lubelskiego za lata 2010-2012. List gratulacyjny za zdobycie tytułu „Wójt roku” w plebiscycie Euro-Gmina województwa lubelskiego odebrał Piotr Dragan, wójt gminy Wisznice. Wicemarszałek Sosnowski uhonorował także, w imieniu europarlamentarzysty Arkadiusza Bratkowskiego, starostę Tadeusza Łazowskiego za zdobycie powyższego tytułu medalem pamiątkowym Parlamentu Europejskiego wybitym z okazji otrzymania przez Unię Europejską Pokojowej Nagrody Nobla Nieodłącznym elementem spotkań noworocznych w starostwie białskim jest loteria „Przyjaciele-Przyjaciołom”. Rozlosowano ponad 60 prezentów ufundowanych przez przedsiębiorców i instytucje.

Bożenna Kaliszuk



Miejska Biblioteka Publiczna w Białej Podlaskiej powstała 15 lutego 1938 roku. Na przestrzeni lat bialska biblioteka legitymowała się też statusem biblioteki powiatowej, miejsko-powiatowej, wojewódzkiej. Od 1999 roku Miejska Biblioteka Publiczna w Białej Podlaskiej działając na podstawie ustawy o bibliotekach, statutu nadanego przez radę Miasta Biała Podlaska oraz porozumienia pomiędzy Zarządem miasta Biała Podlaska a Zarządem Powiatu jest główną biblioteką publiczną miasta Biała Podlaska i powiatu bialskiego. Prowadzi działalność służącą zaspokajaniu potrzeb czytelniczych, informacyjnych, oświatowych, kulturalnych, samokształceniowych różnych grup wiekowych, społecznych i zawodowych funkcjonujących w społeczności miasta i powiatu oraz uczestniczy w upowszechnianiu wiedzy i kultury. Zgodnie ze statusem biblioteki publicznej działa jako instytucja non-profit.

Pełniąc funkcję biblioteki powiatowej, sprawuje nadzór merytoryczny nad powiatową siecią bibliotek publicznych, opiekę instrukcyjno-metodyczną nad bibliotekami szczebla gminnego i ich filiami, prowadzi działalność szkoleniową dla bibliotekarzy powiatu oraz obsługuje potrzeby czytelnicze mieszkańców powiatu bialskiego na takich samych zasadach jak mieszkańców miasta Biała Podlaska. Biblioteka gromadzi, opracowuje, aktualizuje i udostępnia zbiory biblioteczne z różnych dziedzin wiedzy i dyscyplin naukowych. Biblioteka oferuje swoim użytkownikom bogate i różnorodne zbiory tj. księgozbiór, czasopisma bieżące i archiwalne, zbiory multimedialne, kasety audio i video.

Od trzydziestu lat biblioteka gromadzi, archiwizuje i udostępnia różnorodne zbiory regionalne tj. książki, czasopisma, maszynopisy, rękopisy, dokumenty życia społecznego, zdjęcia, pocztówki, medale, mapy itp. Bogata kolekcja regionalna bialskiej biblioteki stanowi prawdziwą skarbnicę wiedzy o regionie.

Z myślą o wygodzie użytkowników biblioteka wdrożyła



Miejska Biblioteka Publiczna w Białej Podlaskiej

Dyrektor – Teresa Stasiuk-Karaś

zintegrowany system obsługi czytelników, który pozwala zdalnie przeglądać katalog bibliotecznych zasobów, przeglądać stan własnego konta czytelniczego, rezerwować i zamawiać poszukiwane pozycje, prolongować termin zwrotu wypożyczonych zbiorów.

Od wielu lat bialska biblioteka osiąga znakomite wyniki czytelnicze odnotowując najwyższy wskaźnik zasięgu czytelnictwa w woj. lubelskim i jeden z wyższych w kraju. Od 2009 roku biblioteka digitalizuje swoje zbiory regionalne i publikuje je w ramach Bialskiej Biblioteki Cyfrowej, zrzeszonej w Polskiej Federacji Bibliotek Cyfrowych oraz w europejskiej bazie zasobów cyfrowych Europeana. Digitalizacja zbiorów regionalnych i publikacja ich treści w Internecie sprawia, że wszyscy zainteresowani mają dostęp do treści naszych zasobów regionalnych 24 godziny na dobę z dowolnego miejsca na świecie.

W 2010 roku Miejska Biblioteka Publiczna w Białej Podlaskiej wspólnie z Biblioteką Państwową Szkoły Wyższej, Biblioteką Pedagogiczną oraz Biblioteką Wydziału Wychowania Fizycznego i Sportu utworzyła Klaster Bibliotek Bialskich, który umożliwia użytkownikom tych bibliotek i innym zainteresowa-

nym przeszukiwanie katalogów wszystkich bibliotek jednocześnie i zlokalizowanie dostępności poszukiwanej pozycji oraz korzystanie ze wspólnego portalu informacyjnego tych bibliotek.

W ramach działalności kulturalnej, upowszechnieniowej, promującej książkę i czytelnictwo biblioteka współpracuje z przedszkolami i szkołami z miasta Biała Podlaska i powiatu bialskiego organizując różnorodne zajęcia biblioteczne, spotkania autorskie, konkursy, imprezy, cykliczne akcje takie jak: „Cała Polska czyta Dzieciom”, „Czytaj z nami Białczanami”, „Tydzień bibliotek”, „Bialskie Dni Książki Dziecięcej” i wiele innych. Bogate działania upowszechnieniowe i edukacyjne bialskiej biblioteki były wielokrotnie zauważane i doceniane na arenie ogólnopolskiej. Biblioteka jest wielokrotną laureatką ogólnopolskich konkursów, akcji i kampanii społecznych np. „Cała Polska Czyta Dzieciom”, „Tydzień Bibliotek”, „Laur Piękniejszej strony świata”, „Mistrz Promocji Czytelnictwa”.

Od ponad dwudziestu lat bialska biblioteka prowadzi też własną działalność wydawniczą. Jest wydawcą znanych wydawnictw regionalnych takich jak „Rocznik Bialskopodlaski”, Pod-

laski Kwartalnik Kulturalny”, debiutanckich tomików poetyckich oraz wielu publikacji monograficznych, w tym monografii miasta Biała Podlaska. Bialska biblioteka aktywnie i skutecznie sięga po granty zewnętrzne. Od 2006 roku biblioteka pozyskała z ministerstwa kultury i dziedzictwa narodowego ponad 1,5 miliona zł. na realizację dwudziestu projektów pozwalających poprawić estetykę lokali bibliotecznych, standard obsługi użytkowników, poszerzyć i wzbogacić działalność kulturalno-upowszechnieniową i promocyjną, wzbogacić zasoby biblioteczne.

W roku 2011 biblioteka została beneficjentem projektu „Modernizacja infrastruktury Miejskiej Biblioteki Publicznej w Białej Podlaskiej: remont i modernizacja Biblioteki Głównej, utworzenie Multimedialnej Biblioteki dla Dzieci i Młodzieży wraz z Multicentrum”, realizowanego przez Urząd Miasta Biała Podlaska w partnerstwie z bialskim Starostwem Powiatowym. Realizacja tego projektu zdecydowanie poprawiła warunki funkcjonowania bialskiej biblioteki, co pozwoliło podwyższyć standard usług bibliotecznych oraz poszerzyć ofertę biblioteczną skierowaną do mieszkańców miasta, powiatu, regionu południowego Podlasia. W uznaniu zasług dla jej działalności bialska biblioteka została uhonorowana odznaką „Zasłużony dla kultury polskiej” nadaną przez ministra kultury i dziedzictwa narodowego.



Grupa SGS to światowy lider, innowator w dziedzinie inspekcji, certyfikacji, doradztwa, monitoringu i testowania, oferujący usługi szerokiej grupie klientów m.in. z sektorów: energetyki, farmacji, górnictwa, rolnictwa, przemysłu, gospodarki komunalnej i instytucji rządowych. Założona w 1878 roku firma jest rozpoznawalna, jako światowy wzór jakości i uczciwości. Zatrudnia na wszystkich kontynentach przeszło 70 tys. pracowników w blisko 1350 laboratoriach i biurach zlokalizowanych w 150 krajach. W 1985 roku firma SGS została spółką notowaną na szwajcarskiej giełdzie papierów wartościowych. Czteroletni strategiczny plan wdrożony w 2010 roku ma na celu zwiększenie przychodów firmy do 8 miliardów franków szwajcarskich do 2014 roku.

SGS w Polsce

Obecność SGS w Polsce datuje się od roku 1929. Po okresie wojennym działalność firmy została reaktywowana w 1947 roku. Najpierw z udziałem kapitału polskiego i szwajcarskiego do 1990 roku. Natomiast od 1990 roku do chwili obecnej w 100% SGS Polska jest spółką szwajcarską, zatrudniającą ponad 500 etatowych pracowników. W Małaszewiczach firma działa od 1993 roku, zatrudniając ponad 20 osób na etacie oraz kilkanaście osób na zlecenie. Siedziba główna firmy mieści się w Warszawie, a w całej Polsce posiada 28 oddziałów. Branże świadczące usługi w dziedzinie inspekcji towarów zostały zlokalizowane na głównych szlakach wymiany handlowej portach Szczecin, Świnoujście, Gdańsk, Gdynia, Dorohusk, Hrubieszów, Przemyśl, Sokółka i w Małaszewiczach.

SGS Polska posiada własną sieć nowoczesnych akredytowanych laboratoriów m.in. w Ożarowie - Laboratorium Badań Żywności, w Krakowie - Laboratorium Oceny Wytworów Tytoniowych, w Pszczynie - Laboratorium w zakresie Badań Geologicznych, Hydrogeologicznych, Ochrony Powietrza, Akustyki oraz BHP, Poznań -



SGS Polska Sp. z o.o. w Małaszewiczach

Dyrektor Rozwoju Rynków Wschodnich
– Mikołaj Żuk

laboratorium Badań Nieniszczących, na Śląsku - Laboratorium do Badań, jakości Paliw Stałych (węgiel, koks).

W Małaszewiczach w 1997 roku zbudowano i działa do dziś pierwsze akredytowane Laboratorium Paliw Płynnych, gdzie prowadzimy badania na zgodność z obowiązującymi normami w UE: gazu, oleju napędowego, parafin i wosków. W Małaszewiczach wykonywane są usługi rzeczoznawczo-kontrolne w następujących branżach:

Agricultural Services (rolno-spożywczej)

Wykonuje się inspekcje ilościowo - jakościowe drewna, zbóż i innych produktów rolniczych. Wykonywana jest certyfikacja w rolnictwie ekologicznym, prowadzone doświadczenia ze środkami ochrony roślin, certyfikacją GlobalGap w produkcji owoców i warzyw (pomidory, pieczarki i inne). Klientami są również producenci żywności z powiatu bialskiego.

Minerals Services

Badania laboratoryjne i kontrole paliw stałych, jak węgiel, koks, nawozy sztuczne, chemikalia stałe i wyroby metalurgiczne.

Obmiar składowisk na placu klienta: węgla, koksu, biomasy.

W celu udoskonalenia kontroli, jakości węgla została w roku 2012 wybudowana w Małaszewiczach nowoczesna Pracownia Przerobu Prób Węgla.

Oil, Gas & Chemicals

Usługi dla sektora rafineryjnego oraz chemicznego: kontrola gazu, paliw i chemikalia ciekłych. Oddział w Małaszewiczach posiada akredytowane laboratorium LPG, paliw płynnych, parafin i wosków w Małaszewiczach. Ponadto, w Małaszewiczach w miarę potrzeb wykonywane są badania w branżach:

Consumer Testing Services

W tej branży SGS oferuje badania laboratoryjne oraz inspekcje ilości i jakości importowanych i eksportowanych towarów, audyty jakościowe i certyfikacje produktów konsumenckich na zgodność z przepisami prawnymi, aktualnie obowiązującymi w Polsce oraz w UE i na świecie.

Są to między innymi: produkty spożywcze, opakowania, tkaniny, wyroby włókiennicze, obuwie, środki ochrony osobistej, sprzęt AGD, sprzęt elektryczny i elektroniczny.

System&Service Certification

Branża zajmująca się audytami trzeciej strony - certyfikacja wg norm europejskich i międzynarodowych np. systemów zarządzania wg norm ISO 9001, 14001, FSC, OHSAS 18001, GMP, HACCP i wielu innych.

Szkolenia z zakresu systemów zarządzania w tym kursów audytorskich.

Industrial Services

Największa branża w SGS Polska. Spółka ma ogromne

doświadczenie w sprawowaniu funkcji inżyniera kontraktu, doradcy technicznego, inspektora nadzoru podczas budowy bloków energetycznych, zakładów przemysłowych, dróg i autostrad, farm wiatrowych, osiedli mieszkaniowych. Instytucjom finansowym oferuje wsparcie techniczne, jako bankowy inspektor nadzoru.

Świadczy usługi w zakresie dobrowolnej i obowiązkowej certyfikacji towarów wysyłanych na rynek Federacji Rosyjskiej, w tym audyty przedwysyłkowe u producenta oraz ocenę stanu technicznego kontenerów. Badania nieniszczące we własnym laboratorium.

Environmental Services (ochrona środowiska)

Jest to kolejna branża SGS Polska gdzie świadczone są na dużą skalę usługi: analityczno-pomiarowe: monitoring składowisk odpadów wraz z pomiarem osiadania i stateczności zboczy, pomiary emisji do powietrza, inwentaryzacja stanów magazynowych, pomiary rzeźby terenu z wykorzystaniem technik GPS i laserowego skaningu naziemnego 3D, pomiar hałasu, drgań, zapylenia oraz audytu sieci wewnętrznej i zewnętrznej wodociągowej oraz procesów uzdatniania wody w celu wykrycia ognisk zanieczyszczeń.

Branża wykonuje audyty BHP, jak i środowiskowe typu DUE Dilligance i Compliance, ocenę stanu środowiska gruntowo-wodnego oraz rozprzestrzenianie się zanieczyszczeń (SA), raporty oddziaływania na środowisko, dokumentację geologiczną i geotechniczną, operaty wodno-prawne, plany gospodarki odpadami i programy ochrony środowiska, pozwolenia sektorowe.

W tej branży Spółka posiada laboratorium akredytowane na zgodność z normą ISO 17025, 2005.

Automotive Services

Branża świadczy usługi dla sektora motoryzacyjnego w m.in. wycena szkód komunikacyjnych, ocena pojazdów po leasingu, audytu punktów dealerskich i warsztatów samochodowych. W tej branży wykonywane są kontrole aut w terminalu samochodowym w Małaszewiczach.



Gmina Konstantynów jest jedną z mniejszych gmin powiatu bialskiego, zajmuje powierzchnię 8706 ha.

W 14 sołectwach zamieszkuje 4113 osób. W ogólnej powierzchni gminy indywidualne gospodarstwa rolne zajmują ok. 70 proc. zaś lasy i grunty leśne stanowią 25,6 proc. Część powierzchni gminy - 2788 ha leży w granicach Parku Krajobrazowego „Podlaski Przełom Bugu” oraz obszaru Natura 2000. Gmina posiada dobrze rozwiniętą sieć dróg publicznych, z których największe znaczenie mają przebiegające przez jej teren i krzyżujące się w Konstantynowie drogi wojewódzkie: nr 811 relacji Sarnaki – Konstantynów – Biała Podlaska oraz nr 698 relacji Terespol – Konstantynów – Łosice – Siedlce. Na 100 km dróg gminnych powierzchnie utwardzona to ok. 40 km. Drogi na bieżąco są remontowane i utwardzane. Gmina Konstantynów, jako pierwsza z gmin byłego województwa białkopodlaskiego otrzymała „Wawrzyn Podlasia” za sprzyjanie przedsiębiorczości i gospodarność jednostki samorządowej. Wielokrotnie była „Mistrzem gospodarności”, była laureatem „Złotej Setki Samorządów w Polsce”. Nagrodzona przez Narodowy Fundusz Ochrony Środowiska i Gospodarki Wodnej za zagospodarowanie.

Obecnie pozycja gminy znacznie wzrosła. W rankingu przeprowadzonym przez dziennik „Rzeczpospolita” w kategorii gmin wiejskich za rok 2011 zajęła 11 miejsce w Polsce i 1 miejsce w województwie lubelskim za aktywność i skuteczność w pozyskiwaniu środków Unii Europejskiej w przeliczeniu na 1 mieszkańca. Również ogólnopolski ranking przeprowadzony w b.r. przez czasopismo Samorządu Terytorialnego „Wspólnota” dotyczący wykorzystania środków unijnych w latach 2007- 2011 - lansował gminę na 15 miejsce w kraju i 3 w województwie.

Realizowane przez gminę projekty w większości współfinansowane są z funduszy Unii Europejskiej, ale również z innych źródeł (np. środków mini-



Gmina „Lider samorządności” - Konstantynów

Wójt gminy – Romuald Murawski,

Przewodniczący Rady Gminy – Roman Kuć

sterialnych). Ogółem od 2007 r. zrealizowano 27 projektów na ogólną kwotę 31.197.278 zł (na 30 złożonych), z czego dofinansowanie ze środków zewnętrznych to kwota 19.609.172 zł w tym Program Operacyjny – Kapitał Ludzki – 8 wniosków, Regionalny Program Operacyjny Województwa Lubelskiego – 6, Program Operacyjny Innowacyjna Gospodarka – 1, Program Operacyjny Rozwój Polski Wschodniej – 3, Program Rozwoju Obszarów Wiejskich– 9. Jak już wskazano najskuteczniejszym w realizacji priorytetowych dla gminy inwestycji był rok 2011, W tym roku dochody gminy na 1 mieszkańca wyniosły – 4,58 tys. zł., zaś wydatki inwestycyjne na 1 mieszkańca to kwota 2,50 tys. zł

Realizacja projektów: „Rozbudowa infrastruktury sportowo-edukacyjnej w Konstantynowie” przy współudziale środków RPO WL (2011 r.), „Budowa boiska wielofunkcyjnego z nawierzchnią syntetyczną przy Szkole Podstawowej im. K. Sawczuka w Komarnie Kolonii” ze środków Funduszu Rozwoju Kultury Fizycznej Ministerstwa Sportu i Turystyki (koniec 2009 r.) stworzyły szerokie możliwości społeczności gminnej jak również osobom z zewnątrz aktywnego i bezpiecznego uprawiania sportu.

Powstałe inwestycje znacznie poprawiły i unowocześniły infrastrukturę sportową w regionie, wpłynęły na powstanie nowych sekcji (piłki nożnej, siatkówki) funkcjonującego Klubu Sportowego „Kanzas”. Realnym efektem poprawy bazy sportowej w gminie są wyniki w rywalizacji sportowej. W roku 2011 drużyna chłopców Szkoły Podstawowej w Konstantynowie zajęła 4 miejsce w Polsce w Igrzyskach Młodzieży Szkolnej w mini koszykówce. Jest to znaczące osiągnięcie nie tylko w skali gminy, ale również powiatu i województwa. Gmina kładzie bardzo duży nacisk na ochronę środowiska, czego dowodem są wcześniejsze projekty: „Budowa sieci wodociągowej z przyłączami na terenie wsi Konstantynów, Zakanale, Komarno, Komarno, Kolonia, Wólka Polinowska, Solinki”, „Przebudowa oczyszczalni ścieków w Konstantynowie”, „Budowa kanalizacji deszczowej w Konstantynowie przy ul. Nowej”. Kontynuacją działań w tym kierunku był projekt realizowany w 2011 r., związany z budową infrastruktury wodno-kanalizacyjnej „Kompleksowe uporządkowanie gospodarki wodno-ściekowej na terenie aglomeracji Konstantynów”, który miał być uko-

ronowaniem rozwiązywania problemów wodno-ściekowych na terenie aglomeracji Konstantynów, stanowił kolejny etap rozbudowy oczyszczalni ścieków, powiększając jej średnią dobową przepustowość rozbudowę sieci wodociągowej i kanalizacyjnej. Wszędzie tam gdzie nie można było dotrzeć z nowopowstającą siecią kanalizacyjną dodatkowo powstało przedsięwzięcie „Rozbudowa sieci wodociągowej i budowa przydomowych oczyszczalni ścieków na terenie gminy Konstantynów” (2012 r.), mające na celu poprawę warunków sanitarnych jak i warunków życia oraz prowadzenia działalności gospodarczej. W roku bieżącym w drugiej edycji konkursu „ekoA-GRO Samorząd 2012”, mającym na celu promocję samorządów realizujących inwestycje służące ochronie środowiska gmina znalazła się w gronie laureatów (I dziesiątka).

Gmina realizuje również wiele projektów mających na celu podniesienie atrakcyjności turystycznej gminy. Są to m.in. projekty: „Bug - rajem dla turysty”, (2011- 2012), „Obszary o szczególnym znaczeniu przyrodniczym czynnikiem rozwoju Polski Wschodniej”, (2012) „Trasy rowerowe w Polsce Wschodniej”, „Przebudowa, rozbudowa



i remont Schroniska „Przystań” w miejscowości Gnojno”(2011), „Utworzenie Wiejskiego Centrum Aktywności Społecznej w Zakanal” (2011), „Utworzenie Wiejskiego Centrum Aktywności Społecznej Gnojnie”(2011), „Utworzenie Wiejskiego Centrum Aktywności Społecznej w Konstancyńowie”(2012). Zrealizowane projekty kulturalne to: „Spotkajmy się z tradycją weselną na Ziemi Konstancyńowskiej” (2011) i „Powróćmy do korzeni – dokumentacja twórców kultury lokalnej gminy Konstancyńów”(2010). Wszystkie w/w projekty, mające wspólny cel tj. rozwój turystyki, promocja gminy, jej dziedzictwa kultury, walorów przyrodniczych przyczyniły się do aktywizacji społecznej i otworzyły nowe możliwości spędzania wolnego czasu. Gmina posiada duże doświadczenie w realizacji projektów partnerskich zarówno międzygminnych jak i międzywojewódzkich. Projekt „Bug Rajem dla turysty” realizowany był w partnerstwie siedmiu samorządów z trzech województw: podlaskiego, lubelskiego i mazowieckiego. Efektem współpracy był kolejny partnerski projekt „Obszary o szczególnym znaczeniu przyrodniczym czynnikiem rozwoju Polski Wschodniej”. Kolejnym przykładem współpracy partnerskiej jest przedsięwzięcie „Trasy rowerowe w Polsce Wschodniej” obejmujące pięć projektów regionalnych (lubelskie, podkarpackie, podlaskie, świętokrzyskie i warmińsko-mazurskie). Przykładem projektów współpracy między gminami naszego województwa są również projekty z zakresu informatyki „Budowa zintegrowanego systemu informatycznego dla zrównoważonego rozwoju powiatu bialskiego”, „Wrota Lubelszczyzny – Informatyzacja Administracji”, „Przeciwdziałanie wykluczeniu cyfrowemu w województwie lubelskim” realizowane na różnych poziomach partnerstwa. Są spójne z projektami prowadzonymi na szczeblu wojewódzkim i powiatowym, a także projektami lokalnymi, jak np. „Wioska Internetowa – kształcenie na odległość na

terenach wiejskich”. Mając na względzie poprawę funkcjonowania Urzędu Gminy, jak również relacji urząd – klient – w roku 2011, gmina Konstancyńów, jako jedna z sześciu jest z powiatu bialskiego, w ramach projektu systemowego realizowanego przez Ministerstwo Spraw Wewnętrznych i Administracji, poddana została samoocenie metodą CAF. Samoocena stanowiła warunek pozyskania środków w ramach PO KL na realizację usprawnień w Urzędzie. Od 1 listopada trwa realizacja projektu partnerskiego „Wdrożenie usprawnień zarządczych w powiecie bialskim oraz gminach Janów Podlaski,

Konstancyńów, Leśna Podlaska, Międzyrzec Podlaski oraz Sosnowka na podstawie wyników samooceny CAF”. Pozyskane przez gminę środki w ramach projektów realizowanych przez placówki oświatowe z EFS „Pilną pracą dodajemy wartości małym wiejskim talentom”, „Razem młodzi przyjaciele”, „Wiedza i umiejętności kluczem do lepszej przyszłości”, „Pracujemy dzisiaj na lepsze jutro”, „Dobry start – lepsza przyszłość dzieci z gminy Konstancyńów”, „Dajmy wszystkim równe szanse – indywidualizacja nauczania w gminie Konstancyńów” to inwestowanie w rozwój dzieci, młodzieży,

ułatwienie ich startu w okresie wczesnoszkolnym, wyrównywanie szans edukacyjnych oraz zapewnienie wysokiej jakości usług W systemie oświaty. „Program aktywizacji zawodowej w gminie Konstancyńów” przyczynił się do podniesienia kompetencji zawodowych i społecznych osób bezrobotnych korzystających z pomocy GOPS w Konstancyńowie, pozwolił osobom bezrobotnym na skutecznie wejście na rynek pracy. Władze samorządowe na bieżąco podejmują nowe inicjatywy, przygotowują projekty, aby jak najskuteczniej i najefektywniej poprawiać warunki życia mieszkańców gminy.



Spółdzielnia została założona 1948 roku. Aktualnie jest największym zakładem pracy na terenie gminy Wisznice. Zatrudnia 34 osoby. Spółdzielnia prowadzi działalność produkcyjno – handlową. Handel detaliczny prowadzony jest w zakresie sprzedaży artykułów spożywczych i przemysłowych takich jak: artykuły gospodarstwa domowego, artykuły elektryczne, chemiczne, papiernicze, odzież, galanteria, artykuły do produkcji rolnej oraz w małym zakresie artykuły budowlane. Sprzedaż odbywa się w siedzibie gminy w Wisznicach w 5 placówkach handlowych.

Gminna Spółdzielnia „Samopomoc Chłopska” w Wisznicach

Prezes zarządu – Małgorzata Banaszczyk

Największy jest samoobsługowy sklep spożywczy „Groszek”. Ponadto spółdzielnia posiada sklepy spożywczo-przemysłowe we wsiach: Dubica, Horodyszcz, Łyniew, Polubicze.

Działalność produkcyjną spółdzielnia prowadzi w zakresie produkcji pieczywa i wyrobów masarskich. Produkcja piekarni

to pieczywo mieszane (chleb zwykły i blaszkowy) pieczywo pszenne (6 gatunków bułek) oraz wyroby ciastkarskie (ciastka kruche i strucle z makiem). Zaletą pieczywa jest to, że produkowane jest metodą naturalną bez polepszaczy, co daje pieczywu niepowtarzalny smak. Masarnia z ubojnią prowadzi ubój trzody



chlewnej, rozbiór mięsa i produkcję wędlin i wyrobów wędliniarskich, takich jak: kielbasa wiejska, kielbasa zwyczajna, kielbasa królewska, kielbasa swojska, szynka wędzona gotowana, polędwica wędzona gotowana, baleron wędzony gotowany, bok wędzony, rołada bokowa, bok rolowany, rołada gołonkowa, salceson włoski, kiszka podgardlana. Produkcja tych wyrobów odbywa się metoda tradycyjną bez konserwantów, co sprawia, że wyroby masarni mają smak i wygląd wyrobów robionych metoda domową. Za wysokie walory smakowe i jakościowe kielbasa królewska została wyróżniona w plebiscycie na najlepszy spożywczy produkt Lubelszczyzny „Smaczne, bo lubelskie”, a kielbasa wiejska uzyskała wyróżnienie w konkursie „Wojewódzki Lider Smaku”.

Tytuł Lidera Wojewódzkiego Biznesu wśród małych firm przyznano spółdzielni w 2008 roku. Ponadto spółdzielnia otrzymała I miejsce w konkursie „Nasz chleb najlepszy” przyznawany przez Starostę Białskiego podczas dożynek powiatowych w 2008 roku w Wisznicach i w 2011 w Sławatyczach. Wyróżnienie w Leśnej Podlaskiej w roku 2010 i II miejsce w roku 2012. Instytut Biotechnologii Przemysłu Rolno-Spożywczego w Warszawie w roku 2011 przyznał znak najwyższej, jakości wyrobom produkowanym przez masarnię Gminnej Spółdzielni „Samopomoc Chłopska” w Wisznicach.

Gminna Spółdzielnia „Samopomoc Chłopska” w Wisznicach z powodzeniem odnajduje się na rynku jako firma sprawdzona i dająca gwarancję sprzedaży i produkcji towarów wysokiej jakości o umiarkowanych cenach. Świadczą o tym ciągle rosnące obroty spółdzielni oraz inwestycje na rzecz poprawy warunków pracy, obsługi klienta i wizerunku zewnętrznego. Spółdzielnia aktywnie uczestniczy w życiu społecznym Wisznic. Wspiera inicjatywy o charakterze kulturalnym i sportowym w formie przekazywania środków pieniężnych bądź wyrobów pochodzących z własnej produkcji.



Firma BialBud powstała 6 września 1990 r. początkowo jako spółka cywilna by następnie w roku 2002 przekształcić się w spółkę jawną. W chwili obecnej firma zatrudnia około 120 pracowników. Kadrę kierowniczo-inżynierską stanowi 10 osób. Wszystkie osoby w firmie zatrudnione są na zasadach umowy o pracę w pełnym wymiarze czasu. Pracownicy posiadają wysokie kwalifikacje zawodowe umożliwiające im zajmowanie się bezpośrednio wykonawstwem. Ponadto osoby te charakteryzują się długoletnim stażem zatrudnienia w przedsiębiorstwie (począwszy od 1993 roku). Zatrudnieni pracownicy wyspecjalizowani są w stosowaniu najnowszych technologii z użyciem materiałów wysokiej jakości. Przedsiębiorstwo posiada atestowany, specjalistyczny sprzęt do wykonywania robót budowlanych. Dzięki posiadaniu uprawnień przez Czesława Niczyporuka, pozwalających mu prowadzić nadzór prac remontowych i konserwatorskich przy obiektach zabytkowych w ostatnich 10-ciu latach firma wyspecjalizowała się w tej dziedzinie. Dzięki temu zdobyła doświadczenie pozwalające na realizację tego typu projektów.

Do największych, które udało się do tej pory sfinalizować należy zaliczyć „Wykonanie robót

Przedsiębiorstwo Wielobranżowe Bialbud Sp. J.

Współwłaściciele: Stanisław Lewczuk i Czesław Niczyporuk

remontowo-budowlanych Zespołu Szkół im. A. Narusze-wicza w Janowie Podlaskim” wpisanego do księgi rejestru zabytków województwa lubelskiego. Firma za zaangażowanie i wzorowe wykonanie powierzonych prac została przez Polskie Towarzystwo Mieszkaniowe Lublin nagrodzona w 2011 r. Kryształową Cegłą za zajęcie III miejsca w konkursie Dom 2011 w kategorii Rewaloryzacja Obiektów Zabytkowych. Kolejnym bardzo ważnym projektem zrealizowanym przez firmę było „Wykonanie termomodernizacji i wykorzystania odnawialnych źródeł energii w budynkach Zespołu Klasztornego Pojezuickiego w miejscowości Drohiczyń”. Powyższa inwestycja zamknęła się kwotą w wysokości 7 mln zł. Warto również wspomnieć o ostatnio zakończonej inwestycji, która dotyczyła „Restauracji zespołu-dworsko-parkowego w Romanowie będącego siedzibą Muzeum Józefa Ignacego Kraszewskiego”. Z ciekawszych inwestycji obec-

nie realizowanych przez firmę należy wyróżnić:

- Rewitalizacja zabytkowego zespołu szpitalnego w Białej Podlaskiej wraz z jego otoczeniem, której inwestorem jest Caritas Diecezji Siedleckiej
- Zagospodarowanie Zespołu Zamkowo Parkowego znajdującego się przy ul. Warszawskiej 12 w Białej Podlaskiej
- Remont Pałacu Zabytkowego mieszczącego się w Cieleśnicy
- Termomodernizacja obiektów Wojewódzkiego Szpitala Specjalistycznego w Białej Podlaskiej

Firma stale się rozwija. Obecnie prowadzi działalność na obszarze trzech województw: lubelskiego, podlaskiego i mazowieckiego. Z roku na rok zdobywa coraz więcej doświadczenia zawodowego niezwykle istotnego przy realizacji kolejnych projektów oraz celów, które sobie postawiła. Nie boi się wyzwań oraz przeszkód, które niewątpliwie towarzyszą dziedzinie gospodarki narodowej, jaką jest szeroko rozumiane budownictwo.



Również dobre, bo Białskie

Tegoroczne „Dobre, bo Białskie” miało niezwykle oprawę artystyczną. Podczas uroczystości prezentowały się laureaci konkursów powiatowych – swoiste talenty w dziedzinie kultury. Jako pierwsza wystąpiła Natalia Zozuła ze Sławacinka Starego. W 2012 r. otrzymała nagrodę Białskie Talenty za 2011 r. w dziedzinie kultura. Największym osiągnięciem Natalii było uczestnictwo i uzyskanie tytułu finalisty konkursu muzycznego „Must be the Music – Tylko muzyka”, emitowanego przez Telewizję POLSAT.

Natalia systematycznie pobierała lekcje śpiewu operowego u znanej polskiej solistki operowej Urszuli Napiórkowskiej i efekt tego zgromadzeni mogli usłyszeć podczas uroczystości.

Następnie zaprezentowała się Marta Tchórzewska z Międzyrzecza Podlaskiego również laureatka Białskich Talentów za 2011 r. w dziedzinie kultura. Wśród osiągnięć Marty jest I miejsce na II Festiwal Piosenki Dziecięcej „Koziołek 2011” w Zamościu, wyróżnienie na XV Międzynarodowym Festiwalu Piosenki

w Białymstoku oraz wyróżnienie na XII Ogólnopolskim Festiwalu Dzieci i Młodzieży „Tęczowe Piosenki Jana Wojdaka” w Krakowie. Żywiłowo zaśpiewała dwie piosenki, wywołując aplauz publiczności. Zgromadzoną zaprezentowała dwa utwory również Karolina Pilipiuk z Hrua, która otrzymała wyróżnienie w ramach Białskich Talentów za 2011 r. Wśród jej osiągnięć jest I miejsca w Ogólnopolskim Konkursie Bałaku i Piosenki Lwowskiej w Krakowie. A ostatnio zdobyła I nagrodę w Powiatowym

wym Przeglądzie Poezji Śpiewanej w Terespolu.

Kolejną wokalistką, która również prezentowała się z poezją śpiewaną i pięknie ją zaprezentowała była pochodząca z Kwasówki Magdalena Bahonko. W ubiegłym roku również zdobyła I nagrodę w Powiatowym Przeglądzie Poezji Śpiewanej w Terespolu, a swym dojrzałym głosem i pięknym wykonaniem zachwycała na licznych konkursach i muzycznych przedsięwzięciach. Występem uświetnił uroczystość chór mieszany parafii pw. Św. Elżbiety Węgierskiej w Konstantynowie, który od blisko 30 lat jest prowadzony przez Stanisława Filę. W repertuarze Chóru znajdują się pieśni wykonywane czterogłosowo, m.in. liturgiczne, patriotyczne. Chór ma na swoim koncie występy na imprezach powiatowych: Prezentacje powiatowe „Za kolędę dziękujemy” w Konstantynowie, Zaduszki kulturalne w Konstantynowie i Kodeńskie Spotkania z Poezją i Pieśnią Maryjną, Międzynarodowym Festiwalu Kolęd w Terespolu, opłatek ludowy w Białej Podlaskiej, Chór uczestniczy w części artystycznej uroczystości „W hołdzie Janowi Pawłowi II” w Konstantynowie. W 2010 r. na Podlaskim Festiwalu Pieśni Maryjnej w Leśnej Podlaskiej chór otrzymał I miejsce w swojej kategorii.

Anna Joźwik





Laureaci wyróżnienia starosty białskiego „Dobre, bo Białskie” za lata 2000 – 2011

Za 2000 rok

- Cukiernia Wojciech Zaniewicz w Międzyrzeczu Podlaskim
- Polskie Konsorcjum Gospodarcze S.A. w Warszawie, Oddział w Koroszczynie
- Przedsiębiorstwo Produkcyjno-Handlowe „Felix” Sp. z o.o. w Rossoszu
- Stadnina Koni Sp. z o.o. w Janowie Podlaskim
- Uno-Fresco-Tradex Sp. z o.o. w Janowie Podlaskim

Za 2001

- Przedsiębiorstwo Drogowo-Mostowe Międzyrzec Podlaski S.A. w Międzyrzeczu Podlaskim
- „Wostim” Stanisław, Stanisława, Wojciech Filipek Sp. j. w Woskrzenicach Dużych
- Zakład Stolarsko-Budowlany Zdzisław Serhej w Łomazach
- Zakład Ogrodniczy Elżbiety i Stanisława Pytlaków w Międzyrzeczu Podlaskim
- Gospodarstwo Rolne Wiesławy i Zdzisława Oltuszyków w Wólce Łóżeckiej gm. Drelów

Za 2002

- Gospodarstwo Agroturystyczne „Dworek Łukowiska” Barbary i Adama Wróblów w Bublu Łukowskich gm. Janów Podlaski
- Gospodarstwo specjalistyczne Bożeny i Jana Pilipiuków w Żeszczynie gm. Sosnowka
- Przedsiębiorstwo Produkcyjne „Biasov-Meble” Sp. z o.o. Zakład Produkcyjny w Terebeli gm. Biała Podlaska
- Przedsiębiorstwo Rolno-Handlowe Sp. z o.o. w Konstancynie
- „Sedar” S.A. w Międzyrzeczu Podlaskim

Za 2003

- Gospodarstwo Rolne Honoraty i Grzegorza Denisiuków w Witulinie gm. Leśna Podlaska
- Pensjonat „Uroczysko Zaborek” Lucyny i Arkadiusza Okoniów w kol. Janów Podlaski
- Przedsiębiorstwo Mechanizacji Produkcji Zwierzęcej „Meprozet” w Międzyrzeczu Podlaskim
- Tygodnik „Słowo Podlasia”
- Zakład Przewozów Towarowych i Przeladunku PKP Cargo w Małaszewiczach

Za 2004

- Izba Celna w Białej Podlaskiej
- Stanisław Kałużyński, dyrektor Przedsiębiorstwa Produkcyjno-Usługowo-Handlowego „Avena” Sp. z o.o. w Kodniu
- Oddział w Białej Podlaskiej Powszechnej Kasy Oszczędności Bank Polski S.A.
- Przedsiębiorstwo Robót Drogowych S.A. w Białej Podlaskiej
- Zakład Przetwórstwa Mięsnego „Karol” w Strzylkach

Za 2005

- Zdzisław Androsiuk, prezes Przedsiębiorstwa Usługowo-Handlowego „Agrostop” Sp. z o.o. w Terespolu
- Bank Gospodarki Żywnościowej S.A. Oddział w Białej Podlaskiej
- Zdzisław Klebaniuk, właściciel „Sław-Pol” Zakładu Masarsko-Wędliniarskiego w Terespolu
- Lider’S-K.G. Zakład w Międzyrzeczu Podlaskim
- Przedsiębiorstwo Produkcyjno-Handlowe „Mika” w Janowie Podlaskim

Za 2006

- „Jakontrans” J. Jakoniuk i B. Jakoniuk s.j. w Grabanowie
- Polskie Koleje Państwowe S.A. w Warszawie, inwestycja Punkt Odpraw Weterynaryjnych i Fitosanitarnych w Kobylanach
- Przedsiębiorstwo Wielobranżowe „Budomex” Sp. z o.o. w Białej Podlaskiej
- Barbara i Marian Wolscy, właściciele fermy drobiu w Zahajkach
- Zakład Produkcyjny w Międzyrzeczu Podlaskim Wytwórni Pasz w Wadągu

Za 2007

- Bank Spółdzielczy w Białej Podlaskiej
- Cech Rzemieślników i Przedsiębiorców w Białej Podlaskiej
- Spółdzielnia Inwalidów „Elmet” w Białej Podlaskiej
- Sylwester Owerko, właściciel Gospodarstwa Ogrodniczo-Sadowniczego w Janowie Podlaskim
- Transgaz S.A. w Zalesiu

Za 2008

- Centrum Poczty Oddział Rejonowy w Białej Podlaskiej
- Gospodarstwo Sadowniczo-Rybackie Antoniego i Marcina Sacharuków w Mokranach Starych

- Placówka Straży Granicznej w Terespolu
- Przedsiębiorstwo Produkcyjne, Handlowe i Usługowe „Dom-bud” Sp. z o.o. w Białej Podlaskiej
- „ZREMB Poland” Sp. z o.o. w Międzyrzeczu Podlaskim

Za 2009

- Biuro Powiatowe Agencji Restrukturyzacji i Modernizacji Rolnictwa w Białej Podlaskiej
- „Investcom” Sp. z o.o. w Białej Podlaskiej
- Państwowa Szkoła Wyższa im. Papieża Jana Pawła II w Białej Podlaskiej
- Wojewódzki Szpital Specjalistyczny w Białej Podlaskiej
- Zrzeszenie Producentów Owoców i Warzyw „Sad-Pol” w Polubiechach

Za 2010

- Firma Białcon w Białej Podlaskiej
- Bialska Spółdzielnia Mieszkaniowa „Zgoda” w Białej Podlaskiej

- Białkopodlaska Lokalna Grupa Działania w Białej Podlaskiej
- Przedsiębiorstwo Budownictwa Drogowego Tre-Drom Sp. z o.o. w Białej Podlaskiej
- Wydział Wychowania Fizycznego i Sportu Akademii Wychowania Fizycznego Józefa Piłsudskiego w Warszawie z siedzibą w Białej Podlaskiej

Za 2011

- Bank Spółdzielczy w Łomazach
- Dom Pomocy Społecznej w Kozuli
- Przedsiębiorstwo Produkcyjno-Handlowe – Usługowe „Transbet” w Białej Podlaskiej
- Samodzielny Publiczny Zakład Opieki Zdrowotnej – Szpital Powiatowy w Międzyrzeczu Podlaskim
- Gmina Wisznice – „Gmina – lider samorządności”.

PODZIĘKOWANIE

Starosta białski serdecznie dziękuje niżej wymienionym osobom, firmom i instytucjom za wsparcie finansowe organizacji uroczystości wręczenia wyróżnień „Dobre, bo Białskie”.

- EUROPORT Sp. z o.o. w Białej Podlaskiej
- Przedsiębiorstwo Wielobranżowe BIALBUD SP. J. Stanisław Lewczuk i Czesław Niczyporuk w Białej Podlaskiej
- INTER BROKER Sp. z o.o. Toruń, Przedstawicielstwo Biała Podlaska
- Polskie Konsorcjum Gospodarcze S.A. w Warszawie
- PPH MIKA w Janowie Podlaskim
- Dr GERARD Sp. z o.o. Ożarów Mazowiecki, Zakład Cukierniczy w Międzyrzeczu Podlaskim
- SGS Polska Sp. z o.o. w Małaszewiczach
- Stadnina Koni Sp. z o.o. w Janowie Podlaskim
- Zakład Ogrodniczy E. i S. Pytlak w Międzyrzeczu Podlaskim
- Gospodarstwo Rolne Sp. z o.o. w Koroszczynie
- Projekty i Nadzory Drogowe „ITER” T. Harko w Białej Podlaskiej
- Cech Rzemieślników i Przedsiębiorców w Białej Podlaskiej

- FARM OSYPIUK S.J. w Terespolu
- P.H.U. Wysokiński Sp. z o.o. w Międzyrzeczu Podlaskim
- PHUP MERKURY w Białej Podlaskiej
- TRANSGAZ S.A. w Zalesiu
- Bank Spółdzielczy w Międzyrzeczu Podlaskim
- Przedsiębiorstwo Gospodarki Komunalnej i Mieszkaniowej Sp. z o.o. w Terespolu
- P.P.U.H. „AVENA” Sp. z o.o. w Kodniu
- PW KOMUNALNIK Sp. z o.o. w Białej Podlaskiej
- INVESTCOM Sp. z o.o. w Białej Podlaskiej
- Petrodom-EKO Domański Sp. j. w Białej Podlaskiej
- P.U.H. „AGROSTOP” Sp. z o.o. w Terespolu
- Roman Kuć Konstancynów
- PW „HORYZONT” M. Hryciuk w Białej Podlaskiej
- Bank Spółdzielczy w Białej Podlaskiej
- „JURECZEK” Sp. z o.o. w Janowie Podlaskim
- Lucyna i Arkadiusz Okonowie Pensjonat „UROCZYSKO ZABOREK” kol. Janów Podlaski
- Usługi Blacharsko-Lakiernicze „FIAT” K. Kamiński w Łomazach



- Bank Spółdzielczy w Konstantynowie
 - Marian Ściuba, Barbara Bąk Biała Podlaska
 - Nadleśnictwo Biała Podlaska
 - Nadleśnictwo Chotyłów
 - Nadleśnictwo Włodawa
 - Nadleśnictwo Międzyrzec
 - Przedsiębiorstwo Produkcyjno-Handlowo-Usługowe „TRANSBET” w Białej Podlaskiej
 - POLKRES EDWOOD w Białej Podlaskiej
 - POLKRESEWOOD Daniel Tomaszuk w Białej Podlaskiej
 - Przedsiębiorstwo „ROLBUD” w Międzyrzeczu Podlaskim
 - Przedsiębiorstwo Produkcyjne, Handlowe i Usługowe „DOMBUD” Sp. z o.o. w Białej Podlaskiej
 - Fabryka Maszyn Rolniczych „MEPROZET” w Międzyrzeczu Podlaskim
 - „PAJERO” Sp. z o.o. w Horbowie
 - Bank Spółdzielczy w Łomazach
 - Przedsiębiorstwo Produkcyjno-Usługowe FD3 Sp. z o.o. w Białej Podlaskiej
 - Przedstawicielstwo UNIQA T.U. w Białej Podlaskiej
 - Spółdzielnia Inwalidów „ELREMET” w Białej Podlaskiej
 - Gospodarstwo Rolne w Koroszczynie
 - Garden Service w Świdniku
 - Bank Spółdzielczy w Wisznicach
 - Zakład Rolno-Handlowy Sp. z o.o. w Cieleśnicy
 - Operator Logistyczny Paliw Płynnych Sp. z o.o. w Warszawie
 - PH MIŁO Wojdakowski Robert i Joanna Sp. j. w Białej Podlaskiej
 - Przedsiębiorstwo Produkcyjno-Usługowe „GRANIT” Sp. z o.o. w Białej Podlaskiej
 - Andrzej Cap z Białej Podlaskiej
 - Przedsiębiorstwo Wielobranżowe „BUDOMEX” w Białej Podlaskiej
 - Agencja Ochrony Osób, Mienia i Konwoju „KOMANDOS” w Białej Podlaskiej
 - P.H.U. „TIRMET” w Międzyrzeczu Podlaskim
 - WOSTIM sp. j. w Woskrzenicach
 - Zakład Stolarsko-Budowlany w Łomazach
- Starosta bialski serdecznie dziękuje Gminnej Spółdzielni Samopomoc

Chłopska w Wisznicach oraz Zakładowi Mięsnemu „Mościbrody” Sp. z o.o. za wsparcie rzeczowe organizacji uroczystości „Dobre, bo Białskie” poprzez przygotowanie stoiska promocyjnego i poczęstunek zaproszonych gości.

Starosta bialski serdecznie dziękuje fundatorom prezentów w loterii „Przyjaciele przyjaciółom”

- Bank Gospodarki Żywnościowej S.A. Oddział w Białej Podlaskiej
- PKO Bank Polski Oddział w Białej Podlaskiej
- Bank Polskiej Spółdzielczości S.A. Oddział w Białej Podlaskiej
- ONATEA Gabinet Odnowy Biologicznej w Białej Podlaskiej
- Firma „OSJANN” w Białej Podlaskiej
- Urząd Marszałkowski Województwa Lubelskiego
- PGE Zakład Energetyczny w Białej Podlaskiej
- INTER BROKER Sp. z o.o. Przedstawicielstwo Biała Podlaska
- Lena Kolarska-Bobińska Posel do Parlamentu Europejskiego
- Firma BIALCON w Białej Podlaskiej
- BAKALLAND S.A. Zakład Produkcyjny w Janowie Podlaskim
- RECTUS Podlaska Agencja Consultingowa w Białej Podlaskiej
- Agencja Restrukturyzacji i Modernizacji Rolnictwa w Warszawie
- Agencja Restrukturyzacji i Modernizacji Rolnictwa Biuro Powiatowe w Białej Podlaskiej
- Petro DOM Eko Domański Sp.j. w Białej Podlaskiej
- Hurtownia Samoobsługowa PHU Wysokiński Sp. z o.o. w Międzyrzeczu Podlaskim
- Przedsiębiorstwo Wielobranżowe „Bialbud” Sp. j. w Białej Podlaskiej
- PHU TIRMET w Międzyrzeczu Podlaskim
- GLOB-MAX Ubezpieczenia Arkadiusz Maksymiuk w Czosnowce
- Gminna Spółdzielnia SCH w Wisznicach
- Urząd Gminy Kodeń



Biała Podlaska

Wirtualna rekonstrukcja spuścizny Kraszewskiego

29 i 30 stycznia br. w Miejskiej Bibliotece Publicznej w Białej Podlaskiej i w Muzeum Józefa Ignacego Kraszewskiego w Romanowie odbyło się drugie posiedzenie rady programowej międzynarodowego projektu „Wirtualna rekonstrukcja spuścizny Józefa Ignacego Kraszewskiego”. Wzięli w nim udział: Władimir Szczastny, przedstawiciel Narodowego Komitetu UNESCO Republiki Białoruś, Tatiana Kuźminicz, zastępca dyrektora Biblioteki Narodowej w Mińsku, Tamara Daniluk, dyrektor Biblioteki Obwodowej w Brześciu, Alla Miasnianskaja, zastępca dyrektora Biblioteki obwodowej w Brześciu, Tatiana Sienkiewicz, kierownik katedry teorii i historii literatury rosyjskiej Uniwersytetu w Brześciu, Walentyna Jaroszuk, dyrektor Państwowej Biblioteki Obwodowej w Równiu (Ukraina), Aleksandra Promska, zastępca dyrektora Państwowej Biblioteki Obwodowej w Równiu. Obecni byli również: Aleksander Łozicki, konsul Republiki Białoruś w Białej Podlaskiej, starosta Tadeusz Łazowski, Marianna Tumilowicz, dyrektor wydziału spraw społecznych Starostwa Powiatowego, Anna Czobodzińska-Przybyławska, dyrektor Muzeum Józefa Ignacego Kraszewskiego w Romanowie, Anna Kaliszuk, naczelnik wydziału spraw społecznych Urzędu Miasta oraz Teresa Stasiuk-Karaś, dyrektor Miejskiej Biblioteki Publicznej i Grzegorz Michałowski, kierownik działu wiedzy o regionie Miejskiej Biblioteki Publicznej.

Celem wspieranego przez UNESCO projektu, (realizowanego w latach 2012- 2013) jest poszukiwanie i integracja źródeł dokumentalnych, rozproszonych w bibliotekach, archiwach, muzeach w elektroniczny zasób bibliograficzny i digitalizacja dzieł Józefa Ignacego Kraszewskiego, w celu aktywnego wprowadzenia do obiegu naukowego, dydaktycznego i kulturowego oraz popularyzacji i prezentacji znaczenia i wartości spuścizny literackiej J. I. Kraszewskiego w kontekście kultury duchowej Białorusi, Ukrainy, Polski. Wspólny projekt, pozwoli na szeroki dostęp do literackiej i artystycznej spuścizny pisarza, a także dokumentów dotyczących jego życia i twórczości w wersji elektronicznej. Zebrany materiał pozwoli też na przystąpienie do organizacji przygranicznej trasy turystycznej. Planowana trasa turystyczna obejmie miejscowości: Dolha (Białoruś), Biała Podlaska, Romanów, Równe i Żytomierz (Ukraina). Podczas spotkania podsumowano i zaprezentowano dotychczasowy stan prac wykonanych przez poszczególne instytucje oraz zaplanowano harmonogram działań na rok 2013. Spotkanie było też okazją do odwiedzenia Muzeum Józefa Ignacego Kraszewskiego w Romanowie.

Teresa Stasiuk-Karaś

Wolność - Równość - Niepodległość



150. rocznica Powstania Styczniowego -
Rok Powstania na Ziemi Białskiej



KOMITET CENTRALNY

JAKO TYMCZASOWY

Rząd Narodowy.

Nikczemny rząd najezdniczy rozrządził oporem męczonęj przezeń ofiary, po-
stanowił zadać jej cios stanowczy — porwać kilkadziesiąt tysięcy najdzielniejszych, naj-
gorliwszych jej obrońców, oblec w nienawistny mundur moskiewski i pognać tysiące mil
na wieczną nędzę i zatrącenie. Polska nie chce, nie może poddać się bezopornie temu
sromotnemu gwałtowi pod karą hańby przed potomnością powinna stawić energiczny
opór. Zastępy młodzieży walecznej, młodzieży poświęconej, ożywione gorącą miłością
Ojczyzny, niezachwianą wiarą w sprawiedliwość i pomoc Boga, poprzysięgły zrucić
przeklęte jarzmo lub zginąć. Za nią więc Narodzie Polski, za nią! Po straszliwej hańbie
niewoli, po niepojętych męczarniach ucisku, Centralny Narodowy Komitet obecnie jedy-
ny, legalny Rząd Twój Narodowy, wzywa Cię na pole walki już ostatniej, na pole chwa-
ły i zwycięstwa, które Ci da i przez imię Boga na Niebie dać przysięga, bo wie, że Ty,
który wczoraj byłeś pokutnikiem i mścicielem, jutro musisz być i będziesz bohaterem i
olbrzymem. Tak, Ty wolność Twoją, niepodległość Twoją, zdobędziesz wielkością ta-
kiego męstwa, świętością takich ofiar, jakich Lud zaden nie zapisał jeszcze na dziejowych
kartach swoich. Powstającej Ojczyźnie Twojej dasz bez zalu, ślabości i wahania wszyst-
ką krew, życie i mienie, jakich od Ciebie zapotrzebuje. W zamian K. C. N. przyrzeka
Ci, że siły dzielności Twój nie zmarnieją, poświęcenia nie będą stracone, bo ster, który
ujmuje, siłąń dzierżyć będzie ręką. Złamię wszystkie przeszkody, roztrąci wszelkie za-
pory, a każdą nieprzychylność dla świętej sprawy, nawet brak gorliwości, ścigać i ka-
rać będzie przed surowym, choć sprawiedliwym trybunałem obrazonej Ojczyzny.
W pierwszym zaraz dniu jawnego wystąpienia, w pierwszej chwili rozpoczęcia świętej
walki, K. C. N. ogłasza wszystkich synów Polski, bez różnicy wiary i rodu, pochodze-
nia i stanu, wolnemi i równemi Obywatelami kraju. Ziemia, którą Lud rolniczy posia-
dał dotąd na prawach czynszu lub pańszczyzny, staje się od tej chwili bezwarunkową
jego własnością, dziedzictwem wieczystem. Właściciele poszkodowani, wynagrodzeni
będą z ogólnych funduszy Państwa. Wszyscy zaś komornicy i wyrobnicy, wstępujący
w szeregi obrońców kraju, lub w razie zaszczytnej śmierci na polu chwały, rodziny ich
otrzymają z dóbr Narodowych dział obronionej od wrogów ziemi. Do broni więc, Na-
rodzie Polski, Litwy i Rusi, do broni! bo godzina wspólnego wyzwolenia już wybiła,
stary miecz nasz wydobyty, święty sztandar Orła, Pogoni i Archanioła rozwinęty.

A teraz odzywamy się do Ciebie Narodzie Moskiewski: tradycyjnem hasłem naszym jest wolność i braterstwo Ludów, dla tego też przebaczymy Ci nawet mord naszej Ojczyzny, nawet krew Pragi i Oszmiany, gwałty ulic Warszawy i tortury lochów Cydadelli. Przebaczymy Ci, bo i Ty jesteś nędzny i mordowany, smutny i umęczony, trupy dzieci Twoich kołyszają się na szubienicach carskich, prorocy Twoi marzną na śniegach Sybiru. Ale jeżeli w tej stanowczej godzinie nie uczujesz w sobie zgryzoty za przeszłość, świętszych pragnień dla przyszłości, jeżeli w zapasach z nami dasz poparcie tyranowi, który zabija nas a depece po Tobie—biada Ci! bo w obliczu Boga i świata całego, przeklinamy Cię na hańbę wiecznego poddaństwa i mękę wiecznej niewoli, i wyzwiemy na straszny bój zagłady, bój ostatni Europejskiej Cywilizacji z dzikiem barbarzyństwem Azji.

Warszawa, dnia 22 Stycznia 1863 r.

Za zgodność z oryginałem ręczy Litewski Komitet, jako Prowincjonalny Rząd tymczasowy na Litwie i Białorusi.

1973 K 25/36





MANIFEST RZĄDU NARODOWEGO

Ludu Polski, Litwy i Rusi.

Cieężka była dola Twoja Ludu od czasów dawnych. Nie miałeś ziemi i zagrody, byłeś bez praw, swobody i wolności. Pracowałeś w twardym znoju, a za krwawą pracę Twoją ledwoś miał kęs czarnego chleba.

Ci którzy Cię w poddaństwo wzięli w dostatek długie wieki żyli, a za to czesio nietylko Ciebie, ale owoców Twojej pracy uszanować nie umieli.

Spanoszali, popadli w zbytki, a bezrząd i niezgoda, były to otwarte wrota, którzy kraj naszli, Polskę rozszarpali i srogie na Naród cały nałożyli jarzmo.

Zawiniłi jedni, dla czegoż jarzmo znosi Naród cały? Dla tego Ludu, że nie zostało naprawione to, co przyczyną upadku Polski było: dla tego że nie powrócono Ci ziemi i zagrody i nie nadano wolności, którąś Ty od napaści najezdnika miljonem krępekich piersi zastąpił. Krwawe już Polska nieraz, jak to wiedzą starzy, wiodła z wrogiem boje. Nie zwyciężyła, bo nie walczył Naród cały, a nie walczył, bo walczyć nie miał za co.

Kiedy za Kościuszki ogłoszono Ci Ludu niejakię tylko ulgi w robociznie, rzuciłeś się do broni ochotczo, brataś kossą moskiewskie armaty: — ale między panami zgody nie było, — upadł Kościuszko i Naród pozostał w jarzmie.

Tak samo było w r. 1831. Ci którzy najwyższą nad Narodem władzę wtenczas dzierżyli, jedni wolali: zaufajmy w siłę Ludu i w pomoc Boga, drudzy radzili aby z carem wydać się w układy. Nie było jednoci, dzieła też takiemu Bóg nie pobłogosławił, bo z carem prześladowcą Ojców naszych wiary układów nie ma.

Przyszło nareszcie ostatnie powstanie.

Znał to Rząd Narodowy, poznała się już dobrze szlachta i panowie, że od Twojej Ludu wolności, wolność całego Narodu zależy, dla tego na d. 22 Stycz. postanowiono dekretem wyrażym, po kościołach i przez dowódców oddziałów głoszonem, że odtąd zostajesz właścicielem i panem dziedzicznym ziemi którą posiadasz, bez żadnego obowiązku odrabiania powinności, odpłacania jakiegokolwiek okupu, daniny lub czynszu, a ci którzy ziemi nie mają, jeżeli do szeregów narodowych staną, łaskawą nadaną mieć sobie będą, oni lub ich rodzina, jeżeli sami w boju polegą.

Zawiedziony Ludu w przeszłości, wierzyłeś i niedowierzałeś, wszelako sprzyjałeś powstaniu powszechnemu, bo moskal był i jest Ci zawsze nienawistny, a stał się jeszcze bardziej obcierzy od chwili, kiedy rozpoczął ostatni bój swój pogański od porzucenia krzyża Ś znamienia Ojców naszych wiary.

Dla czego jednak Ludu w obronie nadanej Ci ziemi i znieważonej wiary, poprzestałeś na życzliwości, i niewielkiej liczbie ochotników? Dla czego patrzeć jak wszystko prawie co było młodego i uczciwego z panów, z miejskiego stanu, ze służby dworskiej i z drobnej szlachty, śpieszyło do obozów, dla czegoś Ty nie stanął do szeregów koczami, całą Twoją siłą?

Tu już Twoja Ludu wina, bo Twoja nieufność była niesłuszna.

I wróg wziął przewagę znowu. Nie zwyciężył on jeszcze, bo mimo szpiegów i szubienicy żyje w Warszawie Twój Rząd Narodowy, i czuwa, jak przeszkodzić piekielnym projektom moskala, które on na zagubę całego Narodu układa.

Ludu Polski, Litwy i Rusi! stoisz dziś nad straszną przepaścią. Przejrzyj raz i uwierz że moskal jest złodziejem Twego własnego dobra, zabójcą Twoich synów, łepicielem Ojców Twoich wiary. Nie daj się szalańskiemu jego kłamstwu i zdradzie uwodzić do ostatek, aby Cię wnuki Twoich wnuków w grobach nie przeklinały.

Wszak niedawno zgraja carskich czynowników kłamliwym językiem obiecywała Ci wszystko, byle uspić czujność Twoją; a dziś zaczynają Cię obdzierać knutami i każą w łrojnasób płacić za ziemię, która Ci przez Twój Rząd Narodowy na własność dziedziczną oddaną została.

Wię o tem moskal dobrze, że Ty nim Ludu w głębi swój duszy się brzydzisz, że go wraz z jego wiarą i cholera nie cierpisz, drży więc od atrychu, abyś nareszcie nie przejrzał, nie zmiarkował, jak wielka miljonów rąk Twoich siła.





Dla tego, zdusiwszy na moment powstanie, jedną ręką chce zagarnąć w żołdacy dorodną młodzież Twoją, aby Cię z sił obnażyć, drugą targnął się na zniesienie klasztorów, aby dla swojej moskiewskiej wiary utworzyć sobie drogę.

Ludu Polski! zawierz prawemu rządowi Twemu, że jeżeli najezdnikowi raz się powiedzie dokonać na Twoich synach rekruckiego naboru, będzie on raz poraz ponawiał konskrypcje, dopóki wszystkiego co tylko jest krzepkie pomiędzy Tobą do szczytu nie wyciągnie, a wtemczas pozostałych starców, niewiasty i dzieci krociami będzie zajmował na Sybir, a na Twą Polską ziemię do miłych Ci zagród napędzi krocie kacapów.

Po świeżo dokonanym gwałcie na świątyniach bożych i duchowieństwie zakonem, widzi moskal, Ludu oburzenie Twoje, zatrwożył się i ma podobno na czas zamieścić poborę. Nie lęka się, tem jednak. Napędza on najprzód na tych, co czytać pisać umieją, uciśnie pozostałe duchowieństwo, a jak już nie będzie nikogo kto by Cię objaśnić i poprowadzić umiał, natychmiast Ty staniesz się pastwą jego rozboju, aż do ostatniego wytopienia.

Ludu Polski! zastanów się swoim prostym a zdrowym rozumem, co Ci czynić wypada na przypadek poboru.

Jeżeli Ci Twoja wiara i wieczne zbawienie drogie — jeżeli Ci Twoja zagroda, rodzina, Ojczyzna są ukochane, rzucisz się jak kraje Polski długie i szerokie, siłą niezrachowaną, a w żelaznym Twoich pięści uścisku moskal ducha wyzionie, spełźnie przed ogniem Twój wiary w Boga, jak garść podłego śmiecia rzucana w płomienie.

O! gdybyś Ty znał Ludu jak straszna jest wrogowi polegającego poruszenia.

Na samo takie hasło mór trwogi padnie na niego. Bo gdzie wszyscy jak jeden staną żołnierzem, tam wojna niedługa — bo Lud bije bez pardonu, tępi najezdnika bez miłosierdzia, na każdym miejscu i w każdym czasie, aż do nogi.

Był czas, lat temu kilkadziesiąt, że wszystkie prawie całego świata największe mocarstwa, z moskalem na czele (bo moskal do zbrojactwa zawsze najpierwszy) złożyły się na to, aby zawojować, rozszarpać na sztuki i podzielić Naród Francuzki. Ale Naród był swobodny, rzucił się więc cały jak lew na najezdników i siły wrogów przed Ludem poległym, jak śnieg marcowy od ognia stopniały.

Ludu Polski Ty dziś jesteś wolny! masz na wieczne czasy, przez Rząd Narodowy oddaną Ci ziemię i zapewnioną swobodę.

Czy siła jednej Moskwy nie stopi się przed Twoją potęgą? Czy odstąpisz Boga i Ojców Twoich wiary dla wiary moskiewskiej w której Bogiem jest car, sakramentem knut, cnotą chytrłość, złodziejstwo i rozboj, zbawieniem żołdacy, kajdany, szubienica lub Sybir? Czy ugniesz karku po dobrej woli pod moskiewskie jarzmo? Czy oddasz carowi Twych synów na naukę zbrojeckiego rzemiosła, aby poduczywszy się powrócili do swego kraju, wśród czerni żołdatów i byli bratohojcami? Czy nie politujesz się starców, niewiast i drobnej dziatwy, których od zagród Twoich Ojców zajmą w skostniały Sybir?

Czy się nie zatrwożysz przed tem, że przyjdzie nareszcie czas, że się spostrzeżesz, ale za późno, i przeklinać będziesz nie-szczęśliwą Twoją dolę, złorzeczyć będziesz godzinie, w której dzień boży ujrzałeś — a Twoje ojce, dziady i pradziady, wyprą się Ciebie po za grobem, bo Ty tam pojedziesz moskiewską wiarą splugawioną.

Ludu Polski! Ty jesteś religijny, cnotliwy, rozumny, — taka ślepotą i pobłażliwością nie przyjdzie na Ciebie.

Rząd Narodowy wierzy najprzód w pomoc Boga, a potem w Twoją siłę, że Ty moskalowi wykopiesz w Polsce, Litwie i Rusi głęboki grób i pochowasz w nim ubity jego kadłub, który Cię obijał, okradał, a zgorzeniem i cholera truł powietrze zdrowe.

I będziesz wtemczas Ludu, Narodem wielkim, swobodnym, dostatnym, po wszystkie wieki szczęśliwym.

Co zniszczy wojna, to Ci wdzięczna za oswobodzenie od wroga święta ziemia Polska hojnie powróci.

Będziesz wzrastał w dostatku, bo praca Twoja ni z wrogiem ni z nikim innym dzielić się nie będziesz.

Zrozumiałeś nas Ludu, wybieraj teraz i czyn jak Twoja wola.

Rząd Narodowy rozkazu Ci nie daje, ale Cię zapewnią uroczystości, że chociaż sam wystawiony na szubienicę, czuwa każdego momentu nad losem Twoim.

Jeżeli spostrzeże, że nie masz woli oddać Twych synów w żołdacy, dostarczać Ci będzie sposobnych oficerów, którzyby Cię zgromadzić i jak potrzeba poprowadzić umieli.

A kiedy przyjdzie ta błoga chwila że w piersi Twojej Ludu zakipi sprawiedliwa pomsta dla wroga, pamiętaj, że kto pod ten czas nie będzie z Tobą, ten będzie przeciw Tobie, temu śmierć na drodze Twego pochodu.

Niech na polskiej ziemi przepadnie z wrogiem to wszystko cokolwiek mu sprzyja.

Śmierć zdrajcom i szpiegom, śmierć wszystkim przyjaciółom Moskwy, którzy za urzędy, orderzy i ucisk Twój Ludu, łapę jej liżę.

Oznajmia Ci także Ludu Rząd Narodowy, że ci panowie i szlachta, którzy z przemocą moskala dziś korzystają i za jego, po-parciem czynsz na Tobie lub jakiegokolwiek powinności egzekwują, jako zdradcy Ojczyzny sądem sążeni i karani będą.

Pomnij Ludu, że kiedy powstaniesz z Tobą będzie Bóg, a z Bogiem zwycięstwo.

Warszawa dnia 31 Stycznia 1863 r.



1938 12 433

I 43
1265
N-40



MAPA BITEW I POTYCZEK 1863-1864

w
KRÓLESTWIE KONGRESOWYM
z DATAMI STARĆ
UŁOŻYŁ
STANISŁAW ZIELIŃSKI

OBJAŚNIENIE ZNAKÓW:

- WSI.
- MIASTA.
- MIASTA OBWODOWE.
- STOLICE WOJEWÓDZTW.
- GRANICA KRÓLESTWA KONGRESOWEGO.
- GRANICE WOJEWÓDZTW.

Długość oznaczona numerem odnosi się do r. 1863.

PODZIAŁKA

750000

0 10 20 30 40 50 60 KM.





Powstanie Styczniowe na Ziemi Białskiej

Powstanie styczniowe ogłoszone zostało manifestem 22 stycznia 1863 r. wydanym w Warszawie przez Tymczasowy Rząd Narodowy. Wybuchło 22 stycznia 1863 r. w Królestwie Polskim i 1 lutego 1863 r. w byłym Wielkim Księstwie Litewskim, trwało do jesieni 1864 r. Powstanie objęło całe Królestwo, znaczną część Litwy oraz Wołyn i trwało z większą intensywnością ponad rok, a rozproszone oddziały partyzanckie walczyły jeszcze do jesieni. 21 lutego 1864 r. udało się Rosjanom rozbić w bitwie pod Opatowem polskie oddziały z Gór Świętokrzyskich, dowodzone przez Ludwika Topora-Zwierzdowskiego, a także partie operujące na Podlasiu. Do kwietnia walczyło zgrupowanie Józefa Hauke-Bosaka, a w Lubelskiem działał jeszcze, wycofawszy się z Grodzieńszczyzny, oddział dzielny, którym dowodził Walery Wróblewski. W Poznańskim i w Galicji sformowały się nowe siły, lecz nie były one w stanie wejść do walki, ze względu na ścisłe obstawienie granic przez wojska pruskie i austriackie. Najdłużej, aż do grudnia 1864 r., walczył ostatni oddział powstańczy księdza generała Stanisława Brzóska na Podlasiu. Podczas powstania brał udział w bitwach pod Siemiatyczami, Woskresenicami, Gręzówką, Włodawą, Sławatyczami i Fajslawicami. Książd Brzóska po ujęciu został powieszony w Sokołowie Podlaskim.

Powstanie ze względu na znaczną dysproporcję sił stron walczących przybrało formę wojny partyzanckiej. Stoczono 1229 rozproszonych potyczek i mniejszych bitew, w tym 956 w Kongresówce, 236 na Litwie, pozostałe na Białorusi i Ukrainie. Oddziały polskie unikały walnej bitwy, która mogła się zakończyć totalną porażką powstania. W wojskach powstańczych służyło łącznie ok. 200 tysięcy ludzi, jednak jednocześnie w walkach brało udział ok. 30 tysięcy żołnierzy.

Zginęło ok. 30 tys. uczestników. Nie nadeszła żadna pomoc z zagranicy, na jaką liczone, zwłaszcza z Francji.

Działalność rosyjskich komisji śledczych doprowadziła wkrótce do rozbicia organizacji powstańczej. 5 sierpnia 1864 r. na stokach Cytadeli Warszawskiej zostali powieszeni członkowie władz Rządu Narodowego: Romuald Traugutt, Roman Żuliński, Józef Toczyski, Rafał Krajewski i Jan Jeziorański. Rosjanie rozpoczęli represje natychmiast po stłumieniu powstania – wiele tysięcy ludzi przyplaciło życiem udział w powstaniu – zginęli podczas potyczek lub zostali zamordowani przez wojska rosyjskie (np. w dniu 23 grudnia 1863 r. – stracenie Z. Chmieleńskiego w Radomiu). Kilkadziesiąt tysięcy uczestników walk zesłano na Syberię. Władze rosyjskie przystąpiły też do wzmożonej rusyfikacji społeczeństwa polskiego, mającej na celu upodobnienie Kongresówki do innych prowincji Imperium Rosyjskiego. Już w 1867 r. zniesiono resztę autonomii Królestwa Polskiego, nazywanego odtąd Krajem Przywiślańskim. Szczególnie krwawo Rosjanie rozprawili się z powstaniem na Litwie, którą terroryzowały egzekucje generał – gubernatora Michaiła Murawjowa „Wiesziela”. Rozstrzelali bądź powiesili 700 osób, ok. 40 tys. wysłano etapami na katorgę na Sybir. Skonfiskowano 1660 majątków szlacheckich, oddając je na licytację lub obdarowując nimi oficerów rosyjskich. W ramach represji miastom, które czynnie popierały powstanie odebrano prawa miejskie, powodując ich upadek, skasowano również wszystkie klasztory w Królestwie, które były głównymi ośrodkami polskiego oporu.

Bitwy Powstania Styczniowego na Ziemi Białskiej:

22 stycznia 1863 roku

Biała Podlaska – w zamiarze uderzenia na załogę w Białej Podlaskiej, będącą w liczbie

500 żołnierzy pod dowództwem generała majora Mamajewa, zebrał Roman Rogiński koło siebie około 80 powstańców, z którymi ustawiwszy się na probostwie, oczekiwał zapowiedzianych posiłków, Mamajew przestrzeżony o gotującym się napadzie, już o godzinie 9 wieczorem ustawił całą załogę na rynku. Rogiński, nie doczekawszy się znikąd zwiększenia oddziału, postanowił opuścić miasto i o godzinie 1 w nocy zuchwale przedelfował przed wojskiem, nie zaczepiając go i nie zaczepiany. Dopiero gdy garstka strażników dotarła miarowym krokiem do końca miasta, opamiętał się Mamajew i rzucił secinę kozaków za Rogińskim, lecz ten, zatrzymawszy oddziałek, kazał swoim 11 strzelcom – bo więcej broni palnej nie było – wziąć kozaków na cel i kozacy pierchnęli, ale niebawem wrócili, przez całą milę aż do wsi Rozkoszy uwiązując się koło oddziału i rażąc nieszkodliwym ogniem. Roman Rogiński ponownie zajął miasto 30 stycznia.

Kodeń – Nęcki, były podoficer rosyjski, uderzył na czele 250 powstańców z Kodnia i z zaścianków: Tuczna i Wiski na ruchomy park artylerii. Powstańcy zdobyli broń i amunicję, 50 Rosjan dostało się do niewoli, 5 poległo i 15 było rannych.

Łomazy – Aleksander Szaniawski wraz z księdzem Nawrockim i Czapińskim na czele oddziału w sile 250 powstańców uderza na ułanów pułku smoleńskiego. Powstańcy zdobyli rzędy na 70 koni oraz broń i amunicję. Strat w ludziach po obu stronach nie było.

26 stycznia 1863 roku

Łomazy – formujący się oddziałek powstańczy w sile 50 ochotników, zatrzymał się przed kościołem. Zostali zaatakowani przez 60 ułanów. Powstańcy ustawili się poza ogrodzeniem cmentarnym i stamtąd poczęli razić ogniem nieprzyjaciela. Moskale, nie mogąc zdobyć cmentarza, wycofali się zostawiając 7 zabitych.

1 lutego 1863 roku

Biała k/Białej Podlaskiej – Pod Białą, zajmowaną przez Romana Rogińskiego, zbliżyły się wojska moskiewskie w sile 7 kompanii piechoty z działami oraz kozakami pod dowództwem generała Nostitza, i rozłożyły się opodal przy karczmie zwanej Białką. Rogiński widząc, że Nostitz szykuje się do ataku na następny dzień, postanowił uprzedzić go i uderzyć natychmiast; jako też zostawiając obóz w mieście, wyruszył o godz. 10. Wieczorem do wsi Woskresenice poza karczmą leżącą. Nieprzyjaciel był rozlokowany na polance, wprost karczmy, otoczonej wielkim lasem. Podeszedszy pod obóz nieprzyjacielski, Rogiński rozdzielił swoich w ten sposób: lewe skrzydło pod dowództwem Szaniawskiego a przy nim Czapińskiego, około 230 ludzi miało zająć szosę między Białką a mostem dla odciążenia od głównego obozu zajętych naprawa mostu saperów i nieco piechoty; z prawego skrzydła 50 strzelców pod dowództwem Bogusławskiego miało rozpocząć fałszywy ogień od strony miasta, podeszedszy pod nieprzyjaciela lasem, sam zaś Rogiński z całą siłą miał uderzyć na Nostitza bokiem.

Bogusławski, wyprzedzwszy główną siłę o 400 kroków, rozpoczął ogień. Nieprzyjaciel jak oparzony zaczął strzelać na oślep do lasu. Wtedy i z gros oddziału Wolanin ze strzelcami, zajmując rów szosowy naprzeciw polanki, rozpoczął strzelać, Nęcki zaś z kosynierami zdobywał karczmę, wypierając z niej moskali, kładąc i raniąc kilkunastu a 2 oficerów biorąc do niewoli. Moskale cofnęli się na polankę, skąd należało ich wyprzeć i wpakować w błota. Rzucili się za nimi kosynierzy, ale przejęci kartaczami dwóch musieli się cofnąć. Nęcki zebrałszy szybko swoich kosynierów, po raz drugi uderzył na armaty ale już z mniejszym impetem, lecz i tym razem zmuszony był cofnąć się. Wtedy Rogiński biorąc 80 jazdy dowodzonej przez Radowickiego, rzucił się na nieprzyjaciela, ale gdy kartacz zabił pod nim konia, powstało zamie-

Ludowy opłatek

*w murach Wydziału Wychowania Fizycznego
i Sportu w Białej Podlaskiej - 5 stycznia 2013 r.*



Fot. Grzegorz Siemakowicz

Gala w Bialskim Starostwie - Dobrze, bo Bialskie

11 stycznia 2013





Inauguracja obchodów Roku Powstania Styczniowego Biała Podlaska, 21 stycznia 2013





szanie w szeregach jazdy z którą Radowski cofnął się, sądząc, że Rogiński poległ. Równocześnie i Nęcki cofnął się z kosynierami, a po nim powoli rozpoczął odwrót Wolanin ze strzelcami. Za Białką zebrał Rogiński cały oddział w zamiarze ponownego ataku ...

Moskale w tej potyczce stracili, oprócz wspomnianych 2 oficerów pojmanych przez kosynierów – 25 zabitych i 23 rannych, po stronie polskiej legło 11 a rannych było kilku w tym Czapiński i Rogiński.

14 lutego 1863 roku

Konstantynów – Garstka 10 powstańców schroniła się przed pościgiem do stodoły w pobliżu Konstantynowa. Otoczeni przez kozaków, po krótkiej, ale bezskutecznej obronie, zostali wyrznięci, a pałac Aleksandrowicza spalony.

17 lutego 1863 roku

Woskrzenice – Odłączywszy się od Rogińskiego, wrócił Lewandowski z Szaniawskim w 80 ludzi z Grodzińskiego na Podlasie, i tu w okolicach Białej i Łosic zaczął powiększać swój zastęp i niepokoić nieprzyjaciela. W pobliżu Białej rozlokowana była kompania rewelskiego pułku, strzegąca trzech mostów i szańców podmostowych pod Woskrzenicami i Zalesiem dla zachowania komunikacji między Białą a Brześciem. Lewandowski odbiwszy wprzód 6 rekrutów z Gminy Łosice, uderzył na ową rotę okopaną między wałami. Przeszedłszy w oddaleniu przez rzekę, zaszedł Lewandowski od strony Białej pod same szańce i z okrzykiem wśród ciemnej nocy, powstańcy rzucili się na nieprzyjaciela. Napad był tak dziwny, że cała prawie rota została zniesioną i zaledwie 30 ludzi ocalała kompania kostromskiego pułku, zdążająca z pomocą. Wśród rannych ciężko Moskale było 3 oficerów. Lewandowski poniósł bardzo małe tylko straty, a zyskał całą broń rozbitej kompanii.

21 lutego 1863 roku

Sycyna – Po zwycięskiej potyczce pod Woskrzenicami Lewandowski zwiększając 120 ludzi i przerzuciwszy się oko-

lice Międzyrzecza, dowiedział się o 2 rotach moskiewskich pod dowództwem Aleksiejewa, przybyłych z Radzyna, a mających się udać podwodami do Białej. Z Aleksandrem Szaniawskim, naczelnikiem wojskowym powiatu białskiego, urządził zasadzkę w lesie pod Sycyną. Zasadzka przedwcześnie odkryta skutkiem niedoświadczenia pikiet, które posnęły, nie osiągnęła zamierzonego skutku. W tej ekspedycji padł Szaniawski, 2 żołnierzy a 1 był ranny. Miejsce poległego Szaniawskiego objął Krysiński. Powstańcy z pod Sycyny ruszyli na południe w Łukowskie ...

15 kwietnia 1863 roku

Wólka Plebańska – Na oddział Aleksandra Czarneckiego, mającego pod swoją komendą około 300 ludzi, napadł kapitan Dorfflinger, idący z Białej i rozbił go.

6 maja 1863 roku

Międzyrzec – Karol Krysiński próbował uderzyć na kompanię piechoty. Rosjanie zajęli szpital na koszary. Uderzenie z zaskoczenia nie udało się. Po trzygodzinnym ostrzeliwaniu budynku powstańcy wycofali się.

26 maja 1863 roku

Mazanówka – Stanął Stasiukiewicz pod Mazanówką, w sile 350 ludzi pod swoją komendą. Tutaj, zaatakowali go Moskale, lecz Stasiukiewicz wymknął się z pod strzałów armatnich, Moskale w odwecie zabowali wieś.

8/9 czerwca 1863 roku

Międzyrzec – Karol Lowenhard „Grzymała” zlikwidował patrol kozacki i zabrawszy mu konia oraz broń ruszył w 70 jazdy ku Radzyniowi.

19 czerwca 1863 roku

Dubów – Karol Krysiński mający 180 piechoty, 180 kosynierów i 50 jazdy, zdążając ku Białej, zaatakowany został w białskich lasach koło Dubowa przez Moskale idących z Białej. Po krótkiej utarczce oddział został rozproszony, ale tegoż dnia jeszcze zebrał się na nowo.

11 lipca 1863 roku

Sławatycze – Oddziały Józefa Szydłowskiego „Jankowskiego” i Adama Zielińskiego, w sile 350 strzelców i 400 ko-

synierów i Karola Krysińskiego w sile 180 kosynierów i 220 strzelców spotkały się w okolicy Sławatycz i stanęły obozem. O godzinie 10 rano dano znać, że kolumna moskiewska zbliża się do pozycji powstańców, kierując się przez Romanów. Bitwa zakończyła się porażką Rosjan. Plac boju, zasłany był 176 trupami Moskale; rannych 14 wozami odwieziono do Sławatycz. Zabrano nieprzyjacielowi 20 sztucerów, amunicji do 4000 ładunków i 80 ładownic. Po stronie polskiej poległo 70 powstańców.

24 września 1863 roku

Konstantynów – Połączone oddziały Ejtminiczowiczów i Barancewicz stanęły pod Konstantynowem. Ponieważ Rosjanie posiadali przeważające siły i utrzymanie się w tym rejonie było niemożliwe, rozpuszczono część oddziału. Reszta w sile 80 powstańców przedarła się przez kordon rosyjski.

17 listopada 1863 roku

Rossosz – Oddziały pułkownika Krysińskiego i piechota litewska majora Bogusława Ejtminowicza, liczące razem 400 strzelców, 200 kosynierów i 100 jazdy stanęły 16 listopada w Dubicy. Odebrawszy wiadomość, że Moskale wyszli z Białej do Łomaz, wyruszył Krysiński do Rossoszy i zająwszy pozycję w mieście z I – szym batalionem pod dowództwem majora Bardeta, a w lesie dla tyłu nieprzyjacielowi z batalionem II – gim pod dowództwem Ejtminowicza, oczekiwał Moskale. Około 8 rano ukazał się pod Rossoszą szwadron ułanów, jako awangarda, lecz ostrzeżony rżeniem koni, zemknął czym prędzej. Wtedy Krysiński wysłał pluton jazdy pod dowództwem Cetnarskiego celem zwabienia Moskale do miasta, ale za pokazaniem się powstańców nieprzyjaciel wciął uchodził. Widząc, iż Moskale boju przyjąć nie chcą, udał Krysiński odwrót, cofnął się z lasu do miasta i zostawiwszy 1 kompanię zakrytą w tyralierach z obu stron mostu, a obsadziwszy pierwsze domy Rossoszy, ściągnął wszystkie siły na rynek. Tymczasem mo-

skale, odebrawszy posiłki z Białej ruszyli w sile 3 rot piechoty, szwadronu ułanów i 1 secyny kozaków na miasto. Przed nacierającym skrzydłem kapitana Leszczyńskiego cofnęli się Moskale, tylko rota strzelców, która zajęła pierwsze domy w mieście, nie mogła już umknąć, mając lewym skrzydłem powstańcym przecięły odwrót. Tym manewrem zniesiono całą rotę broniącą się w domach: 16 Moskale wzięto do niewoli, 65 zginęło w boju w szopach i stodołach. Zabrano Moskalom 30 karabinów i wiele amunicji, mundurów itd. Straty po stronie polskiej wynosiły tylko 13 zabitych i 14 rannych, między nimi był kapitan Tarasiewicz.

29 grudnia 1864 roku

Przewużki – Z garstką towarzyszy nocował ksiądz Brzóska z 28 na 29 grudnia we wsi szlacheckiej Przewużkach w zagrodzie Adama Przewuskiego. Tuta wysłedzono go i otoczono zagrodę w sile 35 kozaków i 11 żołnierzy. Kozacy znaleźli powstańców ukrytych w szopie. Wykryci dali ognia do Moskale i wypadli z szopy uszli do pobliskiego lasu. Zginęło dwóch powstańców, ksiądz Brzóska ocalał.

29 kwietnia 1865 roku

Sypyłki – W początkach marca ukrywał się ksiądz Brzóska u sołtysa Ksawerego Bielińskiego w Sypyłkach wraz z swoim adiutantem Franciszkiem Wilczyńskim. Liczne obawy moskiewskie pozostawały bez skutku, dopiero dzięki denuncjacji wykryto miejsce pobytu księdza Brzóska. 29 kwietnia Moskale w sile 10 kozaków i 2 żandarmów udali się do Sypyłek, gdzie podczas dokonywania rewizji w domu Bielińskiego, przywitani zostali strzałami. W drzwiach chaty ukazał się ksiądz Brzóska z rewolwerem w ręku a zanim Wilczyński, który nabijał i podawał swemu dowódcy broń. Ciągłe strzelając ks. Brzóska począł biec, ale nie szczęściem potknął się i upadł. Tu chwycił go wachmistrz żandarmów.

Muzeum Południowego Podlasia w Białej Podlaskiej



Bohaterowie Powstania Styczniowego



Roman Rogiński – urodził się w 1840 roku w Warszawie. Był uczniem Polskiej Szkoły Wojskowej we Włoszech. W 1862 r. Komitet Centralny Narodowy wyznaczył go na komisarza województwa podlaskiego. W noc wybuchu powstania bezskutecznie szturmował garnizon rosyjski w Białej. Po serii potyczek z Rosjanami, jego 150 osobowy szczytkowy oddział poddał się 3 marca 1863 r. w Turowie. Tu został pochwycony przez chłopów i przekazany władzom rosyjskim. Od kary śmierci wybawił go przeciwnik gen. Nostitz. Karę śmierci, zamieniono mu na 20 lat katorgi na Syberii. Na Syberii spędził prawie 30 lat. Powrócił z zesłania dopiero w 1892 r. Zmarł w Sienawie w lutym 1915 r.



Stanisław Brzóska (ur. 30 grudnia 1832 r. w Dokudowie koło Białej Podlaskiej, zm. 23 maja 1865 r. w Sokołowie Podlaskim) – polski duchowny rzymskokatolicki, generał i naczelny kapelan powstania styczniowego. Był synem szlachcica Marcelego

Brzóska i Karoliny z Enskaj-tów. Pochodził z podlaskiej gałęzi starej mazowieckiej rodziny szlacheckiej pochodzącej z ziemi różańskiej, pieczętującej się herbem Nowina. Po ukończeniu szkół w 17. roku życia wstąpił na Uniwersytet Kijowski, który po trzech latach opuścił, aby podjąć naukę w seminarium w Janowie Podlaskim. Po otrzymaniu święceń kapłańskich 25 lipca 1858 roku mianowany został wikariuszem w Sokołowie Podlaskim. Pełnił tutaj swe obowiązki kapłańskie przez okres trzech lat. Po tym okresie przeniesiony został na takie samo stanowisko do Łukowa. 10 marca 1861 r. został aresztowany przez władze rosyjskie za głoszenie kazania patriotycznego. Sąd wojenny skazał go na 2 lata twierdzy w Zamościu, karę zmniejszono do roku, w więzieniu przebywał tylko 3 miesiące. W chwili wybuchu powstania styczniowego pełnił rolę naczelnika administracji powstańczej powiatu łukowskiego. 23 stycznia z grupą włościan zaatakował garnizon łukowski. Mianowany przez Rząd Narodowy naczelnym kapłanem wojsk powstańczych w stopniu generała. Podczas powstania brał udział w bitwach pod Siemiatyczami, Woskreszami, Gręzówką, Włodawą, Sławatyczami i Fajslawicami. Wiosną 1864 roku zorganizował około czterdziestoosobowy oddział konny, rozbity dopiero w końcu grudnia tego roku. W roku 1865 ukrywał się wraz ze swym adiutantem Franciszkiem Wilczyńskim we wsi Krasnodęby-Spytki pod Sokołowem, w domu sołtysa Ksawerego Bielińskiego. Miejsce pobytu księdza wskazała w wyniku tortur Antonina Konarzewska, kurierka Rządu Narodowego. W kwietniu 1865 roku wieś została otoczona przez wojska rosyjskie. W czasie walki został ranny w rękę i wraz z adiutantem Wilczyńskim dostał się do niewoli. Wyrokiem sądu polo-

wego został skazany na powieszenie. Wyrok zaakceptował namiestnik Królestwa Polskiego, feldmarszałek Fryderyk Wilhelm Rembert hrabia von Berg. Egzekucję na ks. Brzósce i Wilczyńskim wykonano 23 maja 1865 r. na rynku w Sokołowie Podlaskim w obecności dziesięciotysięcznego tłumu. Brzóska był ostatnim powstańcem, który utrzymał się w Królestwie aż do późnej wiosny 1865 r.



Walenty Teofil Lewandowski (ur. 12 lutego 1823 w Łaskarzewie – zm. 22 stycznia 1907 r. w Cygankach pod Kutnem) – dowódca powstania styczniowego na Podlasiu, uczestnik powstania węgierskiego 1848 roku.



Aleksander Szaniawski (ur. ok. 1813 – zm. 21 lutego 1863 r. pod Sycyną) – naczelnik wojskowy powiatu bialskiego w powstaniu styczniowym. Był właścicielem wsi Krasówka pod Łomazami

na Podlasiu. Członek organizacji przedpowstaniowej. W powstaniu został dowódcą oddziału. W nocy z 22 na 23 stycznia 1863 r. przeprowadził udany atak na wojsko rosyjskie w Łomazach. Poległ w bitwie pod Sycyną. Pochowany w Białej Podlaskiej w podziemiach kościoła św. Anny.



Karol Krysiński (ur. 1838 – zm. 1877?) – pułkownik w Powstaniu Styczniowym. Jako naczelnik wojskowy Międzyrzecza miał przeprowadzić w nocy z 22 na 23 stycznia 1863 atak na miasto, do czego z nieustalonych przyczyn jednak nie doszło. Jako adiutant pułkownika Walentego Lewandowskiego dowodził jego jazdą powstańczą. Od 21 lutego naczelnik powiatu bialskiego, od 23 marca dowodził w zastępstwie раннего dowódcy. Działal na terenie 3 województw i stoczył ponad 30 większych bitew i potyczek.



Henryk Marecki – Służył w kawalerii powstańczej, formowanej na Podlasiu przez Karola Krysińskiego. Po bitwie pod Sosnowicą



w powiecie włodawskim, powstańcy przedostali się w lubelskie, gdzie pod piaskami Lutuskimi, ponieśli krwawą porażkę. W bitwie pod Fajslawicami, Marecki został ranny piką dragonską w bok i kulą karabinową w lewą rękę. Po wyleczeniu się z ran w prywatnych szpitalach, wrócił do partii i w powiecie radzyńskim dostał się do niewoli. Przez półtora roku trzymany był w więzieniu, a następnie wcielony do wojska rosyjskiego. Po odzyskaniu Niepodległości mieszkał w Lublinie.



Jakub Zdanowski – Urodził się w Janowie Podlaskim i pracował w Stadninie Koni. Wstąpił do partii Romana Rogińskiego, walczył na Podlasiu, następnie brał udział w bitwie pod Prużanami. Jako jedyny uratował się z płonącej stodoły pod Konstantynowem. Po odzyskaniu Niepodległości mieszkał w Janowie Podlaskim.



Julian Przywóski – Pochodził z Przywózek, gdzie zajmował się rolnictwem.

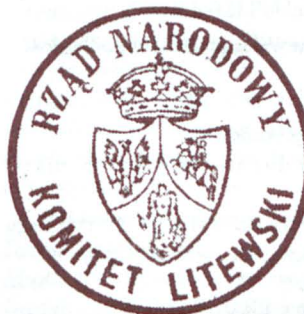
Do powstania wstąpił na Podlasiu do partii Jankowskiego, po którego zgonie dowództwo objął ksiądz Stanisław Brzóska. Przywóski był zaufanym księdza Stanisława Brzóska i za legitymacją od niego zbierał w okolicy prowianty i pieniądze dla oddziału. W czasie tym pojmano go i dano 200 różeg, aby wydał, gdzie się ten oddział znajduje. Ponieważ Przywóski swoich nie chciał zdradzić, dostał się do więzienia w Siedlcach, skąd po pół roku przewieziono go do Cytadeli Warszawskiej i po dwudziestu dniach wywieziono do miejscowości Sapiziski, skąd wrócił dopiero po trzech latach. Po odzyskaniu Niepodległości mieszkał na terenie gminy Kudelczyn.



Jan Serafinowicz – Pochodził z rodziny mieszczańskiej z Białej Podlaskiej, gdzie był organistą. Wstąpił do partii powstańczej, pociągając ze sobą 12 młodych ludzi z tego miasta. Służył pod rozkazami Aleksandra Szaniawskiego, następnie Karola Krysińskiego i Grzymy. Brał udział w szeregu bitew, między innymi także pod Żyżynem. Z końcem roku 1863 r. powrócił do domu, był pod nadzorem policyjnym. Po odzyskaniu Niepodległości mieszkał w Białej Podlaskiej, był zupełnie ociemniały.

*Muzeum Południowego Podlasia
w Białej Podlaskiej*

Pieczęcie powstańcze





Kalendarz wydarzeń w ramach obchodów Roku Powstania Styczniowego na Ziemi Białskiej (luty – grudzień 2013)

Konkursy wiedzy dla uczniów gimnazjów i szkół ponadgimnazjalnych z terenu miasta Biała Podlaska.

Data: I etap – eliminacje szkolne – do 10 kwietnia 2013 r.; II etap – finał miejski – 18 kwietnia 2013 r.; Podsumowanie konkursu – 3 maja 2013 r.

Miejsce: Zespół Szkół Ogólnokształcących nr 3 w Białej Podlaskiej.

Organizator: Zespół Szkół Ogólnokształcących nr 3 w Białej Podlaskiej.

Osoba odpowiedzialna: Małgorzata Kaczmarczyk, tel. 833416494.

Projekt edukacyjny – album „Pamięć ludzka zakłeta w pomnikach” – pomnik Szaniawskiego w Sycynie.

Czas realizacji: grudzień 2012 r. – luty 2013 r.

Miejsce: Szkoła Podstawowa im. 1000-lecia Państwa Polskiego w Sworach.

Osoba odpowiedzialna: Iwona Gałamaga.

Krótką charakterystyką: projekt zostanie wykonany w formie albumu „Pamięć ludzka zakłeta w pomnikach” – pomnik Szaniawskiego w Sycynie i zaprezentowany zostanie podczas wystawy szkolnej. Zostanie zorganizowana wystawa w szkolnej bibliotece oraz w Gminnej Bibliotece w Sworach zgromadzonych przez uczniów: dokumentów, zdjęć, książek, pamiątek.

„Powstanie Styczniowe na Południowym Podlasiu 1863–64”.

Data: 20 stycznia – 12 maja 2013 r.

Miejsce: Muzeum Południowego Podlasia w Białej Podlaskiej, ul. Warszawska 12.

Organizator: Muzeum Południowego Podlasia w Białej Podlaskiej.

Osoba odpowiedzialna: Małgorzata Nikolska, tel. 834316757

Krótką charakterystyką: wystawa historyczna.

Obchody Roku Powstania Styczniowego w Zespole Szkół Ponadgimnazjalnych w Międzyrzeczu Podlaskim.

Data: styczeń 2013 r.

Miejsce: Zespół Szkół Ponadgimnazjalnych w Międzyrzeczu Podlaskim.

Organizator: Zespół Szkół Ponadgimnazjalnych w Międzyrzeczu Podlaskim.

Osoby odpowiedzialne: Marta Potocka, Sebastian Kulik.

Krótką charakterystyką: w ramach obchodów zostaną przeprowadzone:

1. konkurs historyczny na w/w temat,
2. konkurs na prezentację multimedialną,
3. audycja słowno-muzyczna.

Wystawa upamiętniająca Polaków walczących o niepodległość.

Data: styczeń 2013 r.

Miejsce: Zespół Szkół w Zalesiu.

Organizator: Samorząd Uczniowski i opiekunowie.

Osoba odpowiedzialna: Iwona Jarmoszewicz, e-mail: iwonajarmoszewicz@wp.pl

Krótką charakterystyką: informacje o przyczynach wybuchu oraz przebiegu powstania, a także biografie postaci walczących o wolność Ojczyzny.

Konkurs piosenek powstańczych.

Data: styczeń – maj. Koncert laureatów – 3 maja.

Miejsce: amfiteatr.

Organizator: Zespół Szkół Ogólnokształcących nr 4 w Białej Podlaskiej, Białskie Centrum Kultury tel. 833416711.

Osoba odpowiedzialna: Stanisław Romanowski, tel. 833416781.

Obchody 150 rocznicy Powstania Styczniowego w Zespole Szkół Ogólnokształcących nr 1 w Terespolu.

Data: styczeń – czerwiec 2013 r.

Miejsce: ZSO nr 1, Liceum Ogólnokształcące im. Bohaterów Warszawy w Terespolu.

Organizator: Justyna Sowa – nauczyciel historii.

Osoba odpowiedzialna: Justyna Sowa, tel. 604251426 email: justysowa@gmail.com

Krótką charakterystyką: w ramach obchodów planowane są następujące przedsięwzięcia: dodatkowe zajęcia pozalekcyjne poświęcone poszerze-

niu wiedzy o Powstaniu Styczniowym z uwzględnieniem Południowego Podlasia; Gazetka okolicznościowa poświęcona 150 rocznicy wybuchu Powstania Styczniowego; Koncert „Pamięci Powstania Styczniowego” lub apel „Wodzem był człowiek świętego imienia” Romuald Traugutt i bohaterowie Powstania Styczniowego; Projekty uczniowskie na poniższe tematy:

- a) Powstanie Styczniowe w literaturze
- b) Powstanie Styczniowe w sztuce (malarstwie)
- c) Bohaterowie Powstania Styczniowego
- d) Pomniki i tablice upamiętniające Powstanie Styczniowe w moim regionie
- e) Śladami bohaterów Powstania Styczniowego na Podlasiu.

Szkolny konkurs historyczny Powstanie Styczniowe; Szkolny konkurs plastyczny „Powstanie Styczniowe na Podlasiu – historia w rysunku, barwie i kolorze”; Szkolny konkurs fotograficzny „Podlaskim szlakiem miejsc pamięci Powstania Styczniowego”.

„Powstanie Styczniowe oczami gimnazjalisty”.

Data: styczeń – czerwiec 2013 r.

Miejsce: Zespół Placówek Oświatowych Publiczne Gimnazjum nr 1 w Piszczacu.

Organizator: Zespół Placówek Oświatowych Publiczne Gimnazjum nr 1 w Piszczacu.

Osoby odpowiedzialne: Jarosław Świeboda, Bożena Mirska mirska@op.pl, Magdalena Kuźmiuk, Renata Owczaruk.

Krótką charakterystyką: różnorodne przedsięwzięcia wśród nich: Konkurs na prezentację multimedialną: „Powstanie Styczniowe”, „Powstanie Styczniowe na terenie powiatu bialskiego”, Wielki Test Historyczny, Warsztaty plastyczne (wykonanie elementu stroju powstańca), Wykład Kustosza Muzeum Południowego Podlasia w Białej Podlaskiej, Wystawa upamiętniająca Powstanie Styczniowe (fotografie, prace plastyczne, publikacje), Apel podsumowujący.

Przegląd filmów o tematyce powstańczej.

Data: styczeń – luty 2013 r.

Miejsce: Miejska Biblioteka Publiczna.

Organizator: ZSO nr 4, Miejska Biblioteka Publiczna w Białej Podlaskiej.

Osoby odpowiedzialne: Teresa Stasiuk – Karaś, tel. 833416454, Stanisław Romanowski, tel. 833416781.

„Ginę za naszą ukochaną Polskę” – wykłady dla Uniwersytetów III Wieku przygotowane przez dr Szczepana Kalinowskiego.

Data: styczeń – październik 2013 r.

Miejsce: Państwowa Szkoła Wyższa.

Organizator: Uniwersytet III Wieku.

Osoba odpowiedzialna: Szczepan Kalinowski, tel. 696471640.

Bialskie Dni Kultury Języka Ojczystego.

Data: 15 lutego – 30 października 2013 r.

Miejsce: instytucje kultury i szkoły miasta Biała Podlaska i powiatu bialskiego.

Organizator: Koło Białczan.

Osoby odpowiedzialne: Marek Światłowski, tel. 604239295, Maria Skonieczna, tel. 502084992.

Krótką charakterystyką: cykl wykładów, warsztatów, koncertów, wycieczek edukacyjnych związanych z historią walk powstańczych i kulturą języka ojczystego.

Szkolny konkurs plastyczny pod hasłem „Powstanie Styczniowe – Historia w Barwie i Kolorze”.

Data: luty 2013 r.

Miejsce: Publiczna Szkoła Podstawowa im. Marii Konopnickiej w Misiach.

Organizator: Publiczna Szkoła Podstawowa im. Marii Konopnickiej w Misiach.

Osoby odpowiedzialne: Jerzy Szkołut, Dorota Matejek, Małgorzata Nowak.

Krótką charakterystyką: konkurs przeznaczony dla uczniów klas IV-VI.



Konkurs na najpiękniejszy wiersz o tematyce powstańczej.

Data: luty 2013 r.

Miejsce: Publiczne Gimnazjum w Janowie Podlaskim.

Organizator: Publiczne Gimnazjum w Janowie Podlaskim.

Szkolny konkurs recytatorski pod hasłem „Powstanie i patriotyzm w wierszu”.

Data: marzec 2013 r.

Miejsce: Publiczna Szkoła Podstawowa im. Marii Konopnickiej w Misiach.

Organizator: Publiczna Szkoła Podstawowa im. Marii Konopnickiej w Misiach.

Osoby odpowiedzialne: Jerzy Szkołut, Dorota Matejek.

Krótką charakterystyką: konkurs przeznaczony dla uczniów klas IV-VI, dwuetapowy – eliminacje klasowe i finał szkolny.

Seminarium wraz z częścią artystyczną poświęconą powstaniu.

Data: marzec 2013 r.

Miejsce uroczystości: Gminny Ośrodek Kultury w Rossoszu.

Organizator: Gminny Ośrodek Kultury wraz ze szkołami z terenu gminy Rossosz.

Osoba odpowiedzialna: Tomasz Kopcewicz, e-mail: kopcewicz1969@tlen.pl

Krótką charakterystyką: w seminarium uczestniczyć będą historycy, którzy przedstawią zarys społeczno-polityczny oraz przebieg powstania, następnie młodzież Szkoły Podstawowej i Publicznego Gimnazjum zaprezentują występ słowno-muzyczny nawiązujący do powstania.

„POSZLI NASI W BÓJ BEZ BRONI”.

Data: od marca do grudnia 2013 r.

Miejsce: Gminna Biblioteka Publiczna w Sosnowcu.

Organizator: Gminna Biblioteka Publiczna w Sosnowcu.

Osoba odpowiedzialna: Teresa Harasimiuk, tel. 833793055, e-mail: biblioteka@sosnowka.pl

Krótką charakterystyką: wystawa będzie miała podłoże dydaktyczne będzie wspierała prowadzone lekcje tematyczne o historii powstania. Młodzież gimnazjalna będzie mogła nie tylko poszerzyć swoją wiedzę teoretyczną ale i również wizualnie przenieść się w owe czasy. Misją wystawy będzie obudzenie patriotyzmu i szacunku do przeszłości.

Pieszy rajd pamięci ks. Stanisława Brzóska.

Data: 27 kwietnia 2013 r.

Miejsce: Dokudów – Biała Podlaska.

Organizator: Związek Młodzieży Wiejskiej w Białej Podlaskiej.

Osoba odpowiedzialna: Mateusz Ziomek, email: mateuszabc@interia.pl

Krótką charakterystyką: rajd pieszy poświęcony pamięci wielkiego powstańca ks. Stanisława Brzóska. Rajd na trasie Dokudów – Biała Podlaska, na trasie rajdu poczęstunek grochówką wojskową ugotowaną na kuchni polowej. Uczestnicy rajdu będą musieli uiścić opłatę za ubezpieczenie i pamiątkową broszkę. Rajd pieszy ma na celu propagowanie historii związanej z wydarzeniami Powstania Styczniowego, przybliżenie postaci ks. Stanisława Brzóska, jak i aktywnego spędzenia czasu wolnego.

Konkurs plastyczny „Projekt znaczka pocztowego”.

Data: kwiecień 2013 r.

Miejsce: Szkoła Podstawowa im. Janiny Porazińskiej w Styrzyczku.

Organizator: Szkoła Podstawowa im. Janiny Porazińskiej w Styrzyczku.

Osoba odpowiedzialna: Barbara Panasiuk – bpnasiuk@poczta.onet.pl

Krótką charakterystyką: konkurs jest przeznaczony dla uczniów klas I – VI.

„Walczący o wolność” konkurs plastyczny.

Data: kwiecień 2013 r.

Miejsce: Publiczne Gimnazjum w Janowie Podlaskim.

Organizator: Publiczne Gimnazjum w Janowie Podlaskim.

Szkolny konkurs historyczny pod hasłem „1863 r. - Powstanie styczniowe”.

Data: kwiecień 2013 r.

Miejsce: Publiczna Szkoła Podstawowa im. Marii Konopnickiej w Misiach.

Organizator: Publiczna Szkoła Podstawowa im. Marii Konopnickiej w Misiach.

Osoba odpowiedzialna: Jerzy Szkołut.

Krótką charakterystyką: konkurs przeznaczony dla uczniów klas V-VI, dwuetapowy – eliminacje klasowe i finał.

Międzygminny rajd rowerowy „Śladami Powstańców Styczniowych”.

Data: 10 maja 2013 r.

Miejsce: Trasa Międzyrzec Podlaski – Rudniki – Dołha – Żerocin – Utrówka – Sitno.

Organizator: Publiczna Szkoła Podstawowa im. Karola Krysińskiego w Rudnikach.

Osoba odpowiedzialna: Andrzej Kurenda tel. 833733982, e-mail: s.p.rudniki@wp.pl

Krótką charakterystyką: w dniach 4 – 5 maja 1863 roku oddziały powstańców styczniowych pod dowództwem Karola Krysińskiego stoczyły bitwy z wojskami carskimi na ternie miasta i okolicznych lasów. Po wielu latach w miejscach tych walk postawiono krzyże i obeliski upamiętniające tamte wydarzenia. Z myślą o tym, żeby tamte doniosłe wydarzenia nie poszły w zapomnienie, aby młodzi ludzie mogli złożyć hołd bohaterom walk o wolną Polskę, poruszać się traktami powstańczymi od 2008 roku organizowany jest własni ten rajd. Rajd kończy się ogniskiem integracyjnym, podsumowaniem zdobytych wiadomości (przy każdym miejscu pamięci uczniowie poznają historię powstańczą tego miejsca), spotkaniem z leśnikami.

Wystawa oświatowa „Powstanie Styczniowe” w grafice Artura Grottgera.

Termin: 15 maja – 1 czerwca 2013 r.

Miejsce: sala widowiskowa Gminnego Ośrodka Kultury w Sławatyczach.

Organizator: Gminny Ośrodek Kultury w Sławatyczach, Muzeum Południowego Podlasia w Białej Podlaskiej Oddział Historyczny.

Osoba odpowiedzialna: Bolesław Szulej – tel. 833783473, sok@sławatycze-gmina.pl

Krótką charakterystyką: impreza mająca na celu pogłębienie wiedzy uczniów w rozwijaniu wrażliwości artystycznej inspirowanej plastyką.

Wystawa poświęcona Powstaniu Styczniowemu.

Data: 18 maja 2013 r.

Miejsce: Muzeum J. I. Kraszewskiego w Romanowie.

Organizator: Muzeum J. I. Kraszewskiego w Romanowie.

XXII Dziecięcy Festiwal Piosenki.

Data: 18 maj 2013 r.

Miejsce: Zespół Szkół Publicznych nr 1 w Terespolu, ul. Sienkiewicza 27.

Organizator: Zespół Szkół Publicznych nr 1 w Terespolu.

Osoba odpowiedzialna: Tomasz Jezuit, tel. 833752172, e-mail: zsp1_terespol@wp.pl

Krótką charakterystyką: festiwal będzie przebiegał pod hasłem „Pieśni i piosenki patriotyczne i harcerskie” w festiwalu będą uczestniczyć uczniowie szkół z terenu miasta Terespol i Przedszkola Miejskiego w Terespolu.

Rajd rowerowy – rozpoczęcie sezonu.

Data: 20 maja 2013 r.

Miejsce: trasa rajdu do miejsc związanych z powstaniem.

Organizator: Bialski Klub Rowerowy.

Osoba odpowiedzialna: Jakub Sowa, Łukasz Artyszuk tel. 508583002.

Wieczór poezji powstańczej.

Data: maj 2013 r.

Miejsce: Publiczne Gimnazjum w Janowie Podlaskim.

Organizator: Publiczne Gimnazjum w Janowie Podlaskim.

„Ślady Powstania Styczniowego w naszej okolicy”.

Data: maj 2013 r.

Miejsce: Zespół Szkół Publicznych nr 1 w Terespolu (GP nr 1 im. Św. Królowej Jadwigi w Terespolu), ul. Sienkiewicza 27.

Organizator: Zespół Szkół Publicznych nr 1 w Terespolu.

Osoba odpowiedzialna: Ewa Kral, tel. 833752172, e-mail: zsp1_terespol@wp.pl

Krótką charakterystyką: w projekcie będą brać udział uczniowie gimnazjum pod kierunkiem nauczyciela historii.

**Wykład - prezentacja Karol Krysiński - rola patrona szkoły w Rudnikach w Powstaniu Styczniowym.**

Data: maja 2013 r.

Miejsce: Publiczna Szkoła Podstawowa im. Karola Krysińskiego w Rudnikach.

Organizator: Publiczna Szkoła Podstawowa im. Karola Krysińskiego w Rudnikach.

Osoba odpowiedzialna: Andrzej Kurenda tel. 83 3733982, e-mail: s.p.rudniki@wp.pl

Krótką charakterystyką: podczas obchodów Dnia Patrona z udziałem zaproszonych gości.

Wystawa muzealna – „Powstanie Styczniowe na ziemi bialskiej” (archiwalia, militaria).

Termin: 15 czerwca – 31 lipca 2013 r.

Miejsce: sala widowiskowa Gminnego Ośrodka Kultury w Sławatyczach.

Organizator: Gminny Ośrodek Kultury w Sławatyczach, Muzeum Południowego Podlasia w Białej Podlaskiej Oddział Historyczny.

Osoba odpowiedzialna: Bolesław Szulej – tel. 833783473, sok@sławatycze-gmina.pl

Krótką charakterystyką: przybliżenie zwiedzającym najcenniejszych zbiorów związanych z ruchem powstańczym na Południowym Podlasiu.

Msza święta w intencji powstańców, odsłonięcie tablicy poświęconej powstaniu, uroczysta sesja Rady Gminy.

Data: czerwiec 2013 r.

Miejsce: Rossosz.

Organizator: Rada Gminy Rossosz, wójt gminy Rossosz, Gminny Ośrodek Kultury w Rossoszu.

Osoba odpowiedzialna: Tomasz Kopcewicz.

Podsumowanie działań konkursów, wręczenie nagród. Projekcja filmu Tadeusza Chmielewskiego „Wierna rzeka”.

Data: czerwiec 2013 r.

Miejsce: Publiczne Gimnazjum w Janowie Podlaskim.

Organizator: Publiczne Gimnazjum w Janowie Podlaskim.

Marsz powstańczy.

Termin: 13 lipca 2013 r.

Miejsce: trasa marszu lasami gminy Sławatycze i gminy Hanna.

Organizator: Gminny Ośrodek Kultury w Sławatyczach, Stowarzyszenie Bużanie i Stowarzyszenie Rozwoju Gminy Sławatycze.

Osoba odpowiedzialna: Bolesław Szulej – tel. 833783473, sok@sławatycze-gmina.pl

Krótką charakterystyką: marsz szlakiem stacjonowania i walk powstańców w Bitwie pod Sławatyczami w Lasach Janowskich połączony z ogniskiem i prezentacją pieśni powstańczych.

Uroczysta sesja Rady Miasta Biała Podlaska. Dzień Patrona Białej Podlaskiej św. Michała Archanioła.

Data: 29 września 2013 r.

Miejsce: Urząd Miasta Biała Podlaska, Plac Wolności.

Organizator: Urząd Miasta Biała Podlaska, miejskie instytucje kultury.

Osoby odpowiedzialne: Anna Kaliszuk, tel. 83 341 61 75, Renata Szwed, tel. 3416144.

Konkursy wiedzy dla uczniów gimnazjów i szkół ponadgimnazjalnych z terenu powiatu bialskiego.

Data: I etap – eliminacje szkolne - wrzesień 2013 r.; II etap – finał powiatowy – październik 2013 r.; Podsumowanie konkursu 11 listopada 2013 r.

Miejsce: Bialskie Centrum Kultury w Białej Podlaskiej.

Organizator: Liceum Ogólnokształcące w Międzyrzeczu Podlaskim.

Osoba odpowiedzialna: Krzysztof Adamowicz, tel. 833714766.

Powiatowy konkurs piosenek powstańczych.

Data: październik 2013 r.

Miejsce: Zespół Szkół w Małaszewiczach.

Organizator: Zespół Szkół w Małaszewiczach.

Osoba odpowiedzialna: Mieczysław Romaniuk, tel. 833751438.

Tobie Ojczyzno - koncert, podsumowanie obchodów 150. rocznicy Powstania Styczniowego w Białej Podlaskiej i powiecie bialskim.

Data: 11 listopada 2013 r.

Miejsce: Bialskie Centrum Kultury.

Osoby odpowiedzialne: Anna Kaliszuk, tel. 833416175, Marianna Tumilowicz, tel. 833511338.

Prezentacja umundurowania, broni innych akcesoriów z okresu powstania, pokaz sztucznych ogni.

Data: w listopadzie 2013 r.

Miejsce: Gminny Ośrodek Kultury w Rossoszu.

Organizator: Gminny Ośrodek Kultury w Rossoszu, Szkoła Podstawowa w Rossoszu.

Osoba odpowiedzialna: Tomasz Kopcewicz.

Krótką charakterystyką: w przypadku pozyskania funduszy rekonstrukcja bitwy, która odbyła się na terenie Rossosza, przedstawienie historii dotyczącej Powstania Styczniowego na terenie Gminy Rossosz przez Marka Kulawca, nauczyciela SP Rossosz, pasjonata historii.

Projekt rocznicowy „Pamięci Powstańców Styczniowych”.

Data: cały 2013 r.

Miejsce: Zespołu Szkół w Łomazach.

Organizator: Zespołu Szkół w Łomazach.

Osoba odpowiedzialna: Bogumiła Wińska, Beata Piotrowska.

Krótką charakterystyką: celem projektu jest upamiętnienie wydarzeń związanych z powstaniem styczniowym, podkreślenie ofiarności Polaków w walce o wolność, kształtowanie wśród dzieci i młodzieży postaw patriotycznych. Zaplanowane przedsięwzięcia skierowane są do społeczności lojalnej. Wśród przedsięwzięć zaplanowanych są: Taniec dzieci 5, 6-letnich – „Polonez” – prezentacja na uroczystości szkolnej, Konkurs plastyczny kl. I-III „Symbole powstania styczniowego w oczach dziecka”, Konkurs plastyczny kl. IV-VI „Kompozycja plastyczna związana z tematyką powstania styczniowego”, Konkurs recytatorski kl. I-III „Poezja patriotyczna”, Konkurs recytatorski kl. IV-VI „Poezja patriotyczna”, Prezentacja multimedialna na lekcjach historii w kl. IV-VI dotycząca powstania styczniowego, Wystawka poświęcona powstaniu styczniowemu w bibliotece szkolnej, Prezentacje multimedialne na lekcjach informatyki w kl. VI „Powstanie styczniowe oczami dziecka”, Konkurs plastyczny „Stroje, militaria i sztuka z czasów powstania styczniowego, Miejsca związane z powstaniem styczniowym w gminie Łomazy i okolicy – wystawa zdjęć wykonywanych przez koło fotograficzne, Szkolny konkurs na album poświęcony powstaniu styczniowemu, Szkolny konkurs wiedzy o powstaniu styczniowym, Powstanie Styczniowe na ziemiach Królestwa Polskiego i w powiecie bialskim – prezentacja multimedialna, Biżuteria powstańcza – prace wykonane z modeliny, Wystawa fotografii, prac plastycznych i albumów poświęconych powstaniu styczniowemu, Uroczystość szkolna poświęcona pamięci powstańców styczniowych i Unitom Podlaskim skierowana do społeczności lokalnej (podsumowanie konkursów, wystawa prac, wystąpienie laureatów konkursów recytatorskich, pokaz tańca i prezentacja multimedialna) - 14.01.2013.





Podlasianin Roku 2012

12 stycznia w Klubie Kultury Piast w Białej Podlaskiej miało miejsce ogłoszenie wyników konkursu Podlasianin Roku 2012. Zorganizowano go po raz drugi w portalu informacyjnym Biała24.pl. Celem konkursu jest nagrodzenie najbardziej aktywnych mieszkańców połu-

gorii kultura. Bolesław Szulej 34 lata zawodowo zajmuje się upowszechnianiem kultury. Jest to jego praca, pasja, styl życia. Jest inspiratorem, organizatorem i pomysłodawcą wielu międzynarodowych imprez z dziedziny kultury, ale także sportu i turystyki. Wśród nich należy wymie-



niowego Podlasia w takich kategoriach jak: zdrowie, kultura, edukacja, samorząd, polityka i biznes. Mieszkańcy naszego regionu mogli głosować wysyłając smsy na swojego faworyta. Cieszy fakt, że wśród finalistów znalazł się Bolesław Szulej, dyrektor Gminnego Ośrodka Kultury w Sławatyczach, Podlasianin Roku 2012 w kate-

gorii kultura. Bolesław Szulej 34 lata zawodowo zajmuje się upowszechnianiem kultury. Jest to jego praca, pasja, styl życia. Jest inspiratorem, organizatorem i pomysłodawcą wielu międzynarodowych imprez z dziedziny kultury, ale także sportu i turystyki. Wśród nich należy wymie-

niowego Podlasia w takich kategoriach jak: zdrowie, kultura, edukacja, samorząd, polityka i biznes. Mieszkańcy naszego regionu mogli głosować wysyłając smsy na swojego faworyta. Cieszy fakt, że wśród finalistów znalazł się Bolesław Szulej, dyrektor Gminnego Ośrodka Kultury w Sławatyczach, Podlasianin Roku 2012 w kate-

gorii kultura. Bolesław Szulej 34 lata zawodowo zajmuje się upowszechnianiem kultury. Jest to jego praca, pasja, styl życia. Jest inspiratorem, organizatorem i pomysłodawcą wielu międzynarodowych imprez z dziedziny kultury, ale także sportu i turystyki. Wśród nich należy wymie-

gali finałowej. Pozostali nagrodzeni to: w kategorii samorząd - Piotr Dragan, wójt gminy Wisznice, w kategorii edukacja - Tadeusz Kucharuk, reprezentujący Studium Celne w Białej Podlaskiej, w kategorii zdrowie - Dariusz Oleński, dyrektor Wojewódzkiego Szpitala Specjalistycznego w Białej Podlaskiej, w kategorii polityka - Riad Haidar, radny sejmiku wojewódzkiego województwa lubelskiego oraz w kategorii biznes - Szkoła Tańca Boogie Town. Finaliści otrzymali okolicznościowe statuetki oraz dyplomy. Cześć artystyczną zapewnili uczestnicy czwartej edycji konkursu Bialski Talent.

Anna Józwick

Gmina Sosnówka

Wystartowały młode talenty

19 stycznia w sali widowiskowej Gminnego Ośrodka Kultury miał miejsce casting do Bialskiego Talentu. To już piąta edycja tego najpopularniejszego w regionie konkursu, a jego organizatorami są: portal biała24.pl oraz Bialskie Centrum Kultury. Spośród pięciu uczestników, którzy przystąpili do konkursu i zaprezentowali swoje umiejętności, troje otrzymało zaproszenie na eliminacje do Białej Podlaskiej. Bilety otrzymali: Joanna Sołoduha (śpiew), Patryk Rabczewski (śpiew) oraz najmłodsza uczestniczka konkursu Aleksandra Skrzyńska (śpiew). Gratulujemy i trzymamy kciuki za występy na głównym castingu 22-23 lutego w Bialskim Centrum Kultury.

(jm)





Gmina Konstantynów

Perły samorządu

17 stycznia br. w Pałacu Prymasowskim w Warszawie odbyła się konferencja i gala podsumowująca ranking Dziennika Gazeta Prawna „Perły Samorządu”. Ranking przeprowadzono

ów oraz miasta powyżej 100 tys. W kategorii gmin wiejskich gmina Konstantynów uplasowała się na czołowym 4 miejscu. Była jedyną nominowaną gminą z północnej części Lubelszczy-



w kilku kategoriach: „Najlepszy samorząd” i „Najlepszy władarz”, obejmując gminy wiejskie, miasta poniżej 100 tys. mieszkań-

czy. Za podstawę w rankingu wzięto pod uwagę całokształt działalności samorządu ze szczególnym uwzględnieniem wielkość

zainwestowanych środków pochodzących ze źródeł zewnętrznych (w tym z Unii Europejskiej). Podczas gali były m.in. informacje o funduszach gmin, gospodarce

śmieciowej, możliwości pozyskiwania alternatywnych źródeł energii oraz funduszy unijnych w nowym rozdaniu finansowym.

Romuald Murawski

BEZPIECZEŃSTWO NA WSCHODNIEJ GRANICY

Komenda Główna Policji w Warszawie w partnerstwie ze Związkiem Powiatów Polskich w ramach Szwajcarsko - Polskiego Programu Współpracy zorganizowała, na terenie powiatu bialskiego, cykl szkoleń z zakresu reagowania kryzysowego. Szkolenia te były skierowane do przedstawicieli jednostek samorządu terytorialnego, Policji, Straży Granicznej, Państwowej i Ochotniczej Straży Pożarnej a także do przedstawicieli instytucji działających na terenie powiatu - odpowiedzialnych za reagowanie i zarządzanie kryzysowe

Szkolenia promujące projekt „Na granicy terroryzmu – szkolenia z zakresu reagowania kryzysowego”, zostały poprzedzone konferencją zorganizowaną w Lublinie przez Komendę Główną Policji. W konferencji brali udział przedstawiciele: Związku Powiatów Polskich, Rządowego Centrum Bezpieczeństwa, Wojewódzkiego Centrum Zarządzania Kryzysowego, Ośrodka Dydaktycznego i firmy szkoleniowej ASAP 24. W Konferencji uczestniczył starosta Tadeusz Łazowski. Celem projektu jest usprawnienie funkcjonowania i zacieśnienie współpracy w zakresie zarządzania i reagowania kryzysowego pomiędzy odpowiednimi służbami i organami administracji samorządowej na obszarze wschodniej granicy Unii Europejskiej.

Projekt „Na granicy terroryzmu – szkolenia z zakresu reagowania kryzysowego” przewiduje cykl dwudniowych szkoleń dla pracowników szczebla powiatowego i siedem dwudniowych szkoleń dla pracowników szczebla gminnego. Projekt obejmuje szkolenia w gminach: Konstantynów, Janów Podlaski, Rokitno, Terespol, Terespol Miasto, Kodeń i Sławatycze. Pierwsze szkolenie w ramach

projektu odbyło się w dniach 23-24 stycznia 2013 r. w Zajeździe „Jolanta” w Czosnówce. W szkoleniu uczestniczyli zaproszeni przez Starostę Bialskiego, pracownicy starostwa powiatowego, powiatowych służb, inspekcji i straży a także pracownicy instytucji, którzy czynnie uczestniczą w pracach Powiatowego Zespołu Zarządzania Kryzysowego powiatu bialskiego. Do uczestnictwa w szkoleniu zostali także zaproszeni kierownicy instytucji współpracujących z powiatem w tym: prezydent miasta Biała Podlaska, dyrektor Wojewódzkiego Szpitala Specjalistycznego w Białej Podlaskiej, dyrektor Wojewódzkiej Stacji Pogotowia Ratunkowego, dyrektor Powiatowego Centrum Pomocy Rodzinie, Dyrektor Zarządu Dróg Powiatowych, komendanci wszystkich placówek Straży Granicznej NOSG z terenu powiatu oraz pracownik merytoryczny Urzędu Gminy Biała Podlaska.

Podczas szkolenia w dniach 23-24 stycznia 2013 r., zostały omówione i przedstawione procedury oraz potrzeby logistyczne reagowania kryzysowego. Zostały także przećwiczone działania służb związane z incydentami i zdarzeniami terrorystycznymi w kontekście reagowania i komunikacji kryzysowej. Dwudniowe szkolenie zostało zakończone wręczeniem uczestnikom „Certyfikatów ukończenia szkolenia współfinansowanego przez Szwajcarię w ramach szwajcarskiego programu współpracy z nowymi krajami członkowskimi Unii Europejskiej”. Uczestnikami szkolenia – „Na granicy terroryzmu” z ramienia Starostwa Powiatowego byli: starosta Tadeusz Łazowski, sekretarz powiatu Jan Hańczuk, kierownik referatu Kazimierz Rzychoń i Mirosław Byra, kierownik kancelarii tajnej.

K. Rzychoń



Inauguracja 150. rocznicy Powstania Styczniowego w Pałacu Prezydenckim

16 stycznia br. w Pałacu Prezydenckim w Warszawie, z okazji inauguracji krajowych obchodów 150. rocznicy wybuchu Powstania Styczniowego odbyło się uroczyste spotkanie prezydenta RP Bronisława Komorowskiego z przedstawicielami władz samorządowych, duchowieństwa, parlamentarzystami i ministrami. Powiat bialski i miasto Biała Podlaska reprezentowane były przez swoich włodarzy, czyli starostę Tadeusza Łazowskiego i prezydenta Andrzeja Czapskiego.

- Powstanie Styczniowe, tak jak wszystkie ruchy powstańcze, miało na celu odbudowę państwa polskiego, wiązało się z ambicją nowoczesnego, dobrego państwa polskiego – powiedział prezydent na wstępie przemówienia. Zaznaczył, że właśnie dlatego jednym z elementów obchodów rocznicy Powstania Styczniowego będzie spotkanie przed pomnikiem Polskiego Państwa Podziemnego. - O to samo państwo biliśmy się wtedy i dzisiaj zabiegamy – dodał. Z tego należy wyciągać wnioski o potrzebie szanowania państwa

polskiego, także w aspekcie historycznych zmagania o jego istnienie i jego funkcjonowanie. W 150. rocznicę Powstania Styczniowego jesteśmy winni nie tylko pamięć połączoną, ale też refleksję nad tym, w o ile trudniejszych warunkach toczyć musiały walkę o wolne państwo polskie poprzednie pokolenia. Wydaje się, że w rocznicę Powstania Styczniowego dzisiaj, kiedy cieszymy się wolnością, kiedy nie musimy gloryfikować samej walki, samego poświęcenia i samego dramatu przegranego powstania, możemy pozwolić sobie na mówienie głośno o tym, że przypadł naszym pokoleniom lepszy los – przekonywał prezydent – na mówienie o patriotyzmie pracy, patriotyzmie służby, patriotyzmie, który nie wymaga już poświęceń ostatecznych – powiedział Bronisław Komorowski.

Prezydent podziękował szczególnie wszystkim organizacjom i stowarzyszeniom, które wyszły z całym szeregiem samodzielnych inicjatyw, dzięki którym 150. rocznica Powstania

Styczniowego zyskuje wymiar zarówno ogólnonarodowy, jak i lokalny. Zaapelował też, aby



na wszystkich cmentarzach powstańczych Polsce i poza jej obecnymi granicami zapłonęły znicze i zostały złożone kwiaty. Prezydent wskazywał, że Powstanie Styczniowe, pamięć o nim, jest niebywałą okazją do budowania zrozumienia dla

wspólnoty losów wykraczających poza granice państwa polskiego, także poza granice narodu polskiego. Jak mówił, chodzi też o pamięć o powstańcach styczniowych z Litwy, z Łotwy, z Białorusi, czyli tych, dla których było ono ostatnim akordem I Rzeczypospolitej, ostatnim akordem wspólnej walki narodo-wo-wyzwoleńczej, a za razem pierwszą inicjatywą w ich niełatwej drodze do samodzielności państwowej, oraz odbudowy świadomości narodowej litewskiej, łotewskiej, białoruskiej.

Po przemówieniu prezydenta głos zabrał sekretarz Rady Ochrony Pamięci Walk i Męczeństwa Andrzej Kunert, który przedstawił prezentację poświęconą mogiłom i miejscom pamięci o wydarzeniach i bohaterach Postania Styczniowego. W trakcie uroczystości zostały zaprezentowane dwie monety okolicznościowe upamiętniające 150. rocznicę Powstania Styczniowego – srebrna dziesięciotówkowa oraz 2 zł ze stopu Nordic Gold, które Narodowy Bank Polski wprowadza do obiegu. Zaprezentowano także informacje i niektóre eksponaty ze specjalnej, rocznicowej wystawy organizowanej w Muzeum Wojska Pol-

skiego. Wystawę będzie można oglądać od 23 stycznia br. Na zakończenie Narodowe Centrum Kultury przekazało informacje dotyczące organizacji wydarzeń związanych ze 150. rocznicą Powstania Styczniowego.

(a)



150. rocznica Powstania Styczniowego w Kodniu

22 stycznia br. zorganizowano w Kodniu obchody 150. rocznicy wybuchu Powstania Styczniowego. Uroczystość rozpoczęła się mszą świętą w miejscowym kościele p.w. św. Anny. Potem nastąpił przemarsz pocztów sztandarowych (ZG PSL w Kodniu, OSP, Szkoły Podstawowej im. kpt. M Fijałki, Gimnazjum im. Jana Sapiehy w Kodniu), delegacji Straży Granicznej oraz asysty uczniów w strojach kosynierów, w celu poświęcenia tablicy upamiętniającej 45. uczestników Powstania Styczniowego, będących wówczas mieszkańcami Kodnia i złożenia wieńca od społeczności lokalnej. Delegacje uczniów ZPO w Kodniu oraz Towarzystwa Przyjaciół Kodnia złożyły również wieńce na miejscowym cmentarzu przy mogile powstańców oraz grobach uczestników Powstania Styczniowego: Ludwika Łańskiego, Ignacego Pładowskiego i Grzegorza Demeckiego. Później odbyło się spotkanie w Gminnym Centrum Kultury Sportu i Turystyki w Kodniu, gdzie uczniowie ZPO przedstawili część artystyczną poświęconą obchodom. Ostatnim punktem uroczystości była promocja książki Jarosława Onyszczyka „Kodeń w okresie Powstania Styczniowego”, której wydawcą był Urząd Gminy w Kodniu. Wójt Ryszard Zań złożył serdeczne podziękowania wszystkim za przybycie i uświetnienie obchodów 150. rocznicy wybuchu Powstania Styczniowego. Na zakończenie dodał: - W ten szczególny sposób mogliśmy oddać hołd bohaterom, którzy w styczniową noc na szali położyli swoje życie, a swoją postawą są dla nas niedościgłym ideałem patriotyzmu i ofiarności dla Ojczyzny.

UG Kodień

Gmina Konstantynów

Hołd bohaterom powstania

W odpowiedzi na stanowisko Rady Powiatu w Białej Podlaskiej w sprawie ustanowienia roku 2013 Rokiem Powstania Styczniowego, Szkoła Podstawowa im. Adama Mickiewicza w Konstantynowie pragnie włączyć się w obchody rocznicy. 22 stycznia br. odbył się w szkole uroczysty apel poświęcony 150. rocznicy wybuchu powstania. Wraz z uczniami przygotowano montaż poetycki „W drodze

ku niepodległej”, składający się z wierszy powstańczych oraz patriotycznych. Recytacja była przepleciona krótkimi informacjami na temat okoliczności wybuchu powstania, jego przebiegu oraz znaczenia w walce o niepodległą Polskę. Ponadto na głównym korytarzu szkolnym została umieszczona gazetka upamiętniająca rocznicę, na której znajduje się hasło z datą powstania, reprodukcje

obrazów Artura Grottgera oraz portrety dyktatorów powstania. Podczas lekcji historii i godzin wychowawczych uczniowie są zapoznawani z wydarzeniami, jakie rozegrały się 150 lat temu, zwłaszcza związanymi z naszym regionem. Poznają nazwiska zasłużonych w walce dowódców, a także zaangażowanie zwykłych ludzi, którzy udzielali pomocy powstańcom narażając własne życie. W ciągu całego roku będziemy dbać o pomniki i miejsca pamięci oddając hołd tym, którzy za wolność ojczyzny zapłacili najwyższą cenę.

Katarzyna Filipiuk

Gmina Konstantynów

Uroczysty apel

22 stycznia w gimnazjum im. Cypriana Norwida w Konstantynowie miał miejsce uroczysty apel, którym społeczność szkolna uczciła 150. rocznicę Powstania Styczniowego.

Młodzież pod kierunkiem nauczycielki historii Renaty Grzybowskiej zaprezentowała montaż słowno – muzyczny, w którym przybliżone zostały wydarzenia historyczne z czasów zaborów.

Nie zabrakło wzruszających wierszy i pieśni patriotyczno-religijnych. Apel zakończył się wspólnym uroczystym odśpiewaniem „Roty”. W gimnazjum przygotowano także wystawę tematyczną przypominającą młodemu pokoleniu tragiczne wydarzenia sprzed 150 lat.

Anna Czubaj





Ku pamięci Powstańców Styczniowych Międzyrzeczczyzny

29 stycznia w kościele p.w. św. Józefa zostały zainaugurowane obchody 150. rocznicy wybuchu Powstania Styczniowego na Międzyrzeczczyźnie.

Została odprawiona Msza Św. w intencji Ojczyzny, a w szczególności za powstańców styczniowych z naszego terenu walczących pod dowództwem pochodzącego z Międzyrzecza Karola Krysińskiego, jednego z najzdolniejszych i najwytrwalszych dowódców Powstania Styczniowego. Organizatorem uroczystości 150. rocznicy Powstania Styczniowego w Międzyrzeczu był dyrektor Szkoły Podstawowej im. Karola Krysińskiego w Rudnikach Andrzej Kurenda i Towarzystwo Przyjaciół Nauk w Międzyrzeczu Podlaskim. Uroczystą Mszę Świętą koncelebrowali: ks. Grzegorz Wojdat i ks. Zdzisław Jowik, który wygłosił kazanie poświęcone miłości Ojczyzny, poświęceniu dla dobra narodu polskiego oraz bohaterskim powstańcom walczącym z ogromnym poświęceniem i determinacją od stycznia 1863 roku do wiosny 1985. Ksiądz Zdzisław przez wiele lat pracował w Kazachstanie i spotykał potomków Polaków, zesłanych w głąb Rosji po różnych zrywach niepodległościowych. Patriotycznej mowy z należytą uwagą słuchali przybyli na zaproszenie organizatorów przedstawiciele władz gminy Międzyrzec w osobach: wójta Mirosława Kapłana, przewodniczącego Rady Gminy Andrzeja Pietruka wraz z pocztą sztandarową, radnych gminy, kierownika referatu

oświaty Roberta Idzikowskiego. Miasto Międzyrzec reprezentował przewodniczący Rady Miasta Robert Matejek. Licznie przybyły poczty sztandarowe ze wszystkich szkół podstawowych i gimnazjów z gminy Międzyrzec Podlaski, szkół ponadgimnazjalnych z Międzyrzecza oraz przedstawiciele szkół podstawowych i gimnazjów międzyrzeczkich, nauczyciele, dyrektorzy szkół, uczniowie w szczególności ze szkoły w Rudnikach oraz mieszkańcy miasta i okolic. Po eucharystii, o Powstaniu Styczniowym na terenie Międzyrzecza Podlaskiego i miejscach pamięci mówił dyrektor Andrzej Kurenda. Podkreślił znaczącą rolę księdza infułata Korszniewicza w kształtowaniu postaw patriotycznych. Wójt Kapłan wskazał na pierwiastek ludzki w powstaniu. Następnie wystąpili uczniowie Szkoły Podstawowej Rudnikach. Po nabożeństwie uczestnicy udali się przed kościół, gdzie przy pomniku Golgota Wschodu odbył się apel poległych, poprowadzony przez prezesa Towarzystwa Przyjaciół Nauk w Międzyrzeczu Ryszarda Turyka. Stamtąd delegacje Urzędu Gminy, Nadleśnictwa Międzyrzec, TPN oraz szkół udały się pod pomnik Powstańców Styczniowych przy Szpitalu Powiatowym. Tam zostały złożone okolicznościowe wieńce i zapalone znicze Msza Święta w intencji powstańców i ich walczących za Ojczyznę była lekcją patriotyzmu, szczególnie dla dzieci i młodzieży.

AK





Gmina Tuczn

Symposium historyczno-literackie

Podniosła atmosfera towarzyszyła obchodom 150. rocznicy Powstania Styczniowego w Tuczn. Uroczystość rozpoczęła się mszą świętą w kościele parafialnym, której przewodniczył proboszcz Henryk Szustek. W nabożeństwie uczestniczyli przedstawiciele władz samorządowych gminy, dyrekcja, nauczyciele i uczniowie Zespołu Szkół oraz mieszkańcy gminy. Dla podkreślenia szczególnego charakteru uroczystości OSP w Tuczn, koła AK i WiN w Tuczn, Szkoła Podstawowa im. Tadeusza Kościuszki w Tuczn i Gimnazjum im. Tadeusza Kościuszki w Tuczn wystawiły poczty sztandarowe. Po mszy zgromadzeni udali się pod pomnik uczestników powstania styczniowego, gdzie po odśpiewaniu hymnu państwowego złożono kwiaty i zapalono znicze. Krótką wypowiedź na temat

udziału mieszkańców Tuczn w zdobyciu garnizonu wojskowego w Kodniu w nocy z 22 na 23 stycznia 1863 r. przedstawił Mieczysław Kukawski. Potem uroczystość była kontynuowana w szkole, gdzie dyrektor ZS Renata Fedorowicz powitała zebranych na sympozjum historyczno-literackim przygotowanym przez nauczycieli i uczniów. Gimnazjaliści odczytali referaty o przebiegu powstania na Podlasiu oraz udziale w nim mieszkańców Tuczn. Przedstawiono prezentację multimedialną o bitwach powstania styczniowego w regionie. W trakcie uroczystości chór szkolny wykonał pieśni powstańcze, a na zakończenie recytatorzy zaprezentowali fragmenty poezji i prozy autorstwa m.in. E. Orzeszkowej i S. Żeromskiego poświęcone temu wydarzeniu historycznemu.

DT



Nowe wydawnictwo

Książka z akcentem powstańczym

W styczniu br. ukazało się ciekawe wydawnictwo poświęcone Powstaniu Styczniowemu w powiecie bialskim, a jest nim „Kodeń w okresie Powstania Styczniowego (1863-64)” autorstwa Jarosława Onyszczyka. Wpisuje się ono w obchody 150. rocznicy powstania na ziemi bialskiej. Autor wprowadza czytelnika w trudną i piękną historię Ojczyzny, dotyczącą walk narodowowyzwoleńczych na południowym Podlasiu w okresie Powstania Styczniowego. Dzięki zaangażowaniu autora i jego docieklivości mamy możliwość zapoznania się z ważnymi wydarzeniami dotyczącymi Kodnia i najbliższej okolicy.

Książka umożliwia zapoznanie się z faktami z życia wielu wspólnych ludzi – bohaterów tamtych lat, którzy heroizmem i determinacją udowodnili, że sprawa polska nie jest jeszcze przegrana. Swoje zaangażowanie w sprawy narodowe okupili niestety represjami. Trzeba podkreślić, że atak na garnizon wojsk rosyjskich w Kodniu był jedną z wygranych potyczek powstania. Mimo, że powstanie w ostatecznym rozrachunku zakończyło się klęską, to jednak patriotyzm walczących oraz wydarzenia powstańcze na Podlasiu zbudowały etos, który był impulsem do podjęcia odważnej ofensywy na rzecz niepodległości Polski.

Był żywy w potomkach powstańców, walczących na frontach wojennych, a dziś jest także żywy w mieszkańcach powiatu bialskiego. Autor z wielkim znanstwem przybliżył wydarzenia z tamtych lat. Barwny opis i rzeczowa informacja są niezwykle potrzebne mieszkańcom naszego powiatu, a szczególnie młodemu pokoleniu, aby z dumą patrzeć na swoją przeszłość i z nadzieją myśleć o przyszłości. Zapraszam do lektury.

Anna Józwick





Gmina Sosnówka

Obchody 150. rocznicy wybuchu Powstania Styczniowego

23 stycznia br. w sali widowiskowej Gminnego Ośrodka Kultury w Sosnówce rozpoczęły się uroczystości upamiętniające 150. rocznicę wybuchu Powstania Styczniowego. W spotkaniu uczestniczyli: władze gminy, kombatancki, księża, przedstawiciele szkół oraz mieszkańcy. Obchody rozpoczął montaż słowno - muzyczny poświęcony wspomnieniu jednego z największych polskich zrywów niepodległości-

ciowych. Młodzież z Publicznego Gimnazjum w Sosnówce, przygotowana pod kierunkiem pań: Bożeny Wołyńczuk, Małgorzaty Kapczuk oraz Olgi Sobotyki we wzruszający sposób przypominała dzieje Powstania Styczniowego i uczciła pamięć poległych za wolność Ojczyzny. W trakcie uroczystości został podsumowany konkurs wiedzy o Powstaniu Styczniowym, w jakim swoją wiedzę mogli wykazać

się uczniowie Publicznego Gimnazjum w Sosnówce. W konkursie I miejsce zajęła Marta Żarkiewicz, II miejsce przypadło w udziale Sebastianowi Chilczukowi, III miejsce zdobył Jędrzej Masztaleruk. Rozstrzygnięty został również konkurs plastyczny „Powstanie Styczniowe w oczach dziecka” dla uczniów kl. IV – VI ze szkół podstawowych z terenu gminy Sosnówka. Nagrody otrzymali: I miejsce – Agata Lewczuk (SP w Sosnówce), II miejsce – Klaudia Sibińska (SP w Motwicy), III miejsce – Patrycja Kuźmiuk (SP

w Motwicy). Wyróżniono również prace uczennic ze SP w Sosnówce: Adrianny Rabczewskiej, Oliwii Welik oraz Julii Bujnik. Zwycięzcy konkursów otrzymywali nagrody ufundowane przez Gminny Ośrodek Kultury w Sosnówce. Podczas spotkania z okazji 150. rocznicy wybuchu Powstania Styczniowego została również otwarta pokonkursowa wystawa prac plastycznych. Uroczyste spotkanie uświetnił koncert pieśni patriotycznej w wykonaniu zespołu „Biesiadnicy” z Żeszczynki.

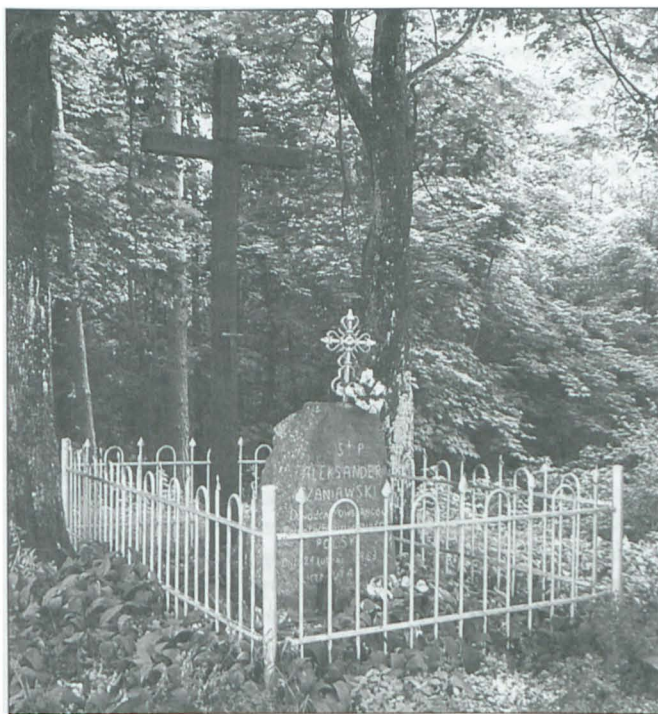
JM

Apel prezydenta RP

16 stycznia w Pałacu Prezydenckim odbyła się uroczystość inaugurująca obchody 150. rocznicy wybuchu Powstania Styczniowego. Podczas uroczystości prezydent Bronisław Komorowski zaapelował do obywateli, aby na wszystkich cmentarzach powstańczych w Polsce i poza jej obecnymi granicami zapłonęły znicze i zostały złożone kwiaty. Dlatego też warto by było, aby i na terenie miasta Biała Podlaska, jak i powiatu bialskiego zadbać o miejsca pochówku powstańców. Na terenie miasta groby powstańcze znajdują się na dawnym cmentarzu przy szpitalnym u zbiegu ulic Arty-

leryjskiej i Spółdzielczej, niestety zaniedbane i zdewastowane są zupełnie niewidoczne. Na terenie powiatu najłatwiej dotrzeć do symbolicznego grobu Aleksandra Szaniawskiego w miejscu jego śmierci w bitwie pod Sycyną przy trasie E-30 w Woronicu. Również w Sycynie na cmentarzu znajduje się mogiła powstańcza, w której spoczywają polegli w tej bitwie. Wymienione miejsca są zaledwie przykładem, więcej miejsc można znaleźć m. in. na stronie Rady Ochrony Pamięci Walk i Męczeństwa: <http://www.radaopwim.gov.pl/>. Zadbajmy razem o groby naszych bohaterów.

Tekst i foto: Grzegorz Siemakowicz



Gmina Zalesie**Mali uczniowie o wielkich sercach**

Tradycją Szkoły Podstawowej im. Marii Konopnickiej w Wólce Dobryńskiej jest włączanie się w akcje charytatywne oraz organizowanie zbiórek

pieniędzy na rzecz potrzebujących. W dniach 10-20 grudnia ub. r. pod hasłem „Wolontariat w naszej szkole” dzieci zbierały pieniądze na cele charytatywne.

**Gmina Łomazy****Obchody 150. rocznicy powstania styczniowego**

Powiat bialski ogłosił rok 2013 Rokiem Powstania Styczniowego. Społeczność szkolna Zespołu Szkół w Łomazach przygotowała projekt rocznicowy, dedykowany pamięci powstańców styczniowych. Zorganizowano konkursy plastyczne, recytatorskie i wiedzy związane z powstaniem. Przeprowadzono lekcję poruszającą tematykę powstania. W bibliotece szkolnej można obejrzeć wystawkę poświęconą wysiłkowi zbrojnemu rodaków, natomiast na auli szkoły do marca br. można oglądać wystawę najlepszych albumów o powstaniu styczniowym, prac plastycznych, zdjęć miejsc z terenu gminy i okolicy związanych z wydarzeniami powstania styczniowego oraz wykonane przez uczniów kopie biżuterii patriotycznej. 14 stycznia odbyło się uroczyste podsumowanie projektu z udziałem zaproszonych gości z wicestarostą Janem Bajkowskim na czele. Uroczys-

tość rozpoczęto od prezentacji poloneza w wykonaniu dzieci 5 i 6-letnich. Kolejnym punktem uroczystości było podsumowanie konkursów szkolnych przeprowadzonych w ramach realizowanego projektu rocznicowego oraz obchodów dnia patrona gimnazjum. Dyrektor Anna Filipiuk wręczyła nagrody wyróżnionym uczniom. Wystąpili laureaci konkursów recytatorskich różnych kategorii wiekowych. Wiedzę na temat powstania styczniowego na ziemiach Królestwa Polskiego i powiatu bialskiego przybliżyły w krótkiej prezentacji uczennice klasy III a gimnazjum: Emilia Pięko i Mariola Telaczyńska. Część artystyczną poświęconą męczeństwu Unitów Podlaskich zaprezentowali uczniowie klasy III b gimnazjum. Na zakończenie wysłuchano pieśni związanych z powstaniem styczniowym oraz Unitami w wykonaniu chóru szkolnego.

ZS w Łomazach

Pozyskiwano je ze sprzedaży upieczonych słodkości oraz wykonanych samodzielnie ozdób i kartek świątecznych. Uczniowie z zapalem piekli świąteczne pierniki, robili gofry i inne przysmaki. Do udziału w akcji, której koordynatorem była nauczycielka Barbara Doroszuk, uczniowie zachęcali rodziców, którzy przygotowywali



ciasta w domu, a potem przynieśli je na kiermasz. Zebrane pieniądze zostały przekazane na konto Lubelskiego Hospicjum dla Dzieci im. Małego Księcia.

(a)

Biała Podlaska**Wystawa „Powstanie Styczniowe na Ziemi Bialskiej”**

Z okazji 150. rocznicy wybuchu Powstania Styczniowego 20 stycznia br. w Muzeum Południowego Podlasia w otwarto wystawę „Powstanie Styczniowe na Ziemi Bialskiej”. Zaprezentowane są na niej eksponaty pochodzące ze zbiorów własnych muzeum, zbiorów prywatnych oraz wypożyczone z Muzeum J.I. Kraszewskiego w Romanowie. Z wystawionych eksponatów warto zwrócić szczególną uwagę na oryginalną kosę powstańczą oraz broń palną z epoki. Wystawę można oglądać do 12 maja br. codziennie oprócz sobót.

Tekst i foto: Grzegorz Siemakowicz



SŁUŻYMY SPOŁECZNOŚCI REGIONU

Rozmowa z rektorem Państwowej Szkoły Wyższej im. Papieża Jana Pawła II w Białej Podlaskiej, prof. zw. dr hab. dr h.c. Mieczysławem Adamowiczem

**Nowy rok jest zwykle okazją do podsumowań. Jakie wydarzenia w PSW uznałby Pan za szczególnie ważne w minionym roku?*

– Rok 2012 w PSW był obfity w wydarzenia, wydarzenia ważne i w większości korzystne. Było ich tak wiele, że trudno wskazać, które są ważniejsze od innych. Posłużę się kalendarzem, chronologią, zaczynając od stycznia.

W styczniu uczelnia przejęła od miasta Biała Podlaska pływalińnię, co wzbudziło emocje zarówno po stronie uczelni, jak i po stronie miasta. Pierwszy rok funkcjonowania basenu wskazuje, że jest on bardzo pomocny do prowadzenia zajęć z wychowania fizycznego dla studentów. Z basenu korzysta również młodzież białskich szkół oraz pracownicy i mieszkańcy. Obiekt wymaga ciągłych remontów i ulepszeń, co nie może obyć się bez dodatkowych kosztów. Ogólny bilans decyzji jest jednak korzystny. Basen stał się integralną częścią kampusu PSW. Jeżeli chodzi o kampus, to w ciągu 2012 r. uformowała się jego nowa część przy ul. Sidorskiej 105. Dom Studenta wraz z Centrum Badań nad Innowacjami zostały uroczystie przekazane do użytku 7 października 2012 r. W domu studenta komfortowe warunki znalazło 200 studentów z Polski i z zagranicy. Doskonale wyposażone laboratoria medyczne, informatyczne i budowlane stworzyły podstawy do prowadzenia badań naukowych. Obiekt został dostrzeżony, jako osiągnięcie architektoniczno-budowlane w skali województwa lubelskiego. Budynek Domu Studenta i Centrum Badań nad Innowacjami otrzymał 7 grudnia 2012 r. nagrodę „Kryształowej Cegły” w kategorii obiektów akademickich. Nowoczesną aparaturę i wyposażenie Centrum Badań nad Innowacjami dostrzeżono również w naukowym

programie Copernicus realizowanym przez telewizję Polsat, prezentowały ją również media lokalne. W zakresie inwestycji wzbogacających infrastrukturę uczelni chcę wskazać jeszcze na-

rozwijać badania naukowe. Na ten cel uruchomiła specjalny fundusz przeznaczony na realizację kilkunastu projektów naukowo-badawczych. Budowa bazy materialnej uczelni to zatem tylko



stępujące wydarzenia. W sierpniu uczelnia otrzymała decyzję o przyznaniu grantu na budowę Regionalnego Centrum Badań Środowiska, Rolnictwa, i Technologii Budowlanych, a także grant badawczy na opracowanie budowy domów ekologicznych i energooszczędnych z kompozytów wypełniających szkielet drewniany. Uczelnia realizuje dalekosiężny plan strategiczny rozwoju PSW; wypełniając warunki przekształcenia w akademię chce

częstka naszych działań i naszych sukcesów w 2012 r. Z pewnością ważnym osiągnięciem jest zajęcie 10-go miejsca w rankingu publicznych i niepublicznych szkół zawodowych w Polsce. Dzieśiąte miejsce naszej PSW wśród 350 ocenianych przez Fundację „Perspektywy” uczelni to bardzo dobra pozycja. W poprzednim roku nasza uczelnia zajmowała 15 pozycję wśród publicznych wyższych szkół zawodowych. Tę wysoką pozycję zawdzięczamy

wszystkim pracownikom uczelni, ale także studentom. Zawdzięczamy ją także dobrze układającej się współpracy z otoczeniem. Rok 2012 przyniósł otwarcie nowych kierunków studiów, takich jak: Ekonomia zarówno na poziomie licencjackim jak i magisterskim. Jednocześnie otwarcie studiów na I i II poziomie z tego samego kierunku studiów jest ewenementem na skalę krajową w uczelniach typu PWSZ.

**Rok 2012 pokazał, że uczelnia otwiera się na miasto i region, organizując po raz pierwszy „Wielką majówkę z PSW”. Jak ocenia Pan efekty wiążące się z podobnymi inicjatywami?*

– Święto szkoły obchodzone w rocznicę urodzin naszego patrona Papieża Jana Pawła II i „Wielka majówka z PSW” stanowiąca istotną część obchodów tego święta to, jak sądzę, wielkie wydarzenie 2012 r. Chcemy świętować nie tylko sami, w gronie społeczności akademickiej. Pragniemy zaprosić na to święto gości, którzy chcą promować szkołę, ale także tych, którzy mają coś do zaoferowania studentom, pracownikom uczelni i białczanom – dzieciom i młodzieży, rodzicom, przedsiębiorcom, samorządowcom i innym zainteresowanym. Zaprosiliśmy więc z terenu miasta i powiatu, ale także z odleglejszych miejscowości przedsiębiorców, twórców rękodzieła, kultury, artystów, przedstawicieli zakładów przemysłowych i usługowych, aby przywieźli i pokazali swoje wytwory na stoiskach, które udostępniła im uczelnia. Mieszkańców miasta i regionu zaprosiliśmy, aby przyszli popatrzeć i posłuchać o tym, co powstaje w szkole i naszej małej ojczyźnie, której ta szkoła służy. W bieżącym roku również organizujemy „Wielką majówkę”. Zapraszamy potencjalnych wystawców i zwiedzających w dniach 17-18 maja 2013 r. do PSW. Będzie to ciekawa impreza, szansa do nawiązania kontaktów i wykreślenia nowych pomysłów na przyszłość.

**Jakie oczekiwania i nadzieje wiąże Pan ze współpracą z Konwentem PSW, powołanym we wrześniu 2012 r.?*

DOK. NA STR. 42



– Powołanie Konwentu jest wypełnieniem postanowień nowej ustawy o szkolnictwie wyższym. Nie traktujemy tego jednak jako faktu formalnego wypełniającego postanowienia ustawy. Chcemy traktować Konwent jako rzeczywiste ciało doradcze władz Uczelni uczestniczące w kształtowaniu strategii i planach rozwoju. W skład 22 osobowego Konwentu, którego pierwsze posiedzenie odbyło się 14 września 2012 r., wchodzi przedstawiciele władz samorządu miasta, województwa, powiatu i niektórych gmin, wchodzi również przedstawiciele izb gospodarczych, stowarzyszeń biznesowych i kulturalnych, a także menadżerowie instytucji publicznych oraz przedsiębiorstw publicznych i prywatnych. Kolejne posiedzenie Konwentu odbędzie się pod koniec stycznia 2013 r. Podczas tego spotkania władze uczelni przedstawiają sprawy, które będą prowadzone w pierwszej połowie 2013 r.

****W Konwencie zasiada m.in. starosta powiatu białskiego. Proszę o ocenę dotychczasowej współpracy ze Starostwem Powiatowym oraz związane z tą współpracą plany na przyszłość.***

– Reprezentantem powiatu białskiego w konwencie PSW jest starosta Tadeusz Łazowski. Zawsze czuliśmy sympatię i wsparcie ze strony starostwa i Starosty. Uczelnia otrzymała statuetkę i dyplom „Dobre, bo Białskie” w jednej z poprzednich edycji. Mam nadzieję, że otrzymaliśmy to wyróżnienie nie przez sympatię ani kurtuazję, ale dlatego, że również w powiecie dostrzegane są nasze osiągnięcia. Może kiedyś doczekamy się jeszcze takiej statuetki z bardziej szlachetnego kruszcu. My też cenimy działalność Starosty, rady powiatu i samorządów gminnych. Z niektórymi gminami realizujemy konkretne zadania. Jednym z ważnych zadań powstających w ramach współpracy ze starostwem jest realizowany obecnie projekt transgraniczny – Szlak rowerowy „Śladem nadbużańskich tajemnic”. Włączamy się czynnie w prowadzoną przez starostwo współpracę z powiatami i regionami zagranicznymi. Przykładem

tego była ostatnia wizyta delegacji z regionu Bekes na Węgrzech, z Sambora na Ukrainie i z obwodu wileńskiego na Litwie. Jest to dobry start do nawiązania bezpośredniej współpracy między PSW a uczelniami z regionów na Węgrzech i na Ukrainie. Odznakę „Zasłużony dla PSW” uczelnia przyznała staroście Tadeuszowi Łazowskiemu w 2011 r. Co do przyszłości, współpraca z powiatem powinna skupiać się na dwóch sprawach: aktywizacji i działań w ramach Euroregionu Bug, a także w promowaniu i doprowadzeniu do realizacji budowy „Transgranicznego Centrum Nauki i Kultury”, w którym uczelnia chciałaby znaleźć miejsce na księgozbiór – zbiory informacji, wystawy multimedialne, galerie kultury pogranicza, pamiątki związane z powstaniem szkoły i urzędzenia do komunikowania się między ludźmi.

****Uczelnia to nie tylko kształcenie studentów. To także klub sportowy AZS PSW, Uniwersytet Trzeciego Wieku, studia podyplomowe.***

– Państwowe Wyższe Szkoły Zawodowe zostały powołane głównie do prowadzenia działalności dydaktycznej głównie w formie studiów I stopnia – licencjackich i inżynierskich, a także innych form kształcenia ustawicznego, różnego rodzaju kursów i studiów podyplomowych. Nasza uczelnia rozwija nowe formy studiów i ma się czym pochwalić w tej dziedzinie. Uniwersytet Trzeciego Wieku swoją aktywnością i oryginalnością działań zasługuje na szczególne uznanie. Zachęcamy do współdziałania wszystkich chętnych. Studia podyplomowe stają się w warunkach niżu demograficznego niezwykle ważną formą działalności uczelni i zatrzymaniem kadry wykładowców. Studenci i młodzi pracownicy rozwijają swoje zainteresowania i zdolności twórcze w licznych wykładach naukowych, w działalności sportowej, w organizacji akcji pomocy dla potrzebujących. Przy uczelni działa Akademicki Klub Sportowy, którego oczkiem w głowie jest grająca w ekstraklasie drużyna piłki nożnej dziewcząt. Łącznie tylko

trzy uczelnie prowadzą tak oryginalną drużynę. Spisuje się ta drużyna dzielnie i przynosi zaszczyt uczelni. Znaczenie tego klubu w końcu dostrzegło także miasto Biała Podlaska, które przyznało po raz pierwszy pewną kwotę dofinansowania dla działalności drużyny. AZS to jednak znacznie więcej niż tylko futbol kobiet, to szereg innych sekcji, których występy w rywalizacji klubów AZS z województwa i całej Polski dają świadectwo wzmacniającej się promocji PSW w Białej Podlaskiej w systemie szkolnictwa wyższego w Polsce. Zachęcamy młodzież do treningów i aktywności sportowej. Zachęcamy kibiców do śledzenia wyników naszego AZS., Aby stworzyć zaplecze dla działalności sportowej, PSW prowadzi również liceum o profilu sportowym, który w przyszłym roku wzbogaci się o tzw. profil mundurowy w obsłudze m.in. lotnisk i innych obiektów.

****Jakie są najważniejsze zamierzenia i plany uczelni na 2013 r.?***

– Rok 2013 przyniesie dalsze wyzwania związane z kontynuacją strategii rozwoju uczelni, a także sprawami wynikającymi z prawa o szkolnictwie wyższym. Przyjęty w 2012 r. nowy statut uczelni przewiduje wprowadzenie zmian organizacyjnych. Od września powinny funkcjonować dwa wydziały: Wydział Ekonomii i Nauk Politechnicznych oraz Wydział Zdrowia i Nauk Społecznych. Powołanie nowych wydziałów i przekształcenie instytutów w katedry, czyli ukształtowanie nowej struktury organizacyjnej to delikatna materia, którą należy przeprowadzić mądrze, by służyła rozwojowi uczelni, ale również interesom kadry naukowo-dydaktycznej i administracyjnej. Procedury prowadzące do wyboru dziekanów i prodziekanów, a także rektora i prorektora (jako że z końcem sierpnia upływa kadencja obecnego kierownictwa uczelni) zostały już rozpoczęte. Do wakacji powinniśmy znać nową strukturę i nowe osoby, które będą prowadzić uczelnię przez okres następnych 4 lat. Kształtowanie nowego oblicza uczelni przebiega przy stałym

kontynuowaniu działań strategicznych. Nie sposób wymienić wszystkich zamierzeń na 2013 rok, ale wśród najważniejszych będzie z pewnością:

– Wznowienie budowy hali sportowej wraz z zapleczem dydaktycznym. Mamy pomysły decyzję marszałka województwa lubelskiego, który przeznaczył na realizację tego obiektu kwotę 4 mln złotych, która łącznie ze środkami, o jakie uczelnia występuje do Ministerstwa Sportu, Ministerstwa Nauki i Szkolnictwa Wyższego i Ministerstwa Finansów pozwoli na zrealizowanie tego zamierzenia inwestycyjnego do połowy 2014 roku. Łącznie z rozpoczynającą się budową EKO-AGRO-TECH, uporządkowaniem całego terenu i budową boiska sportowego obok domu studenckiego i powiązania komunikacyjnego obydwu części kampusu uczelni, utworzy się unikalny obiekt i przestrzeń, która, obok funkcji naukowo-edukacyjnych będzie pełniła także funkcję sportowo-rekreacyjną i szkoleniową dla całego miasta.

– Z budową zespołu laboratoriów EKO-AGRO-TECH wiążemy plan prowadzenia bliższej współpracy, z co najmniej dwoma dużymi instytutami naukowymi – Polskim Instytutem Geodezyjnym z Warszawy oraz Instytutem Uprawy Nawożenia i Gleboznawstwa z Puław. Z tym pierwszym z instytutów przygotowujemy projekt uruchomienia studiów na kierunku Inżynieria geologiczna i zorganizowanie wspólnego Centrum Naukowego, w którym PIG może ulokować swoją pracownię terenową. Dla perspektywnego rozwoju eksploatacji surowców mineralnych na Lubelszczyźnie ten kierunek działań i współpracy jest bardzo obiecujący. Uruchomienie w przyszłości studiów geologicznych obok już powołanych studiów z gospodarki przestrzennej otwiera przed uczelnią nowe horyzonty na przyszłość. Także podobna współpraca w IUNG w Puławach może wzmocnić nasze studia z zakresu rolnictwa, na których chcielibyśmy utworzyć drugi stopień studiów magisterskich, a także przeprofilować



zwracając większą uwagę na agrobiznes, czy wykorzystywanie energii odnawialnej.

- Uczelnia złożyła także wnioski o otwarcie nowych kierunków studiów: Fizjoterapia oraz Mechanika i Budowa Maszyn. Uruchamiając nowe kierunki studiów pragniemy nadać im profil bardziej praktyczny tak, by absolwenci byli lepiej dostosowani do rynku pracy. Chcemy podtrzymywać tę podstawową zasadę, że kształcimy dobrze i wysoko, jakość jest wyznacznikiem wszystkich naszych działań edukacyjnych, naukowych i organizacyjnych. Do takiego działania chcemy dostosować strukturę organizacyjną i administracyjną uczelni. Poza dążeniem do zapewnienia wysokiej, jakości, zakładamy potrzebę i podejmujemy działania nad umocnieniem więzi ze szkołami średnimi i kandydatami na studia, a także nad zinstytucjonalizowaniem i umocnieniem współpracy z odbiorcami naszych „produktów” – doskonale wykształconych absolwentów oraz z jednej strony różnego rodzaju usług naukowych i edukacyjnych; stworzyliśmy i umacniamy działania Uczelnianego Biura Karier oraz systemowych więzi ze szkołami średnimi. Z drugiej strony wiążemy się z otoczeniem biznesowym i społecznym poprzez działanie Konwentu, nowej komórki kształcenia ustawicznego i usług wykorzystywanych w naszych istniejących i tworzonych centrach naukowych. Chcemy być uczelnią profesjonalnie budującą wszystkie poziomy akademickości, służącą społeczności regionu, w którym funkcjonuje. Odczuwamy, że w tym działaniu jesteśmy wiarygodni. Potwierdziła to ostatnia rekrutacja na pierwszy rok studiów. Była rekordowa w historii uczelni, mimo wyraźnego niżu demograficznego w grupie maturzystów. Przyjęcie na pierwszy rok studiów ponad 1500 nowych studentów, którzy rozpoczęli studia w październiku 2012 roku jest wielkim zobowiązaniem dla uczelni, by nabyli oni w czasie studiów wiedzę, umiejętności i kompetencje pozwalające im być konkurencyjnym na rynku pracy w całej Polsce i w Unii Europejskiej.

Rozmawiał Grzegorz Siemakowicz



Unowocześnianie białskiego szpitala

Wojewódzki Szpital Specjalistyczny jest w trakcie realizacji projektu „Podniesienie poziomu opieki zdrowotnej i bezpieczeństwa epidemiologicznego w strefie nadgranicznej Unii Europejskiej”. Projekt obejmuje zakres:

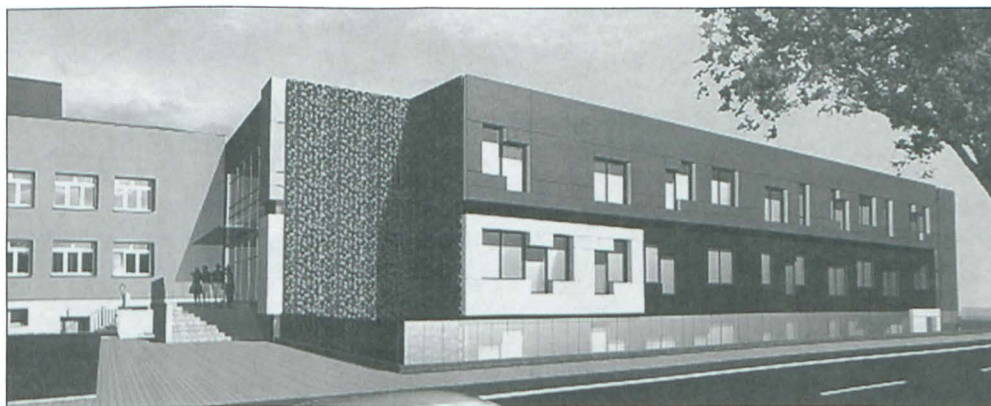
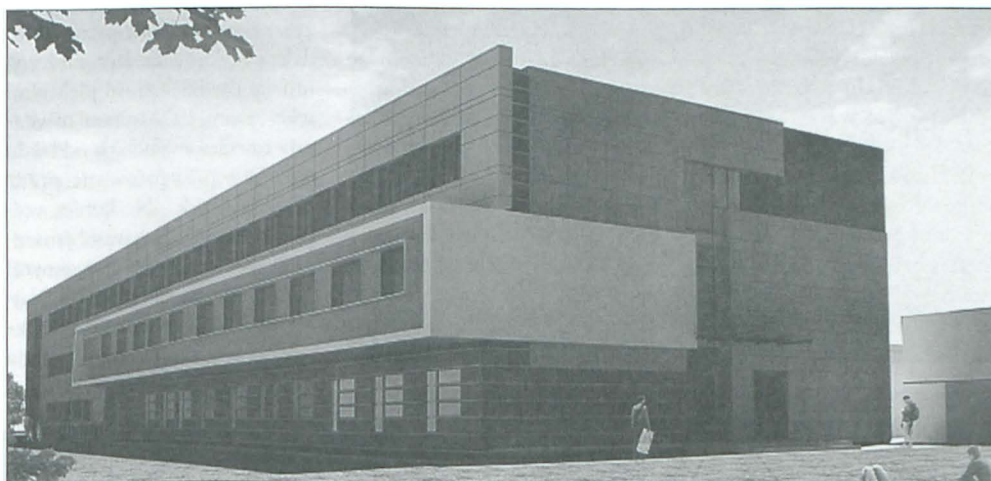
- budowę Centrum Chorób Zakaźnych i Ftyzjopulmonologicznych. W obiekcie tym

- funkcjonować będą: oddział obserwacyjno-zakaźny, oddział ftyzjopulmonologiczny z laboratorium prątka gruźlicy, specjalistyczna poradnia chorób zakaźnych oraz poradnia ftyzjopulmonologiczna.
- budowę Centrum Dydaktyczno-Administracyjnego wraz z Przychodnią Rehabilitacyjną

i Hotelem. W strukturze Centrum Dydaktyczno-Administracyjnego znajdują się pomieszczenia z przeznaczeniem na prowadzenie poradni rehabilitacyjnej, pomieszczeń socjalnych dla pracowników szpitala, aula mieszcząca 200 słuchaczy, szkoleniowe sale chorych, pomieszczenia administracyjne oraz pokoje hotelowe z miejscami dla matek karmiących.

- nadbudowę budynku 1D dla potrzeb oddziałów: kardiologicznego i rehabilitacyjnego. W ramach tej części inwestycji przebudowie ulegną pomieszczenia Zespołu Poradni Specjalistycznych zlokalizowane na I piętrze budynku 1D jak również pomieszczenia Ośrodka Hemodializ i holu wejściowego szpitala. Wartość projektu to ok. 48 mln zł - jego realizacja możliwa jest przy udziale środków z budżetu państwa i budżetu województwa lubelskiego. Inwestycja ta przyczyni się do poprawy dostępności i jakości specjalistycznych usług medycznych, świadczonych w północnym regionie województwa lubelskiego.

Joanna Kozłowiec



**Terespol****Dzień Babci i Dziadka**

23 stycznia uczniowie klasy III a z terespolskiej jedyńki wraz z wychowawczynią Beatą Wolczyk zrobili wyjątkową niespodziankę swoim babciom oraz dziadkom. Przygotowali dla nich

specjalny program artystyczny, wierszem oraz piosenką wyrazili swoją wdzięczność dla ich poświęcenia oraz miłości, jaką ich obdarzają. W wesołym, a jednocześnie niezwykle wzruszającym

przedstawieniu mali aktorzy, nawiązując do popularnej bajki o Jasiu i Małgosi, podkreśli, jak ogromną rolę w życiu wnuków pełnią ich dziadkowie. Niejednej babci i dziadkowi zakręciła się łza w oku ze wzruszenia, ale z ich twarzy nie zniknął uśmiech. Trzecioklasiści znakomicie odegrali bowiem swoje role, wykazując się zarówno talentem aktorskim, jak

i wokalnym. Po przedstawieniu dzieci zaprosiły swoich dziadków do sali na słodki poczęstunek, w przygotowanie którego zaangażowali się rodzice uczniów. Nie ulega wątpliwości, że podobne spotkania stanowią dla dzieci znakomitą lekcją szacunku i umiejętności okazywania wdzięczności drugiemu człowiekowi.

Kamila Korneluk

**Gmina Tucznia****Upominki z buziakiem**

19 stycznia w ZS w Tucznia odbyła się uroczystość poświęcona bliskim sercu dzieci babciom i dziadkom. Uczczenie święta zorganizowali wychowawcy klas I-III, oddziału 6-latków oraz opiekunowie warsztatów teatralnych i szkolnego chóru. Na wejściu do hali sportowej dało się odczuć atmosferę wdzięczności, miłości i ogromnego szacunku do ukochanych dziadków, dzięki pięknej kwiecistej dekoracji. Uroczystość rozpoczęła dyrektor Renata Fedorowicz. W imieniu

swoim, a także całej społeczności szkolnej złożyła babciom i dziadkom życzenia zdrowia, pociechy z wnucząt oraz długich lat życia. Dyrektor zaprosiła szanownych gości do obejrzenia części artystycznej oraz słodkiego poczęstunku-ciasteczkami i herbatką. Program artystyczny rozpoczęły Jasełka bożonarodzeniowe, które zaprezentowali uczniowie należący do warsztatów teatralnych, prowadzonych przez Jolantę Kłoczko i Dorotę Teredę oraz szkolnego chóru, którego opieku-

nem jest Zofia Lipka. Dziadkowie chętnie włączyli się w śpiew znanych im kolęd. Po jasełkach dla urozmaicenia programu, został zaprezentowany krakowiak przez uczniów klas II i III uczęszczających na warsztaty muzyczne, prowadzone przez Magdalenę Fedorowicz. Bezgraniczną miłość i wdzięczność pięknymi wierszami i piosenkami uświetniły również maluchy z oddziału 6-latków, przygotowane przez Ewę Sawczuk. Na koniec wystąpiły klasy I-III z wesołą inscenizacją i piosenkami związanymi ze Świętem Babci i Dziadka. Najbardziej gości rozbawiła inscenizacja wiersza Juliana Tuwima

„Rzepka”, którą przedstawiła klasa II b pod kierunkiem Magdaleny Fedorowicz oraz „Dziad i Baba” w wykonaniu klasy III b, przygotowana przez Annę Kukawską. Ładnie prezentowali się wychowankowie Krystyny Skrobaczewskiej z klasy I i Doroty Teredy z klasy II a. Po części artystycznej dziadkowie otrzymali od swoich pociec własnoręcznie wykonany upominek wraz z buziakiem. Miłym akcentem końcowym uroczystości było wspólne zdjęcie, wykonane na tle pięknych kwiatów, w które dzieci malując dziadkom włożyły całe swoje serce.

DT





Wolontariusze kwestowali dla potrzebujących

Można go lubić lub nie. Nie da się jednak ukryć, że Jerzy Owsiak jest człowiekiem – instytucją. Od 21 lat organizuje cykliczne finały Wielkiej Orkiestry Świątecznej Pomocy. Bierze w nich udział tysiące anonimowych wolontariuszy, którzy bez względu na pogodę chcą kwestować na rzecz potrzebujących. Założona przez niego Fundacja prowadzi aktywną działalność w zakresie ochrony zdrowia, polegającą na ratowaniu życia chorych osób, w szczególności dzieci, działania na rzecz poprawy stanu ich zdrowia, jak również akcje na rzecz promocji zdrowia i profilaktyki zdrowotnej. Ze sprzętu zakupionego przez Fundację korzysta mnóstwo szpitali w kraju, także Wojewódzki Szpital Specjalistyczny w Białej Podlaskiej. Jerzy Owsiak przyczynia się do upowszechniania świadomości społecznej w zakresie prawa do ochrony zdrowia, a także poprzez Wielką Orkiestrę Świątecznej Pomocy – integruje społeczeństwo wokół idei pomocy drugiemu człowiekowi.

W tegorocznej kweście, która miała miejsce 13 stycznia, uczestniczyli uczniowie ze szkół gminy. Wolontariuszki ze Szkoły Podstawowej w Ciciborze Dużym: Katarzyna Marcuk, Monika Mielnicka, Weronika Wierzańska i Ada Pykacz dzielnie walczyły z mrozem i śniegiem, kwestując na terenie Cicibora Dużego, Cicibora

Małego i Roskoszy. W godzinach popołudniowych aktywnie i z wielkim zapalem kontynuowały zbiórkę na bialskich ulicach. Następnego dnia taka zbiórka odbyła się na terenie miejscowej szkoły. Pod opieką nauczycielek Katarzyny Tarasiuk i Izabeli Markowskiej dziewczęta zebrały ponad 1200 zł.

Wolontariuszom z Publicznego Gimnazjum w Sworach Swory, którzy kwestowali na ulicach oraz podczas imprezy zorganizowanej w klubie kultury, udało się zebrać 980,05 zł. Dołącznie wyglądało to następująco: Aleksandra Steciuk 334,23 zł, Magdalena Kalinowska 59,10 zł, Natalia Melaniuk 117,95 zł, Norbert Budzyński 25,80 zł, Natalia Piotrowicz 81,08 zł, Piotr Sawczuk 172,74 zł, Paulina Karwowska 156,05 zł, Gabriela Głowacka 33,10 zł.

Do akcji zbierania pieniędzy włączyli się harcerze 26 DH działającej przy Szkole Podstawowej w Sworach. Czoro naszych wolontariuszy pod opieką pwd. Iwony Gałamaga i phm. Barbary Filipiuk kwestowało w Sworach i czworo na terenie miasta Biała Podlaska. Patrycja Małachwiczuk, Weronika Konkol, Dominika Sobczuk, Izabela Kalinowska, Michał Gierello, Maciej Gałamaga, Diana Oleszkiewicz, Aleksandra Ulita uzbierała 1264,18 zł. Uczniowie, nauczyciele i cała społeczność wiejska mogą być dobrym przykładem dla innych.

Od 6 lat kwestują podczas orkiestrowych finałów uczniowie Szkoły Podstawowej w Sitniku. W tym toku 10 uczniów z Sitnika pod opieką Justyny Sikorskiej zgromadziło w Sitniku, Łukowcach i Białej podlaskiej 1700 zł. 3 dzieci z Jażwin pod opieką Ka-

tarzyny Kuśmierczyk kwestowało nie tylko w Jażwinach i uzbierało 700 zł. Wiele pomogła im pomoc dr Marty Łukasik i kierowcy Wiesława Chalimoniuka, którzy podwozili wolontariuszy karetką pogotowia.

Istvan Grabowski





Zagrała Orkiestra Serc

Od wczesnych godzin porannych 70 wolontariuszy pod kierownictwem szefowej sztabu Katarzyny Polaczuk, zbierało pieniądze do puszek. W siedzibie Poradni Psychologiczno-Pedagogicznej w Terespolu w godzinach południowych przeprowadzone zostały przesiewowe badania słuchu i wzroku dla dzieci oraz konsultacje z lekarzem rodzinnym. Po godzinie 17 w Miejskim Ośrodku Kultury rozpoczęła się impreza kulturalno-rozrywkowa, podczas której licytowano wiele przedmiotów, a swoją twórczość zaprezentowała m.in. młodzież

połowę na wyposażenie w sprzęt szpitali geriatrycznych i zakładów opiekuńczo-leczniczych. W tym drugim przypadku pomoc trafi tylko do kilku wybranych placówek w każdym województwie. Impreza na hali sportowej w MOK Terespol rozpoczęła się jasełkami, które wystawili uczniowie z Zespołu Szkół Publicznych nr 1 w Terespolu pod okiem Elżyny Łańskiej i Edyty Krzemińskiej. Następnie subtelny, pięknie zaaranżowany program muzyczny zaprezentowało trio akustyczne w składzie: Małgorzata Oleszczuk (voc),



z terespolskich szkół. Zebrano łącznie 14 tys. 781,17 zł. Po raz kolejny został pobity rekord zbiórki na WOŚP. Hasło tegorocznego finału brzmiało: „Dla ratowania życia dzieci i godnej opieki medycznej seniorów”. Pieniądze zebrane w 21. finale zostaną podzielone. Połowę Fundacja wykorzysta na wsparcie terapii noworodka i niemowlaka,

Piotr Badalski (git) i Tomasz Biegajło (git). Później scena należała do zespołów tanecznych: breakdanceowy the East Border Crew (GOK Koroszczyn) oraz dziewczęcy zespół tańca współczesnego Flesz.. Zespoły zaprezentowały po dwa układy, którymi rozruszali publiczność. Po pokazach tańca przyszedł czas na młodzieżowy zespół ro-

ckowy The Same. Młodzi muzycy zaprezentowali 4 utwory z repertuaru: Blur, Rammstein i Red Hot Chili Peppers. Spontaniczna rockowa muzyka podołała się publice. Następnie na scenie pojawili się goście z zespołu Pirouette, który przyjechał z Brześcia na Białorusi. Autorska muzyka w ich wykonaniu to czysty profesjonalizm. Występ był świetny. Po koncercie publiczność udała się na zewnątrz budynku zobaczyć Światelko do nieba.

Granicznej, pokazy Straży Pożarnej, nauka udzielania pierwszej pomocy, malowanie twarzy, sklepik spożywczy. Tradycyjnie, strzelnicą, wsparła nas grupa ASG Korpus Wschodni i grupa KŁOS z Białej Podlaskiej. Impreza zakończyła się parę minut po godz. 22. Tegoroczny finał WOŚP w Terespolu wsparli: portal informacyjny Biała24 i firma Group Press, którzy zaoferowali gwiazdę wieczoru oraz prowadzenie imprezy. Partnerzy finału:



Atrakcyjny pokaz fajerwerków ufundował Bartosz Terpiłowski. Po sztucznych ogniach wszyscy wrócili na halę sportową podziwiać występ gwiazdy wieczoru, zespołu, Casandra, który składał się z trzech pięknych dziewczyn: wokalistki Casandry i jej dwóch tancerek. Występ w rytmie disco polo rozgrzał publiczność do czerwoności, szczególnie jej męską część. Impreza, którą od początku do końca (łącznie z aukcjami) prowadził profesjonalny konferansjer Michał Trantau. Oprócz występów, organizatorzy przygotowali wiele atrakcji: konkurs wyciskania sztangi + pokaz trzech najsilniejszych sztangistów w Terespolu, ognisko i pieczenie kielbasek, pokaz graffiti, pokazy sprawności działań Straży

Urząd Miasta Terespol, Poradnia Psychologiczno-Pedagogiczna w Terespolu, Ochotnicza Straż Pożarna w Terespolu, Straż Graniczna w Terespolu, Zespół Szkół Publicznych nr 1, Zespół Szkół Ogólnokształcących w Terespolu i zespół muzyczny Trio Dance. Finał Orkiestry w Terespolu wsparła firma Pantera Jerzego Jaworskiego. Światelko do nieba ufundował Bartosz Terpiłowski. Ponadto gadżety na aukcję ofiarowali: sklep Puchatek, sklep Kleks, pizzeria Solare, serwis tel. komórkowych „Mobile-Tech”, kwiaciarnia „Orchidea”, pracownia plastyczna MOK Terespol, KP Granica Terespol, Eugeniusz Sobol i Ewelina Chryścienko. Specjalne podziękowania należą się wolontariuszom. (a)

**Gmina Wisznice****Finał starań wolontariuszy**

Już po raz 21. Wielka Orkiestra Świątecznej Pomocy prowadziła zbiórkę pieniężną. W sztabie utworzonym przy Gminnym Ośrodku Kultury i Oświaty w Wisznicach w niedzielę wieczorem odbyło się podsumowanie akcji. Wolontariusze kwestowali od godzin porannych na terenie gminy. W tym roku zbierali datki „dla ratowania życia dzieci i godnej opieki medycznej seniorów”. Żeby wspomóc zbiórkę, zorganizowana została licytacja gadżetów nadesłanych przez fundację WOŚP oraz gadze-

tów podarowanych przez wójta gminy. Łączna kwota, jaką udało się zebrać wynosi 6 tys. 849,07 zł. Imprezą towarzyszącą był bal karnawałowy dla najmłodszych, na który przybyła wróżka Maja. Przedsiębiorcza wróżka zorganizowała szereg atrakcji: konkursy z nagrodami, zabawy i wspólne tańce. Gościom balu towarzyszyły wolontariuszki działające przy Liceum Ogólnokształcącym w Wisznicach. Dziękujemy wszystkim, którzy wsparli akcję Wielkiej Orkiestry Świątecznej Pomocy.

UG Wisznice

**Gmina Kodeń****Kwestowali na rzecz dzieci i staruszków**

Uczniowie Zespołu Placówek Oświatowych w Kodniu włączyli się do akcji WOŚP. Już 10 stycznia odbyła się szkolna dyskoteka i sprzedaż ciast (upieczonych przez uczniów i ich rodziców) a także sprzedaż bransoletek wykonanych przez zdolne uczennice. Uzbierana kwota (ok. 600 zł) zasilila konto WOŚP. Ruszyła akcja zbierania maskotek na loterię fantową, którą przewidziano podczas szkolnej choinki. Dochód z niej przeznaczony będzie również na ten szczytny cel. 13 stycznia 20 wolontariuszy z Zespołu Placówek Oświatowych kwestowało

na terenie gminy Kodeń. Należeli do sztabu BCK w Białej Podlaskiej. Udało im się pobić poprzedni rekord- Uzbierali pokaźną sumę 4335,26 zł. Na terenie gminy spotykali się prawdziwym darem serca. Oprócz Kodnia odwiedzili mieszkańców Kostomłot, Dobratycz, Kopytowa i Zabłocia. W większości były to zbiórki przed kościołami. Kolejny raz młodzież szkolna udowodniła, że można na niej polegać. A dumni są z nich ich opiekunowie: Teresa Filipek, Maria Sosnowska, Lidia Korowaj i Grażyna Micewicz.

Teresa Jastrzębska





Zbierali dla potrzebujących

13 stycznia po raz dwunasty w Konstantynowie, Gnojnie i Bublu-Grannie, dzięki zaangażowaniu uczniów i nauczycieli gimnazjum im. Cypriana Nor-

wida w Konstantynowie, „zagrała” Wielka Orkiestra Świątecznej Pomocy. W tym roku w akcji wzięło udział 5 uczniów gimnazjum (Natalia Kowal-

czyk, Justyna Nazaruk, Kacper Grzybowski, Karolina Stefaniuk, Monika Gieruska), 9 absolwentów – uczniów szkół średnich (Agata Kobylińska, Natalia Pie-

truszka, Izabela Stawska, Paweł Sadecki, Adam Zubkowicz, Artur Szymula, Iga Niczyporuk, Paulina Czubał, Gabriel Filipiuk), a także 3 uczniów Szkoły Podstawowej w Konstantynowie (Jakub Niczyporuk, Kamila Czubał, Kacper Kowalczyk). Opiekę nad wolontariuszami sprawowała Teresa Bogusz-Filipiuk, która od lat jest głównym koordynatorem akcji w naszej gminie a także Renata Grzybowska. Wolontariusze w sumie zebrali 2 906,84 zł. W jednej z puszek znalazła się złota obrączka, która również została przekazana na rzecz WOŚP (wrzucona została komisyjnie do specjalnej puszeki w Banku Spółdzielczym w Białej Podlaskiej). Konstantynowski oddział wolontariuszy składa serdeczne podziękowanie wszystkim darczyńcom. Podziękowania również kieruje do księży proboszczów za zgodę na kwestowanie przy kościołach oraz do państwa Nazaruków za ugoszczenie ich w swoim domu.

Anna Czubał



jowanych. Nauczyli się, w jaki sposób należy powiadomić służby ratownicze o zdarzeniu. Pod okiem nauczyciela dzieci układały poszkodowanego w pozycji bocznej - bezpiecznej. Wykorzystując do ćwiczeń praktycznych sprzęt ufundowany przez Wielką Orkiestrę Świątecznej Pomocy w ramach programu „Ratujemy i uczymy ratować” uczniowie wykazali się swoimi umiejętnościami na temat zasad udzielania pierwszej pomocy przedmedycznej. Na fantomie

ćwiczyli sztuczne oddychanie i wykonywali masaż serca. Podsumowaniem zajęć był film, który ukazał tragiczne skutki nie udzielenia pomocy poszkodowanemu podczas wypadku drogowego. Poprzez udział w zajęciach uczniowie zrozumieli istotę niesienia pomocy drugiemu człowiekowi, bo każdy z nas może znaleźć się w takiej sytuacji. Zdali sobie sprawę, że życie ludzkie jest rzeczą najważniejszą i warto posiadać umiejętności, które mogą przyczynić się do jego ocalenia.

MP

Pierwsza pomoc w nagłych wypadkach

O przeżyciu osób poszkodowanych w wypadku często decydują pierwsze minuty. Od tego, czy znajdzie się ktoś, kto nie przejdzie obojętnie i udzieli pierwszej pomocy – zależy życie ludzkie. 11 stycznia br. w Szkole Podstawowej im. Kajetana Sawczuka w Komarnie Kolonii Małgorzata Pawelec poprowadziła z uczniami klasy II zajęcia otwarte dla nauczycieli, rodziców

i opiekunów Domu Dziecka w Komarnie Kolonii na temat: „Dowiedzmy się do kogo i w jaki sposób możemy zwrócić się o pomoc w razie...”. Zajęcia zostały poprowadzone metodami aktywizującymi, z wykorzystaniem licznych środków dydaktycznych, które zachęcały i pobudzały dzieci do działania. Podczas lekcji uczniowie poznali sygnały alarmowe pojazdów uprzywile-





Obchody 139. rocznicy męczeństwa Unitów Drelowskich

Uroczystości, które odbyły się 17 stycznia br. rozpoczęła msza św. celebrowana przez ks. biskupa Zbigniewa Kiernikowskiego. – Męczeństwo Unitów ma w sobie coś ze zwycięstwa i udziału w chwale. Tam, gdzie jest krzyż wierzących w Chrystusa, tam pojawia się również blask zmartwychwstania – mówił w homilii ordynariusz diecezji siedleckiej. – Męczennicy Podlascy stawali w obronie wiary, Kościoła i tożsamości narodowej. Działo się to w kontekście rusyfikacji i zaborów. Rozważając dzisiaj dzieje naszych przodków, odkrywamy, że wszystko, co z Boga zrodzone zwycięża świat. Tym zwycięstwem jest nasza wiara. Ks. biskup mówił o współczesnych zagrożeniach wiary: „Zły duch kusi człowieka pragnieniem pozornego dobra. Dzisiaj zmagamy się z humanizacją bez Boga. Człowiek i jego dobro są oderwane od Stwórcy. Człowiek współczesny myśli, że będąc niezależnym od Boga, osiągnie szczęście (...) Konieczne jest dzisiaj kształtowanie dojrzałej wiary. To muszą czynić wszyscy: młodzieniec, rolnik i nauczyciel. Każdy z nas musi wiarę przeżywać w sobie przez uczciwość, bycie w prawdzie i bezinteresowności z gotowością do dawania świadectwa”. Podczas uroczystości proboszcz

drelowskiej parafii ks. Wiesław Mańczyna otrzymał od biskupa siedleckiego tytuł kanonika honorowego Kapituły Kolegiackiej Janowskiej. W Gminnym Centrum Kultury uczniowie drelowskiego gimnazjum przedstawili sztukę „Krakowskie śluby”. Młodzież pracowała nad nią pod opieką Ewy Strok, scenografię przygotowała Magdalena Wit-



kowska. Zaprezentowano także wystawę malarstwa Małgorzaty Ewy Czernik. W uroczystościach uczestniczyli mieszkańcy i duchowni. Obecni byli m.in. poseł Franciszek Jerzy Stefaniuk oraz wójt Piotr Kazimierski. Nie zabrakło młodzieży ze szkół,

którym patronują unicy, w tym reprezentacji Zespołu Szkół Ponadgimnazjalnych z Międzyrzecza.

Męczeństwo unitów w Drelowie

17 stycznia 1874 roku w parafii unickiej w Drelowie wojsko rosyjskie zastrzeliło 13 unitów i ciężko raniło około 200 osób. Unicy w Drelowie wytrwale broniły własnej cerkwi i wiary nie chcąc oddać kluczy do świątyni, i przyjąć prawosławia. Drelów był parafią unicką od 1661 roku, należał do ówczesnego powiatu i dekanatu radzyńskiego. Proboszcz parafii ks. Jan Welinowicz został wywieziony do więzienia w Chełmie, gdyż nie chciał przejść na prawosławie. Nowemu księdzu prawosławnemu parafianie odebrali klucze od świątyni.

Rano 17 stycznia 1874 roku przybyło sto kozaków i trzy rotty piechoty oraz naczelnik powiatu major Kotow, który zażądał wydania kluczy cerkiewnych. Dalszy przebieg wydarzeń przed świątynią opisuje ks. J. Pruszkowski: „Lud odrzekł, że nie może oddać kluczy do swojej cerkwi i nie odstąpi od swojej świątyni w obronie przed jej widocznym sprofanowaniem. (...) Naczelnik zakomenderował na-

o godzinie 12 w południe otworzyła ogień do bezbronných wiernych. (...) To morderstwo osiągnęło skutek wprost przeciwny temu, jaki chciano wywołać. Religijny śpiew „Święty Boże”, „Kto się w opiekę” rozlegał się żałośnie, a lud, padając na kolana, otwierał wojsku swoją pierś do strzału, jakby zazdroszcząc szczęścia męczeństwa poległym sąsiadom i braciom”.

Wszyscy unicy pozostali na miejscu. Przez całą noc pilnowało ich wojsko. Następnego dnia naczelnik rozkazał siłą wywlec sprzed świątyni zmarzniętych i pobitych unitów, i dokończyć krwawą akcją: Po wywleczeniu biednego ludu za cmentarz, przywieziono dwie fury różeg i zaczęto kłaść na ziemi i smażyć wszystkich bez wyjątku. Kobiety i dzieci dostawały od 25 do 100 uderzeń, mężczyźni od 100 do 200 razów. (...) Gdy żołnierze trzymali lud z dala od cerkwi, naczelnik sprowadził popa i posprzątał zabitych. Rannych na furmankach odwieziono do domów, potem kazał Kotow rozpedzić nahaikami kobiety i dzieci po wsiach. Mężczyzn kazał powiązać, młodszych z nich odesłał do więzienia jako buntowników, starszych rozpedził do domów”. W obronie wiary przed świątynią w Drelowie 13 unitów poniosło śmierć męczeńską: Symeon Pawluk, Wincenty Bazyluk, Teodor Bocian, Andrzej Charytoniuk, Trochim Charytoniuk, Jan Kościuczyk, Teodor Kościuczyk, Paweł Kozak, Andrzej Kubik, Jan Kubik, Jan Łucik, Jan Romaniuk, Onufry Tomaszuk. Pomordowanych unitów pochowano na miejscowym cmentarzu. Rannych było prawie 200 osób. Po tych wydarzeniach świątynia unicka w Drelowie została zamieniona na cerkiew prawosławną.

Podobnie stało się z wszystkimi świątyniami unickimi w diecezji chełmskiej po zlikwidowaniu administracyjnym Kościoła unickiego w 1875 roku. Pozbawieni świątyń i kapłanów unicy, mimo prześladowań i represji, znajdowali pomoc i opiekę duszpasterską w kościele rzymskokatolickim, tak na Podlasiu jak i w Galicji.

Tekst i foto: portal Międzyrzec.info



Laureaci etapu powiatowego OKP „Zapobiegajmy pożarom” edycji szkolnej 2012 / 2013

I grupa - przedszkola

Miejsce	Autor	Szkoła	Opiekun
I	Zofia Dymowska	Przedszkole Publiczne w Rossoszu	Renata Weremkowicz
II	Wiktoria Bartkowska	Szkoła Podstawowa w Horodyszczu	Irena Waszczuk
III	Aleksandra Weremko	Szkoła Podstawowa w Ortelu Książęcym II	Emilia Kisielewska
Wyróżnienie	Aleksandra Zaorska	Zespół Szkół w Tuczej	Ewa Sawczuk
Wyróżnienie	Magdalena Hawrot	Przedszkole Miejskie w Terespolu	Wiesława Sacharczuk

II grupa – szkoły podstawowe klasy I – III

Miejsce	Autor	Szkoła	Opiekun
I	Michał Horbowiec	Szkoła Podstawowa w Ciciborze Dużym	Beata Wereszko
II	Maciej Stefaniuk	Szkoła Podstawowa w Neplach,	Beata Kołodziejczyk
III	Julia Bujnik	Szkoła Podstawowa w Sosnowce	Janina Sokołowicz
Wyróżnienie	Patrycja Lipka	Zespół Szkół w Tuczej	Anna Kukawska
Wyróżnienie	Antoni Borowik	Zespół Szkół im. K. Makuszyńskiego w Małaszewiczach	Anna Borowik

III grupa – szkoły podstawowe klasy IV – VI

Miejsce	Autor	Szkoła	Opiekun
I	Monika Zalewska	Szkoła Podstawowa w Woskrzenicach Dużych	Elżbieta Ceniuk
II	Agata Krygier	Szkoła Podstawowa w Połoskach	Magdalena Kuźmiuk
III	Emilia Rożnowicz	Szkoła Podstawowa w Horodyszczu	Krystyna Parulka
Wyróżnienie	Faustyna Smarzewska	Szkoła Podstawowa nr 1w Białej Podlaskiej	Justyna Jakubczyk
Wyróżnienie	Kamila Dziwulska	Szkoła Podstawowa w Sosnowce	Anna Olejnik

IV grupa – gimnazja

Miejsce	Autor	Szkoła	Opiekun
I	Patrycja Chmielewska	Publiczne Gimnazjum nr w Wisznicach	Jolanta Kuśmierz
II	Katarzyna Gdula	Publiczne Gimnazjum nr. 1 w Piszczacu	Renata Owczaruk
III	Aleksandra Olejnik	Publiczne Gimnazjum w Sosnowce	Małgorzata Kapczuk
Wyróżnienie	Hubert Ziarek	Publiczne Gimnazjum nr 1 w Jelnicy	E. Wróblewska
Wyróżnienie	Iga Oldachowska	Publiczne Gimnazjum nr 3w Rogoźnicy	Dorota Charczuk

V grupa – szkoły ponadgimnazjalne

Miejsce	Autor	Szkoła	Opiekun
Wyróżnienie	Natalia Kowaluk	IV LO im. St. Staszica nr 4 w Białej Podlaskiej	Elżbieta Centkowska
Wyróżnienie	Emilia Pikacz	IV LO im. St. Staszica nr 4 w Białej Podlaskiej	Elżbieta Centkowska



Spotkanie laureatów konkursu „Zapobiegajmy pożarom”

28 stycznia w świetlicy KM PSP w Białej Podlaskiej odbyło się spotkanie laureatów i opiekunów eliminacji powiatowych Ogólnopolskiego Konkursu Plastycznego „Zapobiegajmy pożarom” edycji szkolnej 2012 / 2013. Jest on najstarszym konkursem plastycznym o tematyce pożarniczej organizowanym przez Związek Ochotniczych Straży Pożarnych. Eliminacje poszczególnych szczebli przeprowadzane są nieprzerwanie od ponad 30 lat. W spotkaniu udział wzięli: prezes Oddziału Powiatowego Związku OSP RP dh Tadeusz Łazowski, zarazem

starosta bialski i komendant miejski Państwowej Straży Pożarnej bryg. Zbigniew Łaziuk. Edycja konkursu 2012 / 2013 ogłoszona została we wrześniu ub. r. Prace można było składać do 5 grudnia ub. r. Ogółem wpłynęło z terenu powiatu bialskiego i miasta Biała Podlaska 240 prac z 53 placówek oświatowych reprezentujących 16 oddziałów gminnych Związku oraz szkoły z miasta Biała Podlaska. 9 stycznia br. komisja konkursowa pod przewodnictwem Joanny Tymoszczyk oceniła prace oraz wytypowała laureatów poszczególnych grup wiekowych. Komisja stwierdziła, że nadesłane

na konkurs prace odzwierciedlają tematykę konkursu, która została przedstawiona w sposób ciekawy i różnorodny. Wykonane prace pokazują dużą pomysłowość autorów. Widoczny jest też ogromny wkład pracy autorów i ich opiekunów. Efekty pracy można było zobaczyć i podziwiać podczas podsumowania na zorganizowanej wystawie. Organizatorzy dziękują uczestnikom za udział w konkursie, a nagrodzonym i wyróżnionym serdecznie gratulują. Zarząd Oddziału Powiatowego składa wyrazy uznania i podziękowań opiekunom za czas i wysiłek. Wszystkich zapraszamy do udziału w kolejnych edycjach. Zachętą do udziału niech będzie fakt, że uczestnicy konkursu z naszego powiatu w poprzednich edycjach, na

szczeblu centralnym byli wysoko oceniani. W edycji konkursu 2011 / 2012 Katarzyna Mikiciuk ze Szkoły Podstawowej w Ortelu Książęcym gm. Biała Podlaska zajęła II miejsce w II grupie wiekowej – klasy I – III szkoły podstawowe. Ponadto dla laureatów szczebla centralnego Zarząd Główny Związku OSP RP w Warszawie, jako nagrodę, co roku organizuje 2 – tygodniowe plenery artystyczne. Nagrodzone i wyróżnione prace na szczeblu naszego powiatu zostaną przekazane do oceny na kolejnym, jakim jest etap wojewódzki konkursu. Na zakończenie spotkania został zorganizowany pokaz sprzętu pożarniczego, jaki znajduje się na wyposażeniu JRG, PSP Biała Podlaska.

(a)

Terespol

Z kopyta kulig rwie...

25 stycznia uczniowie klasy IV a oraz redaktorzy gazetki „Na Wariackich Papierach” z ZSP nr 1 w Terespolu wraz z opiekunami Kamilą Korneluk oraz Grzegorzem Jakuszką znakomicie bawili się podczas kuligu, na który wybrali się do Kodnia. Nie ulega wątpliwości, że miejscowość ta, ze względu na wyjątkowe krajobrazy, jest idealnym miejscem na organizację kuligów. Pięć sani zaprzęgniętych w piękne konie mknęło po drogach i polach, wywołując radość trzydziesto-

osobowej gromadki. Większość dzieci po raz pierwszy miało okazję uczestniczyć w kuligu, wrażenia więc były ogromne. Okrzykiem oraz śpiewem nie było końca. Na małej polance w lesie odbyło się ognisko, przy którym dzieciaki piekły kielbaski, ale także ogrzewały się, kiedy zaczynały marznąć. Rozgrzewała je także świetna zabawa w lesie oraz zaśnieżonych kodeńskich polach. Kiedy więc nadszedł czas powrotu, większość dzieci niechętnie wsiała do saní, wołała

bowiem jeszcze nacieszyć się urokami zimy grając w śnieżki czy tarzając w śniegu. Wspomnienia

z kuligu cieszą potem przez cały rok.

KK





Wybrano „Brodacza roku 2012”

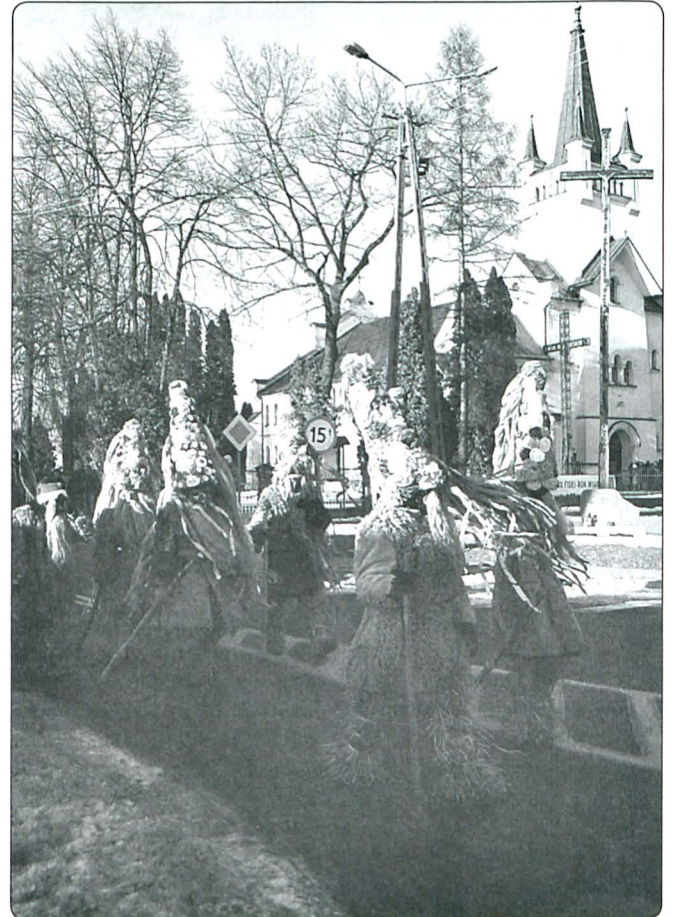
30 grudnia w Sławatyczach zorganizowano wybory „Brodacza roku 2012”. Konkurs odbył się w sali widowiskowej Gminnego Ośrodka Kultury. Sławatycze to jedno z niewielu miejsc w kraju, gdzie tradycja ta jest kultywowana. Konkurs poprzedziły występy artystyczne grup wokalnych i solistów z miejscowego GOK. Publiczność zgromadzona w sali oprócz pięknych wykonanych kolęd i pastorałek podziwiała prezentacje brodaczy.

Każdy z nich z numerem identyfikacyjnym prezentował swój misternie przyozdobiony strój (kapelusz, maskę) nie tylko publiczności, ale przede wszystkim komisji oceniającej, aby pozostawić po sobie jak najlepsze wrażenie artystyczne. W konkursie wzięło udział 13 brodaczy. Wybory brodacza roku 2012 wygrał Mateusz Gruszkowski z nr. 9, II nagrodę zdobył Rafał Kusz-

neruk z nr. 5, III miejsce przypadło dla Radosława Zagajskiego z nr.10. Statuetki za wyróżnienia otrzymali: Krzysztof Sawoniuk z nr. 3 i Tomasz Kuszneruk z nr. 12. Najmłodszemu z brodaczy, czyli 13-letniemu Piotrowi Ski- bińskiemu z nr. 4 przypadła nagroda pieniężna od siedleckiej firmy Etis. Statuetkę dla najstarszego z brodaczy otrzymał 27-letni Damian Buraczyński z nr. 1. Fundatorem nagród byli Gminny Ośrodek Kultury i firma ETIS z Siedlec. Nagrody i statuetki wręczali: Arkadiusz Misztal, sekretarz gminy i Bolesław Szulej, dyrektor GOK. Nad sprawnym przebiegiem imprezy czuwali: Franciszek Gruszkowski, prowadzący jak też komisja oceniająca w składzie: Bolesław Szulej, dyrektor GOK, Barbara Sojka z Agencji Fotograficznej „Wschód” z Białegostoku, Wiesław Michalczyk, brodac

z lat 90-tych. Swoją obecnością zaszczycili redaktorzy i fotoreporterzy z różnych wydawnictw z Warszawy, Lublina, Białego-

prószy żaden żywioł przemijania, oby nadal jak najczęściej barwnych postaci mężczyzn ożywało pod koniec „starego roku”. Do spot-



stoku, Chełma, Białej Podlaskiej i Włodawy. Niech tej etykiety etniczności Sławatycz nie przy-

kania na kolejnych wyborach brodacza roku.

(bs)



**Terespol****Poloneza czas zacząć**

Bal gimnazjalny należy do jednych z najpiękniejszych i najdłuższych tradycji Zespołu Szkół Publicznych nr 1 w Terespolu. Każdego roku, w okresie między świętami a feriami, najstarsi uczniowie gimnazjum biorą udział w swoim pierwszym balu. W tym roku impreza odbyła się 19 stycznia, ale przygotowania do niej rozpoczęły się znacznie wcześniej. Już bowiem na miesiąc przed balem trzecioklasiści uczyli się poloneza, a tydzień przed uroczystością, ozdabiali salę balową. W sobotnie popołudnie, na sali licznie zgromadzili się widzowie, którzy przyszli obejrzeć taniec w wykonaniu gimnazjalistów. I tuż po Godz. 19. młodzież rozpoczęła bal pięknym polonezem, który gromkimi brawami nagrodzili zebrani. Nie ulega wątpliwości, że trzecioklasiści byli stremowani, co jednak nie przeszkodziło im w poprawnym wykonaniu tego wyjątkowego polskiego tańca. Rodzice, nauczyciele i przybyli na bal koledzy oraz koleżanki gimnazjalistów w ogromnym skupieniu oglądali uczniów,

którzy w tym dniu byli wyjątkowo eleganccy. Chłopcy w garniturach, do których przypięte mieli czerwone kokardy oraz dziewczęta w białych bluzkach i czarnych spódnicach wyglądali niezwykle pięknie. Zwłaszcza uczennice, skromnym, a jednocześnie wymyślnym strojem, fryzurami oraz delikatnym makijażem, dowiodły, że nie trzeba nakładać balowej sukni, żeby wyglądać olśniewająco. Potem głos zabrał dyrektor szkoły Zenon Iwanowski, który gorąco przywitał przybyłych na bal i życząc dobrej zabawy, oficjalnie rozpoczął uroczystość.

Młodzież, ale także ich rodzice i nauczyciele znakomicie bawili się niemal do drugiej rano, prawie nie schodząc z parkietu. Świetną muzykę zapewnił DJ Wojti, który potrafi porwać do tańca nawet tych, którzy mają przysłowiowe dwie lewe nogi. Wychodzący z balu gimnazjaliści bardzo żalowali, że impreza dobiegła końca i nie będą mieli okazji bawić się ponownie w tym samym gronie.

Kamila Korneluk**Dzień Babci i Dziadka w Sławatyczach**

Najważniejszymi osobami dla każdego dziecka są członkowie najbliższej rodziny, a wśród nich babcie i dziadkowie. Wspierają rodziców w wychowaniu, a czasami ich również zastępują. Wnuczęta kochają babcie za to, że mają dla nich czas, że nigdzie się nie spieszą jak ich rodzice. Swoje uczucia wyrażają na co dzień uściskiem i słowami „kocham cię babciu”, „kocham cię dziadziu”. Aby wzbogacić wzajemne więzi rodzinne, 23 stycznia br. Gminny Ośrodek Kultury wraz z dziećmi i młodzieżą uczęszczającą na zajęcia muzyczne zorganizował wspólne spotkanie. Szacowni goście z uwagą i wzruszeniem wysłuchali części artystycznej wykonywanej przez ich ukochane wnuki. Wzruszające i pełne ciepła wiersze oraz przepięknie wykonane piosenki ubarwiły tę niezwykłą uroczystość. Niespodzianką dla do stojnych gości były upominki ufundowane przez GOK, które zostały wręczone babciom i dziadkom przez dzieci i młodzież. Szacowni goście nagrodzili ich trud brawami, a po występie pochwałą nie był końca. Po wspólnym poczęstunku przy kawie i herbacie, babcie i dziadziusiowie zostali zaproszeni na spotkanie za rok. (bs)



Prezentacje Literackie
**PODLASKIEGO
 KWARTALNIKA
 KULTURALNEGO**

Nr 45 (redakcja mig; regionalia@mbp.org.pl)

Paulina Maciejuk

(Lublin)

xxx

a kiedy pęknie niebo
 i brak mi już będzie
 łez
 sił
 by krzyczeć z bezradności

pęknie też coś we mnie

a wtedy ruszę przed siebie
 lekko chwiejnym krokiem
 z przekonaniem
 że teraz może być
 tylko lepiej

skatalogowana

czuję że to już
 wytatuowałaś mi nr na szyi
 niewidzialnym atramentem
 uszeregowałaś w katalogu
 życiowych zdobyczy

czuję że to już
 znalazłam się
 między czarną panterą
 i jasnowłosą tygrysią
 z przyciętymi pazurkami

nie zapominaj
 nie jestem zielonooką rudą
 kotką
 wracającą po pieszczoty

xxx

boję się nienazwania

dlatego ciągle mówię
 pokazuję
 uparcie drążę
 dziurę w brzuchu

czasem mam nadzieję
 że to pomoże
 że zwrócisz na mnie
 potokiem słów
 dotąd niewypowiedzianych

prolongata

wydłużyłam
 do końca kalendarza
 termin zapłaty należności
 za wszystkie usługi
 świadczone przeze mnie
 dla ciebie

zabrakło w nim kartek
 a mimo to
 spóźniłeś się z opłatą

zostałam zablokowana
 dla ciebie

xxx

przeziębiam się
 od chłodu
 bijącego z twego serca

myślę
 że nie ja pierwsza
 i nie ostatnia

a lgnęłam do ciebie
 jak ćma do światła
 gubiąc przy
 każdym zbliżeniu
 magiczny pył
 pozwalający mi latać
 ponad tą chorą
 rzeczywistością naszego
 związku

nie ma

to tak jakby
 już mnie
 nie było

mnie

tak jakbym
 wydychała tylko ciebie
 nie żyła
 myśląc czy jesteś

mnie nie ma
 tej z uśmiechem
 i planami na przyszłość

jestem chwilą oczekiwania
 na spotkanie z tobą

czerwiec 2011

odejdz
 wyjedź

i nie wołaj więcej
 bo każda litera
 mego imienia
 na twoich wargach
 wbija mi w serce
 miliony drzazg

II 2011

tulę się do koca
 udając
 że przypomina ciebie
 dotykam
 czekając na ciche
 mruczenie
 objęcie ramionami
 szerokimi
 ucieczką przed światem

wrócisz
 - prawda?

I 2011

staram się myśleć
 pięknie i kolorowo
 by przepelnić duszę
 na nowo
 i zapalić iskrę
 która
 roznieci wielki pożar

pożar który pochłonie
 wraki przeszłości

zima 2011

świat pod śniegiem
 a wcale
 nie-biało
 nie-lekko
 nie-przyjemnie
 wstaje się rano
 i zasypia
 po zmroku

odpowieź

zastanawiasz się
 kim jestem
 i po co
 wdarłam się w twoje
 życie
 pełne postanowień

nie wiem
 potrzebowałam
 twych ramion
 ogarniających bezład

moich pragnień
 bez względu
 na konsekwencje
 i pewności
 że nie jestem jednak
 sama

xxx

pękło
 idź
 dokądkolwiek zechcesz
 chowaj
 wszystko co najlepsze
 pod maską dystansu
 pękło
 biegnij
 udając ciągłe dążenie
 zostawiając w tyle
 wszystko
 co dawało mi szczęście

VII 2012

lekko ciepło
 optymistycznie
 jakbym unosiła się
 nad tym całym
 ziemskim nieładem
 wypełnioną
 kosmiczną energią
 unoszę się
 płynę
 odbijam miękko od ściany
 tym razem
 nie krwawię

xxx

chlone słowa
 oczami
 uszami nosem
 czuję
 zapach spalenizny
 jak wczorajsze
 przypalone mleko
 (nie znoszę)

mówicie
 że to z troski
 że lepiej porzucić
 mrzonki
 i dorosnąć

jeśli to rozstanie
 ma zapierać
 dech w piersi
 i być wyłamanym zębem
 chcę pozostać
 w krainie naiwności



Gmina Drelów

Kultura w powiecie bez tajemnic

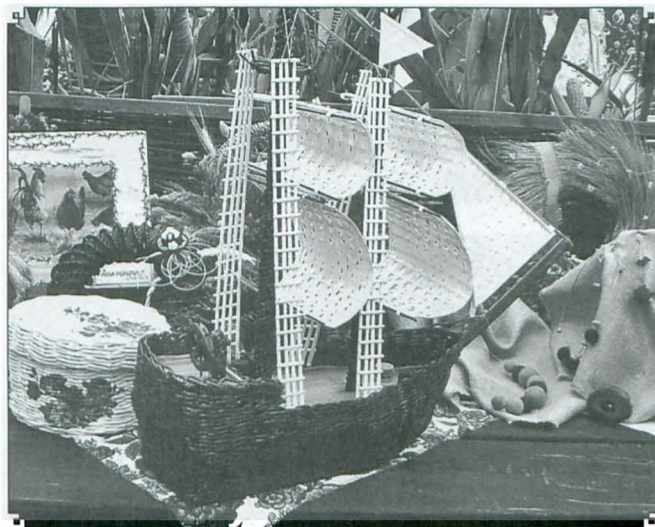
15 stycznia br. w Gminnym Centrum Kultury w Drelowie miała miejsce narada dyrektorów miejskich, gminnych ośrodków kultury oraz przedstawicieli zajmujących się kulturą gminach. Organizatorami spotkania byli: Starostwo Powiatowe w Białej Podlaskiej oraz Gminne Centrum Kultury w Drelowie. Wśród zaproszonych gości na spotkanie przybyli: Artur Sępoł - dyrektor Wojewódzkiego Ośrodka Kultury w Lublinie Marzenna

podziękowania, życzenia oraz wskazanie planu na 2013 rok w dziedzinie kultury. Otworzył je występ zespołu kołędniczego z gminy Drelów. Następnie starosta bialski Tadeusz Łazowski podziękował za dobrą współpracę, docenił pracę zgromadzonych, wskazał potrzeby i nakreślił wspólne plany na kolejne lata. Szczególnie podkreślił konieczność zachowania od zapomnienia dziedzictwa kulturalnego na terenie naszego powiatu oraz wskazał

łalność kulturalną w województwie lubelskim na najbliższy rok oraz na dalsze lata. Zadeklarował pomoc merytoryczną prowadzoną przez instruktorów WOK w terenie. Miłym akcentem było zwiedzenie Gminnej Biblioteki Publicznej w Drelowie, instytucji wielokrotnie nagradzanej w konkursach powiatowych za swoją wytrwałą i konsekwentną pracę na rzecz czytelnictwa i upowszechnienia. Podkreślić należy bardzo dobrą i owocną współpracę w dziedzinie kultury niezależnych instytucji kultury, jakimi są Gminna Biblioteka Publiczna oraz Gminne Centrum Kultury w Drelowie. Był również czas, kiedy Wiesława Zaremba - dyrektor GCK przedstawiła działania i dokonania kierowanej przez siebie instytucji. Dobre przykłady i przyjazna atmosfera zmotywowała do wymiany doświadczeń

i nawiązania kontaktów przez dyrektorów, którzy na takim spotkaniu byli po raz pierwszy. Nie obyło się bez podejmowania tematów trudnych. Poruszano problematykę związaną z działalnością kulturalną, dziedzictwem kulturowym. Wszystko jednak w sympatycznym klimacie spotkania noworocznego, smakując specjalnie kuchni zdolnych gospodyń z gminy Drelów. Wytrwali mogli podziwiać również prapremierę przedstawienia przygotowanego z okazji rocznicy męczeństwa Unitów Drelowskich. Uczestnicy byli oczarowani serdecznym przyjęciem GCK w Drelowie. Dyrektorzy podkreślali potrzebę takich spotkań, aby kultura mogła się rozwijać, mimo licznych niesprzyjających ku temu warunków. Kolejne spotkanie zaplanowane jest na kwiecień.

Anna Józwiak



Terespol

Wielkie dary losu

Zdolności, cierpliwość, pracowitość, umiejętność obserwacji, kreatywność a także fascynacja barwą i rysunkiem to wielkie dary losu. Obdarowani nimi budują, jakoś życia, kreując świat wokół siebie. Często zbierają owoce wrażliwości, pracy rąk oraz umysłu. Przedstawiam osoby i dorobek twórców o dużej rozpiętości wieku i doświadczenia. Marzena Dmistrak (unikatowa koronka frywolitkowa, koronki szydelkowe), Anita Tarkowska (wiklina papierowa,

artrecykling), Anna Fiłanowicz (biżuteria z filcu i kamieni półszlachetnych), Agata Malczuk (haft matematyczny, biżuteria frywolitkowa), Jan Chwedoruk (malarstwo, rysunek, batik). Na co dzień osoby te współpracują z Miejskim Ośrodkiem Kultury. Tworzą grupę, wymieniając doświadczenia i poglądy. Jeżeli jest potrzeba, spontanicznie przekazują swoje wyroby na aukcje charytatywne i promują miasto Terespol, za co im serdecznie dziękuję.



Andrzejuk - członek Zarządu Powiatu w Białej Podlaskiej, Marianna Tumilowicz - dyrektor wydziału spraw społecznych oraz Bożenna Kaliszek - dyrektor wydziału promocji i rozwoju, Ireneusz Bielecki - sekretarz gminy Drelów oraz dyrektorzy ośrodków kultury z powiatu bialskiego. Spotkanie miało charakter noworoczny, zatem były

na ważne wydarzenie na terenie powiatu, jakim niewątpliwie jest Rok Powstania Styczniowego w powiecie bialskim. Ciepłe słowa podziękowań ludziom kształtującym kulturę szczególnie za obecność na terenie ziemi drelowskiej wyraził również Ireneusz Bielecki - sekretarz gminy Drelów. Dyrektor Artur Sępoł przedstawił zgromadzonym dzia-

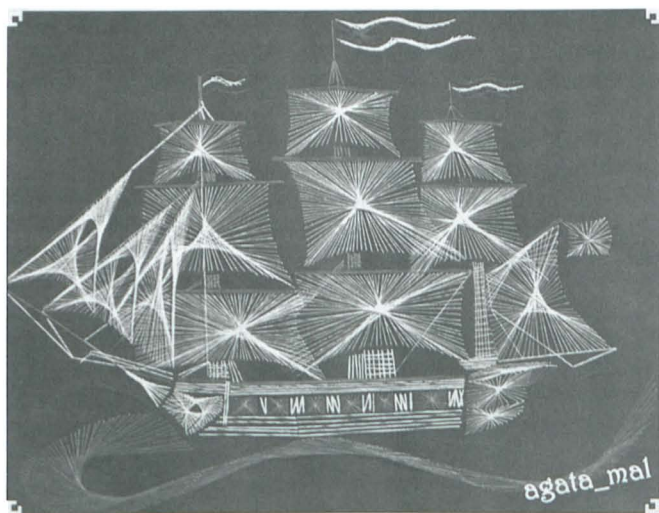
DOK. NA STR. 58

Przedstawiam też część prac plastycznych, których autorami są uczestnicy spotkań różnych kół zainteresowań w Miejskim Ośrodku Kultury w Terespolu. Prace wykonane są różnorodnymi technikami. Ostatnio zaczęliśmy również modelować ceramikę, ponieważ posiadamy piec do jej wypalania. Jesteśmy wprawdzie na początku drogi, ale sprawne ręce i otwarte umysły młodych mieszkańców miasta, dają mi prawo do optymizmu, że będziemy tworzyć

unikatowe naczynia, ozdoby, małą rzeźbę ceramiczną itd. Dziękuję, że mogę czerpać radość z pracy z dziećmi, młodzieżą i dorosłymi obdarzonymi darami. Dokładam starań, aby współpracując z nimi otwierać im nowe horyzonty, przełamywać estetyczne stereotypy, wykorzystywać ich ogromny potencjał dla ich rozwoju.

Później pójda swoją drogą, jak np. Janek Chwedoruk, Łukasz Popławski i inni.

Danuta Izdebska



Gmina Rossosz

Konkurs recytatorski „Boże Narodzenie w literaturze”

24 stycznia br. odbył się w Rossoszu konkurs recytatorski Boże Narodzenie w literaturze. Konkurs adresowany był do szkół podstawowych i gimnazjów powiatu bialskiego. Zgłosili się

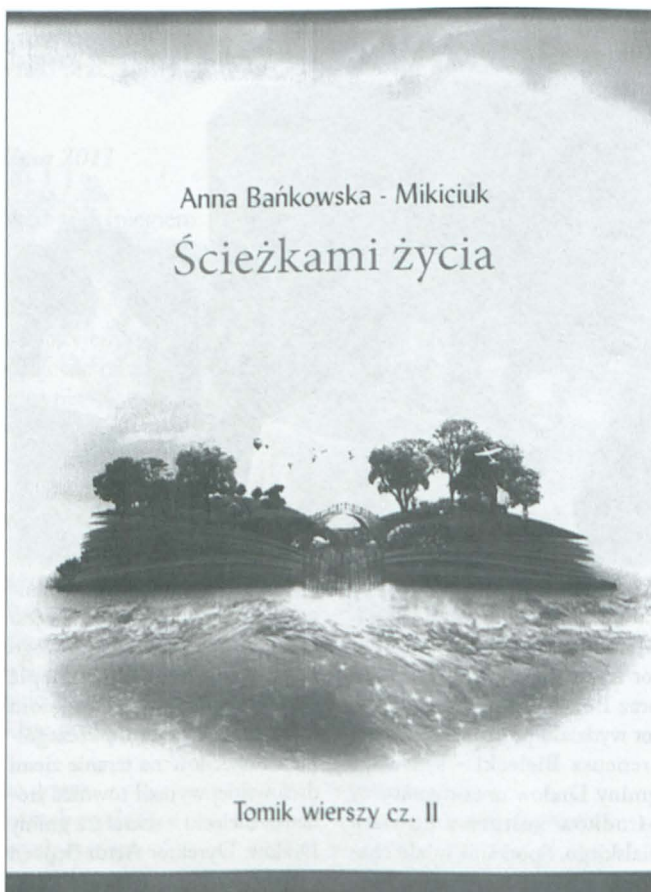
recytatorzy ze szkół: Wisznice, Międzyrzecza Podlaskiego, Łomaz, Horodyszczka, Polubicz, Dubicy i Rossosza, ale z powodu trudnych warunków atmosferycznych nie wszyscy dojechali.

DOK. NA STR. 59

Gmina Łomazy

Ścieżkami życia

Niedawno ukazał się kolejny tomik wierszy Anny Bańkowskiej - Mikiciuk „Ścieżkami życia”. Mieszkanca Łomaz pisze o swoich przeżyciach, codzienności, najbliższej okolicy i wydarzeniach okazjonalnych. Wiersze są proste, łatwe w odbiorze, mówią wprost o rzeczywistości. Można z nich dowiedzieć się sporo o podmiocie lirycznym, którego nie da się nie utożsamić z autorką. Niektóre rymowane przypowieści autorki mogą służyć do nauki dzieci życia i literatury, inne wzbudzają uśmiech, a niektóre refleksję nad kondycją literatury. Warto po nie sięgnąć także wtedy, gdy smutno na duszy, kiedy stwierdza się, że nie ma się wielkich talentów, kiedy myśli się, że poezja nie dla każdego. Anna Bańkowska-Miciuk pokazuje, że pisać może każdy. Istotna jest tylko wrażliwość, cierpliwość i poświęcony temu czas. Niezbędny jest też odpowiedni wydawca. *A.J.*



Recytatorów oceniało jury pod kierunkiem Anny Stanek – instruktora teatralnego BCK i zarazem prezesa Bialskiego Oddziału Towarzystwa Kultury

Szkoły Podstawowej w Dubicy, drugie miejsce Aleksandrze Derlukiewicz ze Szkoły Podstawowej w Rossoszu, trzecie miejsce Kindze Derlukiewicz ze Szkoły

część imprezy miała charakter otwarty i występy mogli obejrzeć wszyscy chętni widzowie. Głównymi jej bohaterami byli właśnie laureaci wyżej wymienionego konkursu, którzy recytowali wiersze. W oprawie artystycznej wystąpił też zespół Wierzbaki (grupa młodsza z miejscowej SP), który zaprezentował widowisko obrzędowe „Herody” oraz zespół Wierzbaki (grupa starsza z Publicznego. Gimnazjum w Rossoszu) z etiudą „Świece adwentowe”. Występy laureatów – recytatorów urozmaicił też

solisci – uczniowie nagrodzeni w szkolnym konkursie na kolędę w języku rosyjskim: Jakub Koprianiuk, Karolina Rojek, Amelia Kolejko z miejscowej szkoły. Impreza zorganizowana była przez Szkołę Podstawową w Rossoszu przy współpracy z miejscowymi placówkami: Publicznym Gimnazjum, Gminnym Ośrodkiem Kultury, Gminną Biblioteką Publiczną oraz Bialskim Oddziałem Towarzystwa Kultury Teatralnej w Białej Podlaskiej.

Danuta Szaniawska
Fot. Tomasz Kopeć



Teatralnej w Białej Podlaskiej. W skład jury weszli też: radna Zofia Trocewicz, przewodnicząca komisji kultury i oświaty w Radzie Gminy Rossosz oraz radny Stanisław Szydłowski, przewodniczący komisji rewizyjnej, a także byli dyrektor

Podstawowej w Wisznicach. Zaś w kategorii klas 4 – 6 pierwsze miejsce zajęła Katarzyna Sucharzewska ze Szkoły Podstawowej w Łomazach, drugie Amelia Kolejko z Szkoły Podstawowej w Rossoszu, a trzecie Gabriel Zajac z Niepublicznej



miejscowej Szkoły Podstawowej. Po wysłuchaniu dwunastu recytatorów jury przyznało: w kategorii klas 1-3: pierwsze miejsce Agacie Daniłoso z Niepublicznej

Szkoły Podstawowej w Dubicy. W kategorii gimnazjum nagrodzona pierwszym została Paulina Włoszek z Publicznego Gimnazjum w Rossoszu. Druga

Praktyczne rady dla czytelników

Nie daj się grypie

W związku z ciągle wzrastającą liczbą zachorowań na gripę w powiecie bialskim, Państwowy Powiatowy Inspektor Sanitarny informuje, jak należy postępować, aby zmniejszyć ryzyko zachorowania na gripę oraz chronić przed nią innych. Wirus grypy przenoszony jest drogą powietrzną i kropelkową, dlatego zachowanie higieny osobistej oraz higieny otoczenia ma szczególne znaczenie. Przebywając w miejscach, w których kontakty z ludźmi są wyjątkowo bliskie, pamiętaj o przykrywaniu nosa i ust chusteczką podczas kaszlu i kichania. Duże znaczenie ma mycie rąk ciepłą wodą i mydłem (około 20 sekund), bądź żelem antybakteryjnym, zwłaszcza po kasłaniu i kichaniu. Jeśli chusteczki jednorazowe lub żel własnie się skończyły, kichaj lub kasz w zgięcie łokciowe – twoje dłonie nie zostaną skażone wirusem. W środkach transportu zbiorowego unikaj niepotrzebnego dotykania powierzchni i elementów ich wyposażenia oraz bliskiego kontaktu „twarz w twarz” z innymi podróżnymi. Staraj się unikać masowych zgromadzeń. Zaleca się osobom z objawami grypy, o ile nie są skierowane do szpitala, pozostawanie w domu i stosowanie maseczek ochronnych, dotyczy to również osób opiekujących się nimi.

Zaszczep się i swoją rodzinę przeciw grypie. Szczepionka przeciw grypie zawiera

nieaktywną lub znacznie osłabioną postać wirusa, która powoduje powstanie przeciwciał chroniących przed zachorowaniem, a sama nie wywołuje choroby. Pozwala to uniknąć chorób, a przede wszystkim poważnych powikłań układu oddechowego, zaburzeń pracy serca, niewydolności nerek i powikłań neurologicznych.

Dobrze zbilansowana dieta, bogata w witaminy, minerały i składniki odżywcze pozwala zachować równowagę układu odpornościowego. Bazę diety powinny stanowić produkty zawierające duże ilości białka np. chude mięso, drób, jaja, sery. Szczególnie znaczenie dla wzmocnienia układu odpornościowego mają witaminy C, E oraz beta-karoten znajdujące się w świeżych warzywach i owocach. Pamiętajmy więc, by nasza dieta zawierała owoce takie jak: jabłka, grejpfruty, cytryny i kiwi. Również picie soków owocowych, zwłaszcza soku z grejpfruta wpływa korzystnie na nasz układ odpornościowy. Nasz jadłospis powinien uwzględniać również produkty bogate w błonnik i składniki mineralne, do których należą żelazo, magnez, cynk i selen. Nie zapominajmy o spożywaniu odpowiedniej ilości wody, a także napojów mlecznych i samego mleka.

Nic nie wzmacnia organizmu człowieka tak, jak odpowiednia ilość wypoczynku i snu. Osoby

DOK. ZE STR. 59

dorośle powinny przeznaczyć na nocny odpoczynek 6-7 godzin, natomiast dzieci i młodzież szkolna znacznie więcej, aż 9-11 godzin na dobę. Taka dawka snu sprawia, że odporność organizmu jest na tyle silna, by poradzić sobie z infekcjami i chorobami. Aktywność fizyczna to jeden z ważniejszych czynników, który sprzyja zachowaniu dobrego stanu zdrowia. Zaleca się by czas spędzony na świeżym powietrzu był jak najdłuższy, a minimalnie wynosił 1 godzinę w ciągu dnia. Regularnie uprawiany sport to nie tylko sposób na uwolnienie myśli od stresu, ale również sposób by wzmacnia odporność. Nie lekceważ grypy- chroń siebie i innych- przy wystąpieniu objawów takich jak gorączka, bóle głowy, bóle mięśniowo-stawowe, kaszel, bóle gardła zostań w domu, w przypadku nasilenia objawów- zwłaszcza wystąpienia duszności- niezwłocznie skontaktuj się z lekarzem.

Małgorzata Sacerwicz
koordynator sekcji OZiPZ

KWARTALNIK BOGATY W TREŚCI

Przeglądam czwarty numer Podlaskiego Kwartalnika Podlaskiego z 2012 r. i stwierdzam, że jest on bogaty w treści, które warto, aby przyswoił każdy mieszkaniec południowego Podlasia. Dwa artykuły merytorycznym zakresem zapowiadają rok poświęcony Powstaniu Styczniowemu. Można się z nich dowiedzieć o początkach narodowego zrywu w powiecie bialskim oraz o udziale partii Romana Rogińskiego w bitwie w Siemiatyczach.

Z zapartym tchem czyta się o dokonaniach, walkach i heroizmie powstańców, a przede wszystkim z wdzięcznością. Warto sięgnąć po artykuły Jana Kukawskiego oraz Ernesta Szuma, gdy chce się poznać historię tego czasu najbliższej okolicy: jakie były uwarunkowania i przygotowanie do walki.

Pierwszą część historii fabryki Raabego w Białej Podlaskiej zamieściła Małgorzata

Michalska - Nakonieczna. Jest to w skrócie przedstawiona historia fabryki i pracujących w niej ludzi. Autorka przybliża architekturę fabryczną oraz zakres produkcji. O historii rzeźby Jezusa Nazareńskiego Wykupionego, który obecnie znajduje się w kościele pw. Św. Trójcy w Terespolu oraz jej kulcie na naszym terenie napisał ks. dr Robert Mironczuk. Wspomnienia z czasu mieszkania na wsi przeplatane wierszami Henryka Kozaka umieściła Helena Romaszewska. Wzruszająca jest historia odwiedzin z okazji chrztu jej dziecka, gdzie nie mogli dotrzeć goście z rodziny, a bez zapowiedzi i proszenia z naturalną życzliwością przybyły mieszkanki wioski, przynosząc ze sobą specjały kuchni regionalnej. Natomiast Jerzy Marciniak ze Szwecji przysłał wspomnienia swojego dziadka zawodowego podoficera Piotra Łysiaka o jego żołnierskiej karierze i więzieniu za czasów PRL. Znalazły się tam fragmenty jego niedzielnych zapisków z tego czasu.

W kwartalniku można zapoznać się także z wierszami Marcina Daniela Kowalczyka, dowiedzieć się o Związku Represjonowanych Politycznie Górników - Żołnierzy z okręgu Biała Podlaska oraz zapoznać się z twórczością Wiesława Gromadzkiego i Marka Pietrzeli w ramach recenzji. Czytam i stwierdzam, że jeszcze tyle nie wiem o moim miejscu życia, pracy. Z drugiej strony to dobrze, że sporo mogę dowiedzieć się, przeglądając kolejny numer PKK.

Anna Józwick



Sport

Gmina Rokitno

Noworoczny turniej piłki ręcznej

14 stycznia br. w Zespole Szkół w Rokitnie odbył się noworoczny gimnazjalny turniej piłki ręcznej o puchar wójta gminy. Otworzyli go wójt Jacek Szewczuk i dyrektor Zespołu Szkół Mirosław Szpyruk. I miejsce uzyskała drużyna gimnazjalistów z Rokitna, wyprzedzając drużynę z Tuczniej. Najniższy stopień podium zajęli zawodnicy z Piszczaca. Czwarta lokata przypadła w udziale drużynie z Zalesia. Najlepszym zawodnikiem turnieju wybrany został Patryk Romaniuk z Rokitna. W kategorii najlepszy bramkarz bezkonkurencyjnym okazał się Szymon Chreścionko z Zalesia. Zwycięskie drużyny otrzymały pamiątkowe puchary i dyplomy.

(a)

Rajd narciarski śladami Błogosławionych Męczenników Podlaskich

Po raz pierwszy odbył się rajd narciarski Śladami Błogosławionych Męczenników Podlaskich. Organizatorem zawodów był promotor narciarstwa na południowym Podlasiu Stanisław Arasymowicz. Patronat nad rajdem objął starosta Tadeusz Łazowski. Sportowcy wystartowali 25 stycznia z Białej Podlaskiej. W przeciągu trzech dni

pokonali trasę przez Leśną Podlaską i Serpelicę. Impreza zakończyła się 27 stycznia w Konstancynie. W miejscowym Zespole Szkół miało miejsce uroczyste podsumowanie, wręczenie odznaczeń, dyplomów i pucharów. - Naszym zadaniem było przetestowanie możliwości przeprowadzenia rajdu w następnym roku, w 140. rocznicę męczeń-

stwa Unitów Pratulinińskich - mówi Stanisław Arasymowicz. W rajdzie udział wzięli amatorzy narciarstwa z regionu. Biegło 26 uczestników. Obok Polaków również zaprzyjaźnieni narciarze z Brześcia. Uczestnikom rajdu dopisała pogoda. Obfite opady śniegu spowodowały, że warunki były wymienione.

Sebastian Zimnicki





SPORTOWA MŁODZIEŻ W DRUGIEJ SETCE

Ministerstwo Sportu i Turystyki oraz Polska Federacja Sportu Młodzieżowego ogłosiły wyniki współzawodnictwa sportowego dzieci i młodzieży za 2012 rok. O miejscu w klasyfikacji województw, powiatów, gmin czy też klubów decydowała suma punktów zdobytych w mistrzostwach Polski – młodzieżowych, juniorów, juniorów młodszych oraz młodzików. Nasz powiat uplasował się na sto dwudziestym dziewiątym miejscu, ustępując na południowym Podlasiu jedynie miastu Biała Podlaska. Dalsze lokaty zajęły powiaty: łukowski (174.), radzyński (280.) i parczewski (353.).

W klasyfikacji klubów najlepiej z bialskiego powiatu wypadł GOK Koroszczyn. 68 zdobytych przez jego reprezentantów punktów mu dało 550. miejsce. Dwadzieścia lokat dalej można dostrzec MOSiR Huragan Międzyrzec Podlaski, który zgromadził 66,13 punktów. Miejsca pozostałych (w nawiasach ilość zdobytych punktów): 631. MULKS Terespol (59); 1089. UKS Międzyrzeczka Trójka Międzyrzec Podlaski (31); 1176. Znicz Międzyrzec Podlaski (27); 2512. Gambit Międzyrzec Podlaski (5); 3133. Nivka Łomazy (1).

(mif)

TERESPOL W PKOL

Przedstawiciele Klubu Olimpijczyka w Terespolu uczestniczyli w zorganizowanym przez Polski Komitet Olimpijski noworocznym spotkaniu rodziny olimpijskiej, podczas którego wręczono Wielką Honorową Nagrodę Sportową PKOl im. Piotra Nurowskiego. W kategorii „Sportowiec roku” otrzymali ją ubiegłorocznymi mistrzowie londyńskich igrzysk: Tomasz Majewski i Adrian Zieliński, w kategorii „Trener roku” – trener kulomiotów Henryk Olszewski oraz „Drużyna roku” – zespół łyżwiarek szybkich. Do stolicy przybyła także liczna grupa innych medalistów olimpijskich, a także Jan Kulczyk, przewodniczący Rady Patronów PKOl. I to jego wystąpienie najbardziej zapamiętała Krystyna Pucer: – W pewnym momencie stwier-

dził, że jest niezwykle dumny i zaszczycony, że może sponzorować takich sportowców jak Zofia Noceti-Klepcka – opowiada mieszkanka Terespolu. – Szybko okazało się, to właśnie on wylicytował wystawiony przez nią na aukcję zdobyty w Londynie brązowy medal olimpijski, która w ten sposób chciała pomóc swojej chorej na mukowiscydozę sąsiadce Zuzi. Zwracając się do olimpijki, powiedział: „Ten medal zdobyłaś dwa razy. Pierwszy raz na wodach zatoki Weymouth, a drugi raz tu w Polsce, kiedy przeznaczyłaś go na leczenie pięcioletniej sąsiadki. Dlatego zasługujesz w pełni, by cieszyć się z tak ciężko wywalczonej olimpijskiej zdobyczy.” A gdy zaraz po tym zwrócił go zaskoczony zawodnicze, został nagrodzony wielką owacją. Na Podlasiu mieszkańcy Terespolu wrócili z otrzymanymi od PKOl kalendarzami olimpijskimi na 2013 r.

(mif)



Krystyna Pucer z Mateuszem Kusznierewiczem. Foto Klub Olimpijczyka w Terespolu

SZACHIŚCI Z CHOTYLÓWA PODBILI BIAŁĄ

W Białej Podlaskiej rozegrano noworoczny turniej szachowy o puchar dyrektora Bialskiego Centrum Kultury. Wzięli w nim udział miłośnicy królewskiej gry nie tylko z tego miasta, ale także z Chotyłowa oraz Międzyrzecza Podlaskiego i to oni zdominowali rywalizację. W kategorii dzieci do lat 12 pierwsze miejsce zajął białczanin Grzegorz Olichwirowicz, lecz na dalszych miejscach uplasowali się międzyrzeczanie: Daniel Łosicki oraz Patrycja Waszczuk.

Jeszcze lepiej wypadli reprezentanci naszego powiatu, a kon-

kretnie Chotyłowa, w kategorii do lat 16, zajmując wszystkie miejsca na podium. Wygrał Adam Tymoszek przed Pawłem Trochonowiczem i Martyną Lichaczewską. Wszyscy otrzymali puchary, dyplomy i ufundowane przez BCK nagrody rzeczowe

(mif)

NAJLEPSI W POWIECIE

Nowymi mistrzami bialskiego powiatu Gimnazjady w koszykówce dziewcząt i halowej piłce nożnej chłopców zostały: Gimnazjum w Konstantynowie oraz Gimnazjum w Sworach. Koszykarki, występujące w składzie: Małgorzata Jańczuk, Patrycja Podgajna, Paulina Jańczuk, Magdalena Michalak, Karolina Stefaniuk, Emilia Klimiuk, Izabela Osiak, Natalia Koziół, Klaudia Zupkowicz, Gabriela Ciołek, Justyna Nazaruk i Klaudia Olichwiruk, najpierw pokonały rówieśniczki z Łomazów 29:19, by w finale wygrać z PG 3 Rogoźnica 24:13. W spotkaniu o trzecie miejsce Łomazy wysoko zwyciężyły PG 1 Piszczac 33:15. Natomiast piłkarze ze Swór: Norbert Budzyński, Michał Sergiej, Filip Saczuk, Arkadiusz Romaniuk, Marcin Juszczyk, Kamil Treska, Paweł Szymański, Piotr Szymański, Arkadiusz Łochina i Szczepan Skrzypczak w półfinale wygrali z PG 1 Piszczac 4:3, a w decydującym o zdobyciu pucharu Bialskiego SZS – zgospodarzami 2:0. Trzecią lokatę wywalczyło PG 2 Międzyrzec Podlaski, zwyciężając Piszczac 6:1.

W Igrzyskach Młodzieży Szkolnej walczone pod siatką. Dwa tytuły mistrzyni powiatu zdobyły siatkarki ze Szkoły Podstawowej nr 3 w Międzyrzeczu Podlaskim. W rywalizacji „trójek” pokonały po 2:0 Leśną Podlaską i Wisznice oraz 2:1 Kodeń, natomiast w „czwórkach” – po 2:0 Janów Podlaski, Kodeń i Wisznice. Do marcowych eliminacji rejonowych awansowały: Julia Iwanowska, Katarzyna Wasąg, Alicja Więckowska, Oliwia Szymona, Klaudia Sokulska, Wiktoria Sidorczuk i Karolina Seweryn oraz Dominika Strep, Weronika Dypczuk, Małgorzata Walczuk, Martyna Wasiluk, Dominika Węgrzyniak, Weronika

Sworczuk, Aleksandra Rodzka, Aleksandra Tymoszek, Julia Malinowska i Nikola Burszewska

(mif)



Zwycięskie koszykarki z Gimnazjum w Konstantynowie. Foto bialski SZS.

SIATKARZE TRÓJKI

NAJLEPSI

W WOJEWÓDZTWIE

Wojewódzki Związek Piłki Siatkowej w Lublinie podsumował współzawodnictwo sportowe w młodzieżowej piłce siatkowej w sezonie 2011/12. Miło jest nam poinformować, że w klasyfikacji chłopców zwyciężył UKS Międzyrzeczka Trójka Międzyrzec Podlaski, wyprzedzając m.in. przez lata najbardziej utytułowany w naszym regionie UKS Serbinów Biała Podlaska. Dodatkowo dziewczęta z międzyrzecznego klubu sklasyfikowano na miejscu siódmym.

(mif)

AWANSOWAŁY

DO FINAŁU

Magda Pińczuk i Aleksandra Gaszewska z Liceum Ogólnokształcącego w Międzyrzeczu Podlaskim będą reprezentowały bialski rejon w wojewódzkim finale Licealiady w drużynowym tenisie stołowym dziewcząt. Do rejonu halowej piłki nożnej zakwalifikowali się za to ich szkolni koledzy. Prowadzona przez drugoligowego siatkarza Bartosza Jesieniadrężyna, grająca w składzie: Dominik Marcuk, Szymon Lewczuk, Piotr Szmuniewski, Filip Kwaśniewski, Piotr Wojtczuk, Jakub Młynarczyk, Karol Andrzejczuk, Mikołaj Bielecki, Rafał Korgol i Radosław Grabowski, pokonała w decydującym spotkaniu rówieśników z Zespołu Szkół w Małaszewiczach 1:0. W meczu o trzecie miejsce LO Wisznice przegrało w rzutach karnych z ZSP Międzyrzec Podlaski 1:2.

(mif)

Wybrane potrawy

DO ZIMOWEGO JADŁOSPISU

Do artykułu wybrałam potrawy, które ze względu na wartości energetyczne i odżywcze proponuję do uwzględnienia w zimowym jadłospisie. Wybrane potrawy zawierają różnorodne składniki odżywcze, co wpłynie na pewność, że dostarczamy do organizmu wszystkie niezbędne składniki pokarmowe.

CEBULARZ NA KRUCHYM CIEŚCIE

Składniki na ciasto – 25 dag mąki, pół kostki margaryny, 2 łyżki kwaśnej śmietany, 1 jajko, sól.

Składniki na nadzienie – 4 cebule, 1 jajko, 4 łyżki utartego żółtego sera, 3 łyżki drobno posiekanej natki pietruszki, sól, pieprz.

Wykonanie – przygotować kruche ciasto: mąkę i margarynę posiekać na stolnicy, dodając jajko, śmietanę, sól. Po dokładnym posiekaniu ciasto zagnieść i ułożyć w chłodnym miejscu. Gdy ciasto będzie się schładzać przygotować nadzienie – cebulę obrać, opłukać i obgotować we wrzącej osolonej wodzie, następnie odcedzić i pokrajać w plastery. Oziębione ciasto wyłożyć do formy wysmarowanej tłuszczem. Na wierzch ciasta nakładać plastry cebuli oprószone solą i pieprzem. Całość zalać jajkiem roztrzepanym ze startym żółtym serem. Piec w nagrzanym piekarniku około pół godziny. Posypać zieleniną.

KAPUŚNIAK Z PULPETAMI

Składniki – główka kapusty, po kilka cebul, marchwi i pietruszki, 30 dag mielonego mięsa, kromka bułki,

łyżka natki pietruszki, 1 jajko, sól, pieprz, 5 dag tłuszczu, łyżka mąki, 2 pomidory, łyżka przyprawy do zup w płynie.

Wykonanie – oczyszczoną kapustę poszatkować, umyć, obrać i opłukać pozostałe warzywa i pokrajać w kostkę, zalać 2 litrami wrzącej wody, osolić i gotować. Mielone mięso wyrobić z dodatkiem namoczonej i odcisniętej bułki, jajka, zieleniny, soli i pieprzu. Formować niewielkie pulpety i wrzucać pod koniec gotowania się kapuśniaku. Na patelni zrumienić mąkę, dodać tłuszcz i podprawić kapustę. Przyprawić do smaku przyprawą do zup w płynie, dodać zieleninę i obrane ze skórki, drobno pokrajane pomidory. Podawać z ziemniakami lub chlebem.

NIBY PIZZA ZIEMNIACZANA

Składniki – 1 kg ziemniaków, szklanka mleka, bułka kajzerka, 2 dag drożdży, łyżka mąki, 2 jajka, sól, pieprz, 15 dag kielbasy, 2 cebule, 10 dag tłuszczu, 20–25 dag mrożonych lub świeżych pomidorów, 10 dag żółtego sera, przyprawa typu vegeta, bułka tarta do wysypiania formy.

Wykonanie – obrane ziemniaki zetrzeć na tarce, odsączyć sok. Bułkę pokrajaną w kromki namoczyć w mleku, odcisnąć, rozetrzeć widelcem. W letnim mleku rozmieszać drożdże. Do startych ziemniaków dodać mleko z drożdżami, bułkę, mąkę, jajka, przyprawić do smaku solą, pieprzem, wymieszać. Formę do pieczenia wysmarować tłuszczem i wysypać bułką tartą. Rozłożyć warstwę ciasta ziemniaczanego, na nim ułożyć obraną z osłonek i pokrajaną w cienkie krążki kielbasę, obrane ze skórki pomidory. Pokrajaną w krążki cebulę trochę podsmażyć i ułożyć na cieście. Całość posypać przyprawą i startym żółtym serem. Wstawić do mocno nagrzanego piekarnika, piec około

1 godziny. Podawać na gorąco z surówką.

KNEDLE NADZIEWANE SEREM Z CEBULĄ

Składniki – 1 kg ugotowanych ziemniaków, 2 jajka, 1, 5 szklanki mąki, 20 dag sera twarogowego, cebula, łyżka tłuszczu, sól, pieprz, słonina do okraszenia.

Wykonanie – ugotowane ziemniaki zemieć w maszynce, cebulę drobno pokrajać, podsmażać na tłuszczu. Podsmażoną cebulę wymieszać z serem, doprawić do smaku solą i pieprzem. Do zmielonych ziemniaków dodać 2 jajka, wymieszać, następnie dodać mąkę i zagnieść ciasto. Z ciasta uformować wałki, pokrajać go na placuszki, na nie rozłożyć nadzienie z sera, zlepiać formując okrągłe kulki. Knedle gotować w dużej ilości osolonej wody. Ugotowane polać stopioną słoniną. Podawać z surówką.

ZAPIEKANKA Z KAPUSTY I MIĘSA

Składniki – nieduża główka kapusty, 25 dag mielonego mięsa wieprzowego, 2 cebule, ząbek czosnku, 2 łyżki posiekanej natki pietruszki, 1 jajko, 2 bułki kajzerki, 2 łyżki oleju, 3 dag słoniny, sól, pieprz, 2 pomidory, nasiona kopru.

Wykonanie – kapustę oczyścić, wykroić głąb i gotować we wrzącej wodzie, aż liście zmiękną. Wyjąć, osączyć z wody i rozdzielić liście. Bułki kajzerki pokrajać w drobną kostkę, zrumienić na tłuszczu, wysuszyć. Kostkę z bułki dodać do mięsa razem z drobno pokrajaną cebulą, czosnkiem i zieleniną. Dodać jajko, przyprawy i masę wyrobić. Naczynie do zapiekania wysmarować olejem a na dnie ułożyć kilka plasterków słoniny. Największymi liśćmi kapusty wyłożyć naczynie, na nich ułożyć warstwę mięsa. Przykryć następnymi liśćmi i ułożyć warstwę mięsa. Ostatnią warstwę stanowią liście kapusty. Przed

wstawieniem do piekarnika potrawę posypać obranymi ze skórki i pokrajanymi w cząstki pomidorami. Zapiekać około pół godziny. Przed podaniem posypać zieleniną.

RYBA PIECZONA Z POMIDORAMI

Składniki – 60 dag filetów z ryb morskich, sól, pieprz, mała cebula, 3 pomidory, 2 łyżki oleju, pół szklanki śmietany, 2–3 łyżki mleka lub wody, 2 łyżki mąki, zielona pietruszka, 2 łyżki startego żółtego sera, mąka ziemniaczana do opróśnięcia filetów.

Filety rybne podzielić na porcje oprószyć solą, pieprzem i mąką ziemniaczaną, ułożyć w naczyniu skropionym olejem. Posypać drobno posiekaną cebulą. Każdą porcję przykryć krążkiem pomidora i lekko posypać solą, pieprzem i częścią zieleniny. Wstawić do piekarnika. Po 15 minutach pieczenia zalać rybę śmietaną wymieszaną z wodą lub mlekiem i mąką, dodać resztę posiekanej zieleniny. Na sos posypać starty żółty ser i powtórnie wstawić do piekarnika na około 15 minut. Podawać z ziemniakami i pikantną surówką.

KRUCHY PLACEK

Składniki – 60 dag mąki, 20 dag masła 20 dag margaryny, 4 żółtka, 20 dag cukru pudru, 2 łyżki kakao, 30 dag dżemu truskawkowego, 2 białka, 10 dag cukru.

Wykonanie – przesianą mąkę posiekać na stolnicy dodając tłuszcz, cukier puder, żółtka i zagnieść ciasto. Ciasto podzielić na 3 części, do jednej z nich dodać do kakao, połączyć z ciastem. Wszystkie części schłodzić. Z połowy jasnego ciasta rozwałkować cienki placek i ułożyć na blasze. Na placek rozsmarować dżem, a drugą część jasnego ciasta zetrzeć na tarce z dużymi otworami na warstwę dżemu. Z białek ubić pianę, do ubitej dodać cukier i jeszcze trochę ubijać. Pianę ułożyć na startym cieście. Na pianę zetrzeć ciasto zawierające kakao. Wyrównać brzegi i wstawić do upieczenia do bardzo mocno nagrzanego piekarnika.

*Przepisy wybrała Bożenna Warda
Lubelski Ośrodek Doradztwa
Rolniczego w Końskowoli*





Biała Podlaska, budowa mostu na Krznie 1919 r.



Biała Podlaska, dom Batwiena ul. Warszawska, lata dwudzieste



Biała Podlaska, dom Józefa Kuncewicza

Quiz Gościńca

DOPLATY DLA ROLNIKÓW

Wniosek o dopłatę bezpośrednią w roku 2013 można złożyć za pośrednictwem Internetu, należy wówczas wystąpić o login i kod dostępu do systemu teleinformatycznego ARiMR. Dane dostępowe do systemu nadawane są:

- A/ na okres 1 roku,
- B/ na okres składania wniosków o dopłatę bezpośrednią w danym roku,
- C/ bezterminowo,

Dane dostępowe do systemu teleinformatycznego umożliwiają również:

- A/ składanie innych wniosków, np. w ramach działania korzystanie z usług doradczych,
- B/ dokonywanie zmian w Rejestrze Zwierząt Gospodarskich
- C/ dokonywania wszystkich czynności związanych ze sprawami będących w gestii ARiMR,

W ramach jednego wniosku o przyznanie płatności bezpośrednich rolnicy, w 2013 roku ubiegać się będą mogli o:

- A/ zwrot kosztów transakcyjnych, związanych z ekspertyzą przyrodniczą,
- B/ zwrot kosztów kontroli w gospodarstwie ekologicznym,
- C/ zwrot kosztów kontroli w ramach działania korzystanie z usług przez rolników i posiadaczy lasów,

Ostateczny termin złożenia wniosku o płatności bezpośrednie, także ze skutkami obniżenia płatności w roku 2013 przypada na:

- A/ 15 maja 2013
- B/ 31 maja 2013,
- C/ 10 czerwca 2013.

Bożenna Warda

Lubelski Ośrodek Doradztwa Rolniczego

Odpowiedzi prosimy przysyłać do dnia 15 marca 2013 r. na adres redakcji Gościńca.

Rozwiązanie Quizu Gościńca nr 11/2012

- 1 – C
- 2 – B
- 3 – A
- 4 – C

Prawidłowe rozwiązania nadesłali: **Bogumiła Zań** z Kodnia, **Agnieszka Bonik** z Parczewa i **Tadeusz Krawczyk** z Zabłocia.

Nagrody książkowe prześlemy pocztą.



gościńiec
Białski

NUMER ZAMKNIĘTO

31 stycznia 2013 r.

Egzemplarz bezpłatny

Nakład 1500 egz.

Wydawca: Starostwo Powiatowe w Białej Podlaskiej

Redaguje zespół: koordynator - Jan Jańczuk, Elżbieta Chwalczuk - sekretarz redakcji

Współpracują: Barbara Brodacka, Teresa Bartosiewicz, Dorota Demianiuk, Marek Ferens, Istvan Grabowski, Aniela Halczuk, Kazimierz Halczuk, Ewa Jarosiewicz, Anna Jureczek, Szczepan Kalinowski, Beata Kupryś, Kamila Korneluk, Jolanta Kwiatek, Iwona Łuciuk, Grzegorz Michałowski, Grzegorz Siemakowicz, Agata Sudewicz, Bolesław Szulej, Anna Jóźwik, Łukasz Pogorzelski, Bożenna Warda, Łukasz Węda, Danuta Wowczeniuk, Małgorzata Zajac.

Adres redakcji: Starostwo Powiatowe ul. Brzeska 41; 21-500 Biała Podlaska, tel. 83 343 75 31; fax: 83 343 36 09; e-mail: gosciniec@powiatbialski.pl, powiatbialski@lubelskie.pl, starbial@pro.onet.pl.

Zastrzegamy sobie prawo dokonywania skrótów w nadesłanych tekstach. Za treść reklam i ogłoszeń redakcja nie odpowiada.

Skład i druk: Drukarnia „CALAMUS” s.c. w Białej Podlaskiej

Twój osobisty znaczek pocztowy

Na specjalną okazję



Na prezent



Na pamiątkę



Znaczki personalizowane to znaczki z miejscem, na którym możemy nadrukować Twoje zdjęcie lub dowolną grafikę. Znaczki możesz wykorzystać jako opłatę pocztową za nadanie listu albo zachować na pamiątkę.

Poczta  Polska

O szczegóły pytaj w urzędach pocztowych.

Informacja: 83 / 342 56 30, 342 56 38

